



# اور مو کیتابخاناسی

مالک، میلیونر، اعیان، سئاتور... اولموش بیر سیرا اوزدن ایراق تورک آیدینلاری تورک اولماقلارینى دانىر، اونو عار، لکه و ننگ حساب ائديردىلر و بىلە دوشونمهينلىرى ايرەلى گئىدە بىلمىردىلر. بوسېلەر گۈرە اصيل قدىم آذربايچان تارىخىنى باشلامادان اول آيدىن گؤسترەمك لازم ايدى كى، توركىلار ايرانا گلمە يوخ، بو اراضىنин، حتى آريالاردان چوخ اول ساكنلارى اولموشلار. مختلف تورک خلقلىرى آذربايچان و حتى ايرانىن بير سيرا يېرلىرىنىن لاپ ايلك ساكنلارى، يېھلىرى، ايلك اىنسانلارى، جمعىيەتلرى، مىللەتلرى، دۆولت، حكومت و مدنىيەت يارادانلارى، ياد ائللەر قارشى ايلك دفعە سىنه گرېب دۇيۇشىلرى، بو يېرلىرى اوزىلرىنىن ايلك دفعە وطن ائدىپ، اونون كىشىگىنده دايىانانلارى اولموشلار.

توركىل بىر گونكى ايران تورپاقلاقلارينىن ايلك مىللەتلەرنىن بيرى اولموش، لاپ اولدىن، آريالار و فارسلاردان نىچە مىن ايل اوڭل آذربايچان و بير سира باشقا بىر گونكى ايران ولايتلەرنىن بىر سيرلىرىنى داشامىش و ايندى دە ياشايىرلار. توركىل ايرانىن اصيل ساكنلەرنىن دىرلىر و بىر تورپاقلارارا گلمە دئىيلدىرلىر. نە تكجه ايرانىن مختلف اىالت، ولايت و يېرلىرى، حتى منطقە مىزىن دە بير سيرا اولكەلرى، او جملەدن و بىرىنجى نۇوبەدە تركىيەنىن اساس تورپاقلاقلارينىن ايلك اىنسانلارى، جمعىيەتلەر و مىللەتلەر، ايلك دۆولت و مدنىيەت يارادانلارى توركىل اولموشلار. لاپ ايلك دۇورانلاردان منطقە مىزىن اساس و اهمىيەتلى تارىخ و مدنىيەت يارادان خلقلىر و مىللەتلەرنىن بيرى تورک خلقلىرى و مىللەتلەر اولموشلار. او لجه تورک و سامى خلقلىرى و اونلارдан سونرا هند - آوروپا خلقلىرى اونلارلا بىرلىكده منطقە مىزىدە او لوب قارداشجاسىنا ياشامىش، ياشايىر و ياشاياجاقلار. بىر مىللەتلەر تارىخ بويۇ ھمىشە مدنىيەت ياراداراق ياشامىشلار، ھر ھانسى مىللەت طرفىنندن حىاتا كېچىرىلە بىلەن شو و ونىستى سىاستلەر رغماً، بىر خلقلىرىنى بىرلىكده ياشاياجاق و منطقە مىزىن گلەجك تارىخىنى بىرلىكده ياراداجاقلار.

## ■ بىرىت واحد دىللىلىك دوغرو گئىردى؟

■ بير سира حاكم خلقلىر و اونلارين حاكم شو و ونىست داييرەلىرى طرفىنندن اويدورولموش بير اساس سىز و عوام فرييانە نظرىيەنى قىساجا اولسادا، آچىقلابىپ گؤسترەمك لازىمدىر.

تكجه بير مىللەتىن سىاسى و اقتصادى حاكمىتى اولان چوخ مىللەتلەر، او ز دىللىرىنى او بىرى، محكوم مىللەتلەر تحمىل ائدىن حاكمە ھيات طرفىنندن بىلە بير نظرىيە يايىلىرى كى، گويا تارىخىن عمومى اينكىشافى و گئىشى مختلف مىللەتلەرنىن بىرلشمەسىنە، وحدتىنە و نتيجەدە مختلف دىللر واحد بير دىل اولماغا دوغرو گئىدىر.

بو نظرىيە شو و ونىست و مىللەتلەچى حاكمە ھياتلىرىنىن يورو تدوكلەرى شو و ونىستى سىاستى توجىھ ائتمىك، اونو حقللى گؤسترەمك، اونا برائت قازاندىرىماق، اونو لازىم ايش و سىاست قلمە و ئىرمك

اوچون اویدورولموش بير قاتى ارتجاعى، جامعەنин اىرەلليلەمەسى و ترقىسيينه دابان - دابانا خىدا اوپلوب، اوئو گىرى ساخلايان بير نظرىيەدیر. بو ايدئولوژى بوتون مستملکە حکومتلر و بير مىللەتىن اساس حاكم موقعييىتى اولان چوخ مىللەتلى اوڭىكەلرین اكتىرىنندە، آز و يا چوخ شكىلده يايىلمىش، دستكىلنىمىش و حاكم دايىرەلر طرفىنдин حمايت اولۇنۇشدور. حتى بو نظرىيە كېچمىش سوۋەتلەر اتفاقىندا استبداد و اۆزباشىنالىغىن ذىروهەدە اولدوغۇ زامانلار اىستالىن طرفىنдин، دىلچىلىكىلە علاقەدار اولان اثرىنندە، بير نظرىيە كىمى وئىريلمىش و اساس اعتبارىلە دؤولت طرفىنдин تأييد ائدىلمىشدى.

ايستالىن اۆزۈنۈن سون، نسبتاً آز حجملى "دىلچىلىك مسئلەلرى" آدلى اثرىنندە اوزامانلار سوۋەتلەر بىرلىكىنده يايىلمىش و ياشايان مىللەتلەرنىن گلەجىكە واحد بير مىللەت، بىردىلىلى مىللەت شكىلنى دوشەجىنى ادعا ائدىبرى. ايستالىن بو مسئلەنى چوخ اوزاق بير گلچىكە عايد اولان بير مسئلە گؤستەرسەدە، دؤولت طرفىنдин تأييد و تصديق ائدىليردى. بو نظرىيە يە گۈرە گويا خلقلىر اۆزلىرى كۈنوللو اولاراق بىر ايشى ائده جىكلەر.

ائله هامان زامانلار سوۋەت حکومتى و رهبرلىرىنин ھر فىكري و حرکتىلە قاتى دشمن اولان ایران هيشت حاكمەسى ايستالىننىن گؤستردىكىمiz فيكىرىنى، البتە ايستالىننىن فيكىرى اساسىندا دئىيل، اينتئليجىنت سئرويسىن دىكتەسىلە، وار قۆھسىلە حىاتا تطبىق ائتمەگە چالىشىردى عمومىتىلە شرق، او جملەدن ياخىن و اورتا شرق خلقلىرىننىن گىرى قالماسىننىن اساس، دقتە لايق اهمىتلى و حل ائدىجى نقطەلىرىندىن بىرى ھمىن مىللەتلى دىللەرن ياساقلانماسى اولدوغۇندان، بو زنگىن منطقەلىرىن ثروتىنى مفتە و يا اوچۇز و زەھىتىسىز تالايب آپارماق اىستەين، اىستر آوروپا، اىستررسەدە آمرىكا ايمپېریالىست دؤولتلىرىننىن ھامىسى، بو منطقە دؤولتلىرىننىن مىللەتلى شۇوونىستى سىاستلىرىنى دستكىلە بىر و يا ان آزى بىر تام غىر - اينسانى حرکت مقابلىنىدە سوسورلار.

آيا دوغوداندا تارىخىن عمومى آخىنى نتىجەسىنندە نهايت بو گونكۇ مىللەتلىر و اونلارىن دىللەر، اۆز اىستكلىرى اىلە، بىر و يا بىر ئىچە مىللەت و دىلە چئورىلە جىكدىرىمى؟ آيا بشرىن بو گونە قدر معلوم اولان تارىخى بىلە بىر حادىئەنى، جوزىيى شكىلده اولسادا، تأييد ائدىرىمى؟

بشر تارىخى بويو هئچ بىر دۇورده و هئچ بىر دياردا بىلە بىر حادىئە گورونمەمېشدىرى كى، بىر مىللەت، مىللەتلىر و اونلارىن دىللەرنىن واحد بىر مىللەت و دىلەدە بىرلەشمەسى خاطرىنە و نامىنە اۆز دىلى و مىللەتىندىن ال چكىب گۈز يۇممۇش اولسۇن. تارىخ بىلە بىر حادىئەنى گؤستردىرى. مىللەتلىر و مىللەتلى دىللەر بىر يۈلە نە يارانمىش، نە دە آرادان گئتمىشدىرى.

لاكىن بىر تارىخى مىللەتلىر و مىللەتلى دىللەرن يارانما و آرادان گئتمەسى جريانىنى، بىر دئىيل، اونلارجا شاهدلە، اۆزۈنە خاص و تام باشقا بىر يۈل و شكىلده گؤستردىرى. بو يۈل و اوصول بوتون بىر تارىخى بويو دوام ائتمىش و ائتمىكىدەدیر.

بشر تارىخى گؤستەرىرى كى، دونيانىن مختلف يئرلىرىنندە، ضرورى شرايط نتىجەسىنندە مىدانما گلەمىش بىر توپلۇملارىنىن ھر بىرى اۆزۈنە خاص بىر دىلە مالك اولموشلار. بو توپلۇملارىن بىر

سېراسى نطفەدە آرادان گىتمىشدىرسەدە، بعضىلىرى اوزون عصرلر كىچدىكچە آرتىب چو خالماش، ياشايىشا مناسب جغرافيايى محىط آردىنجا مختلف سمتلە يايىلىپ گىتمىش، مىن اىللەر كىچىنچە بىرى - بىرنىن آيرى دوشەرك، جغرافى شرایط تأثيرىنده و علاقەسىزلىك نتىجەسىنده دەگىشمىش، دىللىرى باشقۇشكە دوشموش و نتىجەدە ائتنىك منشأ و دىللىرىنىن كۆكۈ عىنى اولان مختلف دىللى مىللەر چئورىلمىشلر. بو گونكۇ بىرىن توپلۇمو بىر نىچە بىلە واحد منشادىن يارانماش، مىللەت و دىللىرى عىنى كۆكەن اولان اينسان توپلۇملارىندان ميدانا گلەمىشلر. بو يارانما پروسئسى بو گونە قدر معلوم اولدوغۇنا اساساً، تقرىباً ٦ - ٥ مىن ايل مىلادان قاباق باشلانمىشدىر.

چاغداش دىلچىلىك علمىنىن مىللەر، دىللىرىنىن منشائىي و كۆكۈنە گۈرە، تقسيم بىندىلىكىنده، مرکزى - غربى آسيا، آوروپا، آفرىقا و أمريكا دا ياشايىان مىللەرلىك اوچ اساس دستەيە بؤلموشدور:

- ١ - هند - آوروپا يى خلقىر و اونلارين دىللىرى.

٢ - سامى خلقىر و اونلارين دىللىرى.

٣ - التصاقى (اورال - آلتاي) خلقىرلىق و اونلارين دىللىرى.

دونيانىن بىرى سىرا يئرلىرىنده ياشايىان مىللەر هند - آوروپا دىللى حساب اولور و اونلارين دىللىرى واحد بىرى كۆكەن ميدانا گلەمىشدىر. علم گۈستەرير كى، بو خلقىرلىن اىلك توپلۇمو بو گونكۇ ايسكاندىنا و طرفلىرىندن، هاواسى سوپىويوب ياشايىشا مناسب اولىمادىغىنىدان، جنوباً أخمىش، بىر قولۇ غربى - آوروپا، دىيگر قولوايسە بو گونكۇ اورتا آسيا يولىلە ایران و هندىستاندا آخمىشلار و آخاراڭ مختلف يئرلەرde يئرلىشمىش بو واحد توپلۇمدا زامان - زامان بو گونكۇ اونلارجا مختلف هند - آوروپا دىللى خلقىر ميدانا گلەمىشدىر. بو گون بو خلقىرلىن دىلى تامامىلە بىرى - بىرىندىن فرقلىنسەدە، اونلارين كۆكلەرى عىنى دىر. بو دستە داخلىنده يىئنەدە خصوصى قوللار واردىر. مثلاً "ايسلام" قولونو كۆسترەمك اولاركى، روس، اوكرايىن، بىلوروس، لهستان، چئك واوسلوواكى، يوغوسلاۋىيانىن بىرى نىچە مىللەتىنин اۇزلىرى و دىللىرى او قولۇغا يىددىر. بو خلقىرلىن دىللىرى بىرى - بىرىنە نىسبتاً ياخىندىر، بىلەكى بو دىللىرىن بىرىنى بىلەن او بىرى دىللىردىن آز باش تاپا بىلە. بو دستەلر داخلىنده "ایران" آدلانان قولودا كۆسترەمك اولاركى، بو گونكۇ فارس، كورد، بلوج، گىلک، پشتو، سىنند، پىتجاب، تاجىك مىللەرلىق و دىللىرىنى احاطە ائتمىكىدە دىر.

هند - آوروپا خلقىرلىنىن اىلك توپلۇمونون شاخەلنمەسى اولدوچىا قدىم، ما قبل تارىخ دۇورە عايددىرسە، "ايسلام" و "ایران" كىمى دستەلرىن شاخەلنمەسى نىسبتاً ياخىن عصرلە عايد بىر حادىئە دىر.

چاغداش دىلچىلىكىدە "سامى" دىللىرى و خلقىرلى آدلانان بؤيوك قولون اىلك توپلۇمو بو گونكۇ عربستان و يمن طرفلىرىندن ياراناراڭ، مختلف جەھتلەر يايىلمىش و زامان كىچدىكچە بو واحد توپلۇمدا، دىللىرىنىن كۆكلەرى عىنى اولان، بو گونكۇ عرب، آسورى، كلدانى، يهودى و قدىم حېش خلقىرلىق و مىللەرلىق ميدانا گلەمىشدىر.

چاغداش دىلچىلىك علمى يولايىلە ثابت ائدىب گؤستىرىدىگى اوچونجو دسته دىللر و اونلارىن مىللتلرى "اورال - آلتاي" آدلانان "التصاقى" دىللى خلقىرىدۇر. بونلار بو گونكى بوتون توركىر، مغول، ماجار، فنلاند، باسک، ... خلقىرى و دىللرىنى احاطە ئەدىر. علم گؤستەرىر كى، بو خلقىرىن ايلك توپلۇمو بو گونكى اورتا آسيادا يارانمىش و زامان كىچىپ آرتدىقجا، بو گونه قدر علم عالمىنە معلوم اولدوغۇنا گۈرە، ٦ - ٧ مىن اىل بوندان اولدن باشلا ياراق، مناسب و نعمتلى تورپاق و آب و هاوا آردىنجا دۆرد طرفە يايىلمىش، رابطەلرى اوزولدو كجه، مستقل مىللتلرە چئورىلمىش و اوزلرىنە گۈرە مختلف دستەلرە آيرىلمىش و نهايت بو گونكى تورك خلقىرى، مغوللار، فنلاندىلىلار، ماجارلار، باسكلار، آمرىكا قىزىل درىللىرى و ... ائللىرى و مىللتلرى شكلىنە دوشىمۇشلر.

دئمك دونيانىن مختلف يئرلرىنده ميدانا گلمىش ايلك اينسان توپلۇملارى زامان كىچدىكجە، مختلف علتلر و شرایطىدە آرتىب يايىلماق نتىجەسىنده بو گونكى مختلف دونيا مىللتلرى، مىللى دىللىلە بېرىلىكىدە ميدانا گلمىشلر.

آيا مىللتلر و مىللى دىللرىن بو اوزون يارانما پروستئىسىنده هر هانسى علت و سبىلە گۈرە آرادان گئدن و يا بىرى دىگرىنندە ارىيىب محو اولان، دىللىلە برابر اولن مىللتلرە اولموشدورمۇ؟ عمومى تارىخە ساده بىر باخىش آيدىن گؤستەرىر كى، تارىخ بويو، مختلف عامىللر و سبىل اوجوندان، او جملەدن زور، فشار، قىرغىن و دينى عامىللر نتىجەسىنده بعضى مىللتلر باشقان مىللەت داخلىنندە ارىيىب، دىللىلە برابر تامامىلە آرادان كىتمىش، بعضى مىللتلرايسە دينى تأثير نتىجەسىنده اوز دىللىرىنى دەگىشىك، باشقان مىللتلر و دىللر سىستەمەنە كىچمىشلر. فشار و زور نتىجەسىنده حاكم اولموش مىللەت داخلىنندە ارىيىب دىللىلە بېرىلىكىدە آرادان گئدن خلقىرە اورنىڭ "سومئر"لىرى گؤسترمك اوЛАر كى، تدرىجىلە اكتىرىت تشكىل ائدىب حاكمىتى الە آلان سامى خلقىرى داخلىنندە ارىيىب آرادان كىتمىش و دىللىرى اولو دىللر سىراسىنا كىچمىشدىر. بعضى عالىملىرىن فيكىرنىجە سومئلرىن بعضى ائللىرى حاكمىتلىرىنى ايتىرىدىكىن سونرا، اورتا آسيا ياقايتىمىشلار.

Динى عامىللر نتىجەسىنده دەيىشن دىللر و مىللتلرى اىسە، اورنىڭ اولاراق، "بولغار"لار و "خزرلىرى" گؤسترمك اولاركى، بىرىنجىسى مسيحى دينىنى قبول ائدىب اىسلاملار داخلىنندە بىر مەدت، دىنداش اولاراق ياشادىقلارىندان، "ايسلاو"لاشمىش و اصىل تورك دىللىرىنى آتاراق ايسلاو دىللى اولموشلار. تورك اولان خزرلىرىسى، يهودى دينىنى قبول ائتدىكلىرىندن، بىر نئچە عصر داخلىنندە دىللىرى دە يهودى دىللىنە چئورىلمىشدىر.

گؤستىرىدىگىمىز مىللىت و دىلچە دەگىشىن بو مىللتلردىن يئنەدە تارىخىدە اولموشدور. بوندان علاوه تارىخ بويو سايىجا آز اولان، اصىل كوتلەلىرىندن آيرى دوشەرك، باشقان بؤيوك مىللەت داخلىنندە ياشايان و تدرىجىلە ارىيىب، حاكم مىللتلر داخلىنندە حل اولانلاردا آز اولمامىشدىر. لاكىن بونلارىن هئچ بىرى، يوخارىدا گؤستىرىدىگىمىز شۇونىستى نظرىهنىن دئدىكى كىمى، كؤنوللو، واحد دىل و مىللەتىن يارانماسى خاطرىنە اولمامىشدىر، هئچ بىر مىللەت اوز اىستەگىلە مىللىتى و دىلىنىن آرادان

گىتمەسىنە راضى اولاق، اۇلو مىللەتلىرى و دىللە سىراسىنا كېچمەمىشىدیر.

مىللەت و دىل مىئەسىلە علاقەدار بىر مىئەنىن قىسا صورتىدە آچىقلاماسى لازىمىدىر، او دا مىللى دىللەين بىرى - بىرىنە، قارشىلىقلى اولاق، تائىرائىتمەسى، سۆزلى و حتى بعضاً قايدالار آلىپ و ئەرمە سىدىرى.

ايلىر و عصرلىرى بويو قونشۇ ياشايان، ھابئلە دىنداش و مذهب داش اولان مىللەتلىرى بىرگە حىات و مذهب بىرلىكى نتىجەسىنە عصرلىرى بويو بىرى - بىرىنەن سۆزلى آلىپ و ئەرمە و حتى اوزون عصرلىرى قونشۇلۇق، بىرگە حىات، واحد اقتصاد نتىجەسىنە بعضى دىل قايدالارىنى بئلە رد - و - بىدل ائدرلىر. بو غايت طبىعىدىر و دىرى، جانلى اولان دىلىن دىرىلىك علامتلىرىنەن بىرى سايمىش و سايمىماقدادىر. مۇ وجود بىر مىللەتىن دىلى، او مىللەتىن اراضى جەتىن قونشۇسو اولان مىللەتلىرىن دىللەين سۆزلى آلىپ، او نلا را سۆزلى و ئەرمەسە، نە مىللەتلىرى ياشايا بىلر، نە دە او نلا رىن دىللەرى. بو، مىللەت و دىللەين وارلىق عنصرلىرىنەن، دىرىلىك علامتلىرىنەن بىرى حساب او لموش، او لماقدادىر و گله جىكىدە او لا جاقدىر. بونا گۈرەدە بىر مىللەتىن دىلىنەن قونشۇ مىللەت و يا مىللەتلىرىن سۆزلىرىنەن او لماسى او لدو قجا طبىعى و عادى بىر حال او لدو غوندان، او ندان ھە جور سىاسى استفادە ئىتمەگە جان آتماق غرض و شووونىزىدىن باشقۇ بىر شئى دئىيلەدىر.

فارسلارلا آذرىلىرىن قونشۇلۇغۇ تارىخى مىلاددان ٩ - ٨ عصر قاباقدان باشلا تىمىشىدیر. بوندان علاوه انوشىروان زامانىندا مختلف فارس كوتلەلرى كۈچۈرۈلۈپ، بو گونكۇ شمالى و جنوبى آذربايغاندا يېرىلىمىشلەر. بو كىچىك فارس كوتلەلرى بو گون اساس اعتبارىلە آذرىلىر داخلىنە ارىيمىش و يا ارىيىب حل او لماق عرفەسىنەدىر. ھم فارسلار، ھمدە بو كىچىك، فارسا ياخىن دىللى توپلۇملارلا قونشۇلۇق و بىرگە حىات نتىجەسىنە بىر سىرا اصىل فارس و يا آرادان گىتمىش بو كۈچۈرۈلۈش كىچىك فارس كوتلەلەنەن سۆزلىرى و شايد تعبير و كىچىك قايدالارى طبىعى اولاق آذرى دىلىنە كېچمىش و بو گون خلقىن اوز سۆزلىرى كىمىي ايشلەنir. انايىن، خەکو، ... كىمى سۆزلى بونلاردا دىرى.

بو او لدو قجا طبىعى و عادى حالدان، علمە ضد اولان اوصول و شووونىستى تعصىبلە استفادە ئىتمەگە چالىشان سيد احمد كىسروى تبرىزى و او نون شاگىردىلى و داومەچىلارى، ھەمین معدود فارس و تات كىلمەلەنەن اساساً، زورلا ثابت ئىتمەگە جان آتىرلاركى، گويا بو سۆزلى قىدیم آذربايغان خلقىنەن دىلى او لموش "آذرى" نىن قالىقلارىندا عبارتدىر و توركىلر ١٤ - نجو عصردن، مغول ھجوموایلە، آذربايغاندا يېرىلىشتىن سونرا، تدرىجىلە يېرىلى اھالى توركىلىشمىش و بو سۆزلى قالمىشىدیر. بو عالىملىر انوشىروانىن كۈچۈرۈب يېرىلىشىدىكى كىچىك فارس توپلۇملارىنى دا قىدیم آذرىلىرىن كىچىك قالىقلارى گۇستەرىب، او نلا رىن دىللەين قايدا و قانونلارىنى اوئىرەنېپ شرح ائدىر و گويا قىدیم آذربايغانلىرىن اصىل دىللەينى كىشف ائتمىش و او نو اوئىرەنېرلى.

بو عالىملىر فارس دىلىنەن يوزلرجە تورك - آذرى سۆزى، تعبيرى و بعضى قايدالارىنى

گۆرمور و گۆرمک ده ایسته میرلر. آیا بو سؤزلر و قایدالارا و حتی آذربایجان دیلیندن آیتیب فارسجا یا ترجمه او لاراق ایشله نن او نلارجا آتا - بابا سؤزلری و افاده لره اساساً، "بو گونکو فارسلا ر یاشایان اراضیده قدیم تورکلر یاشامیشدیر" دئمک گولونج اولمازمی؟ چاغداش عرب دیلینده، خصوصیله دانیشیق دیللرینده، تورک سؤزلری آز دئیلدیر، چاغداش روس دیلینده تاواریش، کبیتکا و ... کیمی یوزلرجه اصیل تورک کلمه لری ایشلنمکده دیر کی، عصرلر بویو بو خلق‌لرین قونشو لوغونون نتیجه‌سی و محصولودور. آیا بو کلمه لره اساس‌لاتالاراق "عربلر و روس‌لارین یاشادیقلاری تورپاق‌لار قدیم تورکلرین اولموش و یا عربلر و روس‌لار قدیم زامانلار تورک اولموش‌لار" دئمک گولونج و حتی احمقانه بیر سؤز دئیلدیرمی؟ □ □ □

## □ آسیانی خلق‌لرین دیلی [Asianik]

منطقه‌میزده تاریخه معلوم اولان ایلک اینسانلار، جمعیتler، میللتler، دؤولتلر و مدنیتler باره‌ده بورایا قدرکی یازدیقلاریمیزدا او خلق‌لردن دانیشیدیق کی، آذربایجانین قدیم تاریخی ایله علاقه‌دار اولموش‌لار. آریالارین منطقه‌میز، او جمله‌دن ایران فلاتينا گلمه‌سینه قدر منطقه‌میزده اولموش برو جمعیتler، میللتler، دؤولتلر و مدنیتlerden علاوه هم بو گونکو آذربایجان و ایران اراضی‌سینده، همده منطقه‌میزین باشقا یئرلرینده باشقا - باشقا خلق‌لر اولموش‌لار. بیز آذربایجان و ایران اراضی‌سینده اولموش خلق‌لردن سونرا، آذربایجان تاریخیندن دانیشارکن گئنیش بحث ائده‌جه بیک، منطقه‌میزین باشقا یئرلرینده اولموش خلق‌لره گلديکده‌ایسه، قدیم آذربایجان تاریخیله سیخ ایلگیلی اولمادیقلاریندان، او نلارین باره‌سینده سؤز آچماگی آرتیق بیلدیک. آنجاق گؤستردىگیمیز خلق‌لرین سیما‌سیندا قدیم دؤورده یاخین شرق منطقه‌سینده یاشامیش بوتون خلق‌لری عمومی لشديرمک او لار. یوخاریدا گؤستردىگیمیز خلق‌لر و میللتلرین اصلی و دیلینی اساس گئورسک، آیدین گئوره‌ریک کی، او نلاری ایکی یئره بؤلمک اولار:

- ۱ - اککدلر (سامیلر) : یهودیلر، آسوریلر، آرامیلر، کلدانیلر، فینقیلر، عربلر، ...
- ۲ - التصاقی دیللى خلق‌لر : سومئرلر، ایلاملار، هیتلر، کاسسیلر، هوریلر، اورارتولار، سونرا گئوره‌جه بیمیز قوتتیلر، لوللوبیلر، ماننالار ...

ان قدیم و قدیم تاریخ متخصصلری منطقه‌میزین یوخاریدا گؤستردىگیمیز ایکینچی دسته خلق‌لرینه "آسیانی" آدی وئرمیشلر. بو اصطلاح او معنادادیر کی، بو خلق‌لر نه سامی، نه ده آریا بی (هند - آوروپا بی) دسته‌دن اولموش او زلرینه خاص خلق‌لر دسته‌سی اولموش‌لار. بو خلق‌لرین کئکو اورتا آسیادان، تورکلرین يوردوندان اولموش‌دور. بونا گئوره‌ده او نلار تورکلرین اولو بابالاری و او نلارلا عینی کئکدن اولموش ائللر، خلق‌لر و قوملارдан اولموش‌لار. بو حقیقتی فرانسیز تاریخچی ر. قیرشمینین دیلیندن ائشیدك.

ر.قىرشمن يازىلى تارىخدن اوّل ياخىن شرق منطقەسىنده ياشامىش "مستطيل باشلى" اىكى دسته اينسانلاردان دانىشاركىن، قىسا شكىلدە، بىلە گۆسترمىشدىر:

«... ذكر اولونموش واحدلىرىن (ايران فلاتينىن قديم واحدلىرى.م) ان قديم ساكيتلرىنин اينسان سوموكلىرى بارهده كى، اينسانىن طبىعى تارىخى ايلە علاقەدار اولان مطالعەلر اونلارين كامل فورمادا همجىنس اولان بىر نزاددان اولماسىنى گۆسترمىر. معلوماتىمىزىن اولدوغۇ قدر، حتى دئىه بىلمەرىك كى، بو يېرلرده گۆرونۈش مستطيل باشلى اينسانىن اىكى مختلف شكلى بىرى - بىرینىن آردىنجا اولموشلار و يا عكسينه ھر اىكى شاخە "بحرالرومى (آرالىق دنيزى)" آدile معروف اولموش واحد بىر دسته دىدىر. سون دسته (مستطيل باشلىلار.م.) تارىخدن اوّلكى دؤورده، غربى آسیانىن باشا - باشىندا، مئدىترانەدن روس توركىستانى و سىند درەسىنە قدر سېلتىمىش ايدى. بو اىكى شكلى، عمومىتله "آسیانى" آدلاندىرىرلار و او منفى جنبەدن يارانان بىر اصطلاحدىر. يعنى بىرین ائلە بىر نزادىنى تانىتدىرىر كى، نه سامى دسته سىندىدىر، نه ده هند - آوروپايى دسته سىندىن. مسئلەنى داها آرتىق آچىقلاماق اىستەين بعضى عاليملر بىر نزادى "قفقازى" يا خزرى و يا يافشى "آدلاندىرىمىشلار. بورادا قفقاز و خزر سۆزلىرى آيدىدىر. "يافتى" كلمەسىنە گلدىكىدە اىسە محمود كاشغرى "ديوان لغات الترك" اثرىنده، توركلىرىن اصلينىن دانىشاركىن يازمىشدىر:

"الترك فى الاصل عشرون قبيله يعتزون كلهم الى ترك ابن يافتى بن نوح النبى صلوات الله عليه..."<sup>۱</sup> (توركلىرىن دسته سىندىدىر)، نه ده هند - آوروپايى دسته سىندىن. مسئلەنى داها يافشى اوغلو توركىن تۈرەمىشلر). آكادئمىك ن.يا.مار دا بىر فىكىرى تأييد ئىدىر.<sup>۲</sup>  
بو نزاددا اوچ دسته بىللەدىر:

۱ - "اورارتولار" يا وانلىلار (شرقى تركىه و ارمنستانىن قديم ساكيتلرى.م)، "كاسىلر" (بىگونكى لىستانىن قديم ساكيتلرى.م)، "هېيت"لر (خىتلىر)، "مېت"لر.  
۲ - "لىك"لر، "كارى"لر، "ميسى"لر، "آتروسک"لار، "آقريطيش"لر (كىرت آداسىنىن اصلى ساكيتلرى.م).

۳ - "ايبر"لر (گورجولرىن بابالارى.م)، "باسك"لار.  
بىلە نظرە گلىرى كى، بونلارين هامىسى التصاقى دىلde دانىشاردىلار (اشتفاقى يالنىز سون قوشما - پسوند) ايلە اولان دىللە التصاقى دئىيلر (تورك دىللە كىمى).

بو مسئلە بىلە بىر فرضىيە يە سىبب اولموشدور كى، سومئرلرde همىن بو نزاد دسته سىندىن اولموشلار، لakin چوخ قديم زامانلarda او دسته دن آيرىلىمىشلار".<sup>۳</sup>

۱ - دىوان لغات الترك، آنكارا، ۱۹۴۱. ص ۲۰.

۲ - باخ: اوراتو، پىوتروفسکى، ص ۱۸.

۳ - ر.قىرشمن، ص ۳۰ - ۲۹.

بو التصاقی دىللرین مدنیتینین کۆکوندن دانیشان ر.قىرشمن بىلە يازىز:

«...بىلە نظرە گلىرىنى، ذكر اولۇنۇش مدنیت (آسيانى مدنیت. م.) جئىحون و سئىحونون قولوشو منطقەلریندن، روس توركىستانى بوزقىرلاریندان (جلگە و چۈللرلریندن)، يا شايد داها اوzac ناھىيەلردىن، آسيانىن اورە گىندىن گلمىش اولسۇن.<sup>۱</sup>

ر.قىرشمنىن دە سۆزلریندن گۆرۈنۈر كى، آرىلرین منطقەمېزه گلمەسىندىن اول منطقەمېزىن مختلف يىرلىرىندە ياشايىپ مدنیت ياراتمىش آسيانى خلقلىرىن ھامىسىنин اصلى، منشائىي اورتا آسيا و دىللرینين اساسى و كۆكى التصاقى اولموشدور. بىلەيسە بى مختلف آسيانى خلقلىرنە زامان منطقەمېزه گلمىشلر؟ بىر صورتىدە كى، يوخارىدا بىحث ائتدىكىمېز دۇورده، تارىخىن گۆستەرىدىكىنە اساساً، اورتا آسيادان اوچ اساس خلق آخىنى اولموش و ھەرسى بىللى بىر خلقىن يازانماسىنا تمل اولموشدور. پس او دۇورلرده منطقەمېزىدە ياشامىش آسيانى "كاسىيلر"، "اورارتولار"، "ھورىلر"، "قوتىيلر"، "لوللوبىلر"، "ايبرلىر" ھارادان گلمىشلر؟

شايد سومئىلر، ايلاملار و هييتلىرى مىدانان گتىرەن آخىنلارдан علاوه، قدىم دۇورلرده، اورتا آسيادان گلمىش باشقا خلق آخىنلارىدا اولموشدور كى، ھەلەلىك تارىخە معلوم دېيىلدىر. لاكىن بونسوزدا آدلارىنى چكدىكىمېز خلقلىرىن گۆستەرىلن اوچ آخىنلارىنى عملە گلمەسى تامامىلە طبىعىدىر، اوナ گۈرە كى، سومئىلر، ايلاملار و هييتلىرى شمالى قفقازدان، آذربايجان تورپاقلارىندان كىچمىش و شبهەسىز اونلارىن معىن ائللەر و طايفالارى بوگونكى گرجستان، شمالى و جنوبى آذربايغان، ترکىيەنین شرقى، آغرى داغى ياماجلارى، زاقروس داغلارى، ھابىلە لرستان داغلارىندادا يورد سالىب قالمىش، سونرا كى آخىنلاردا گوجىلىنىش و زامان كىچدىكىجە يوخارىدا آدلارىنى چكدىكىمېز آسيانى خلقلىرى مىدانان گتىرمىشلر.

بوندان علاوه، يوخارىدا دۇنه - دۇنه گۆستەرىدىكىمېز كىمى، ايلاملار خوزستاندان توتموش لرستان و زاقروس داغلارىنىن شرق و غرب ياماجلارىندادا يىرلىشمىشدىر. شبهەسىز مختلف ائللەر و قبيلەلر بوغىنىش اراضىنин مختلف يىرلىرىندە يورد سالىب قالمىشدىلار. بونونلا بىرلىكىدە تورك ائللەریندە اۆزونە آرخالانىب مستقل ياشاماق بىر خصوصىت و طبىعت اولموشدور. عصرلر كىچدىكىجە، رابطەلرین آزلىغى و اولماماسى اوجوندان، واحد بىر ائلين مختلف يىرلرده يىرلەشن حىضەلرینين ھىرى خصوصى دىل، مدنىت، مىللەت و دۇولته مالك اولوب، نتىجەدە يوخارىدا آدلارى چكىلن آسيانى خلقلىر و مىللەتلەر مىدانان گلمىشدىر كى، ھامىسىنин اصلى و منشائىي واحد و دىللرلىرى عىنى كۆكىن اولدوغۇ حالدا، آيرى - آيرى و بىرى - بىرىنندىن فرقىلەنن خلقلىر و مىللەتلەر اولموش، آيرى - آيرى مدنىتلىر ياراتمىش و حتى بعضىلرى اوزون زامانلار بىرى - بىرىلە دۇيوشموشلر.

حاضیرکی فصلین بورایا قدرکی بولوملریندن نتیجه چیخارداراق، قدیم دؤور تاریخی اوزمانلارینین فیکیرلرینه اساساً، قطعی شکيلده دئیه بیلریک کی، آربالار ایران فلاتینا گلمه‌دن هله ۳۵۰۰ ایل اولدن ياخین و اورتا شرق منطقه‌سینده ایکی دسته خلق یاشاییب حاکمیت و مدنیت قورموشلار. بو ایکی دسته خلق آسیانی خلق‌لر و سامیلر اولموشلار. بو ایکی دسته خلق تمامامیله مختلف کؤکلو دیللر و منشأله مالک اولموشلار. آسیانی خلق‌لر او جمله‌دن سومثیرلر، ایلاملار، هیتلر و ... اورتا آسیادان، تورکلرین آنا يوردوندان گلمه و التصاقی دیللى اولموش و اونلارین عکسینه سامیلر عریستان طرفلریندن میدانا گلمه، يئرلى و سامى دیللى اولموشلار. دوقتور پرویز ناتل خانلری‌ده "تاریخ زبان فارسی" آدلی اثرینین بیرینجی جیلدینین ۱۷۹ - نجو صحیفه‌سینده يازیرکی، آربالارین ایرانا گلمه‌سیندن اول منطقه خلق‌لرینین دیللری سومثیر، ایلام و سامى اولموشدور. آربالارین هله منطقه‌میزده اولمادیقلاری يوخاریدا گؤستردىگیمیز دؤور، بوگونکو آذربایجاندا هانسى اینسلانلار، جمعیتler، خلق‌لر و میللتلر یاشاییب مدنیت و دؤولت ياراتمیشلار؟

سونرا آذربایجان تاریخیندن دانیشارکن گئوره‌جه يیك کی، بحث اولونان دؤورلرده بو گونکو آذربایجان تورپاقلارینین اوئنملی حیضه‌لرینده قوتى و لوللوبي آدلانمیش خلق‌لر یاشامیشلار. بو خلق‌لر میلدادان ۲۵۰۰ ایل اول سومثیر، ایلام و بابیل حکومتلری دؤورو آذرى تورپاقلاریندا یاشاییب حکومت قورموش، تاریخ بویو سومثیر، ایلام و بابیل حکومتلریله دؤیوشوب اۆز وارلیقلارینى قوردویوب ساخلامیش و حتى بعضاً اونلارى مغلوب ائدب اونلارا حاكمدە اولموشلار. بىلە اولدوقدا بوگونکو آذربایجانلیلارین اولو بابالارى اولموش قوتى و لوللوبي خلق‌لرینین دیلی، ماننا حکومتینده ايشلەمن دیل و يا دیللر هانسى سیستئم دیللردن اولموشدور؟ لوللوبي و قوتى خلق‌لری و سونرا يارانمیش "ماننا" حکومتى داخلیندە ايشلەنمیش دیل و يا دیللر او دؤورکو منطقه‌میزین خلق‌لری كیمی، يا تمامامیله و ياكۇ اعتبرايله، يوخاریدا گؤستردىگیمیز ایکی سیستئم دیلدن بیریندە و يا هر ایکی سى ده اولمالى ايدى. باشقى جور تصور ائتمک ممکن دئیيلىدیر.

او زامانا قدر و حتى اسلام و عربلرین غلبه‌سیندن سونرا بوگونه قدر سامى خلق‌لری خربىدە، آفریقانین شمالیندا ایرەلى گئدیب او يئرلرده كۈك سالمیشلارسادا، شرق طرفیندە بىنالنھرین دن ایرەلى گئدە بىلەمەمیشلر. حتى او زامان و اوندان سونرا بابىللىلر، اکىدلر و آسورىلر شرق، او جمله‌دن آذربایجان تورپاقلارينا هجوم ائدب تالا بىلارسادا، اىللار بویو اوردان خراج آلب اسیر آپارمیشلارسادا، بو يېشىلرده كۈك سالىب قالا بىلەمەمیشلر. كۈرون دوگو كیمی، يئرلى اهالىنین دايانيشى، آربالارا امکان وئرمەدىگى كیمی، سامیلرەدە آذربایجان تولاپاقلاریندا كۈك سالماغا امکان وئرمەمیشدىر.

دئمک لوللوبي و قوتى خلق‌لری مطلق التصاقی دیللى خلق‌لردن اولموشلار. نظره آلاراق کى، هیتلرین آخىنى نسبتاً سونرا، سومثیرلر و ایلاملارین آخىنلاریندان سونرا باش وئرمیشدىر، دئمک

## ۱۲۰ ایران تورکلرینین اسکى تاریخی آیسلاماقدار

لوللوبى و قوتى خلقلىرى، شبهه سىز، يا سومئرى، يا ايلامى دىلىنده، يادا هر بىريسى او دىللرین بىرىنده و يا او دىللرە ياخىن و اونلارين قارىشىغىندا عمله گلمىش بىر دىلde دانىشارمىشلار. بو شكىللردن بىرى لا بوددور. بىلە ايسە اونلار نە زامان آذربايچانا گلمىشلر؟

كىچىن بىحىلرده بو مسئله يە اشارە ائتدىك، بورادا بىر داها قىد ائدك كى، آذربايچانا دىيارى شرقىلە غرب و شمالا يە جنوب يوللارى اوزەرىنده يېرلەشىن بىر اولكەدىر. بونا گۈرەدە تارىخ بويۇ منطقەمۇزە اولان خلق آخىنلارى، ايستر شرقىن غربە ايستر سەدە شىمالدان جنوبا اولان ائل كۈچمهلىرى مطلق آذربايچانا تورپاقلارىندان كىچىمىشدىر. بىحث ائتدىكىمۇز بىر دؤورلرده شرقىن اولان بو ائل آخىنلارىنىن چوخو خزرىن شمالى و قفقاز داغلارىنىن درىند و داربىال كىچىدلەر يۈلىلە، آذربايچاندان كىچەرك جنوبا دوغرو اولموشدور. بو ائللە آذربايچاندان كىچىركن بويىتلەرین نعمتى اونلارين بعضى طايقا و قوللارىنىن دقتىنى جلب ائتمىش و اونلار بو تورپاقلاردا يورد سالىب قالمىشلار.

دئمك، گۈروندوگو كىمى، اولجە سومئر خلقى مىلاددان تقرىباً ۴۵۰۰ - ۵۰۰۰ ايل اوپل آسيانىن قلىپىندن، تورکلرین آنا يوردوندان، حاصل خىز و نعمتلى تورپاقلار اىزىلە، گۈستەرىكىمۇز يۈلىلە، آذربايچاندان كىچەرك بىن النھيرىن گۆزل و بوش دوزنلىكلىرىنده يېرلەشمىشلار. اونلاردان سۇنرا و اونلارين اىزىلە اورتا آسيادان گلن ايلاملار، يېنەدە هامان يۈلىلە آذربايچانا تورپاقلارىندان كىچىپ خوزستان و اونون شمالى داغلىق منطقەلرده يېرلەشمىش و اىلك زامانلارдан سومئرلر علەيھىنە دؤيوشىمەگە باشلامىشلار.

عىنى كۆكلو خلقلىرىن آيرى - آيرى قبيلەلىرىندن و تورکلرین آنا يوردونون مختلف يېرلەرىندن اولموش سومئرلار و ايلاملار آذربايچانا تورپاقلارىندان كىچىركن، اونلارين معىن ائللەرى و دستەلرى آذربايچاندا يورد سالىب قالمىش، بىرى قوتى و دىگرى لوللوبى خلقلىرىنى ياراتمىشلار كى، اورمۇگۈلونون جنوبو، شرقى، شمالى و قسمماً غربى تورپاقلارىندا و هابىلە هشتىرۇد، ميانا و زنجان - همدان آرالارىندا قونشو ياشامىش و مستقل اميرلىكلىر و كىچىك شاھلىقلارى اولموشدور.

دئمك بىگونكىو آذربايچانا تورپاقلارىندا اولموش اىلك اىنسانلار، جمعىتلىر و مىللەر، يعنى لوللوبىلەر و قوتىلىر ... آسيانى خلقىردىن و اونلارين ياراتدىغى دؤولتلىر و مدنىتلىر آسيانى خلقلىرى مدنىتىنندن اولموشدور.

بوتون قدىم دؤور تارىخ چىلىرىنىن گۈستەرىكىنە اساساً، آسيانى خلقلىرىن، دئمك قوتى و لوللوبىلىرىن ده، دىلى التصاقى دىل اولموشدور. التصاقى و يا ملتىق دىللىردىن بىرى تورك دىلىدىر. اىندى گۈرك آسيانى خلقلىرىن التصاقى دىلى تورك دىلىنە ياخىن و اونونلا عىن كۈكىن اولموشدورمو؟ بو ايش اوچون سومئر و قسمماً ايلام دىلىنىن بعضى قايدا و كلمەلىرىنى بىگونكى تورك سىستەمىلى دىللەرە مقايسە ائتمەگە چالىشا جايىق.

## ۱- لئکسیک و اساس لغت خزینه‌سى

چاغداش دیلچیلیک علمی ھر بیر جانلى، دىرى دىلده اوچ قىمتى گۆستەرير. باشقا سۈزلە دئىك چاغداش دیلچیلیک علمی گۆستەرير كى، ھر دىرى دىل اوچ تركىب حىصە يە مالك اولمالىدیر:

۱- انسىت واسطەسى اولماق اعتبارىلە خلق، دىلىيندن يارارلاناركىن، بىر عددە كلمەلر ايشلەدر. بو كلمەلرین مجموعونا دىلىن لغت ترکىبى دئىيلر. دىلىن بو حىصەسى حياتىن اينكىشافى، دەيىشىمەسى، اقتصادى، سىاسى و مدنى جەتتىنин حالدان - حالا دوشمىسىلە سرعتله، تىچە اون ايل سورەسىنده قىسماً دەيىشر.

۲- دىلىن لغت ترکىبىن بؤيوک حىصەسى ياشايىشلا ايلگىلى دەيىشر، اما كىچىك بىر قىمتى، يعنى دىلىن اساس كلمەلرى تقرىباً ثابت قالار، اونلارين دەيىشىمەسىنە عصرلر، بلکە مىن اىللر لازىمىدیر. دىلىن بو آنا سۈزلەرنە دىلىن اساس لغت خزینه‌سى دئىيلر.

۳- حىات و زامانىن طبىلە اساس لغت خزینه‌سى سۈزلەرى اساسىندا تازا كلمەلر يارانىر. بو كلمەلرین يارانىمىسى، ائله‌جهىدە دىلىن لغت ترکىبىن سۈزلەرنىن مرام افادە ئىتمك اوچون ايشلەنمەسى معىن ترتىب، سира، شكىل، قايدالار، فوئشىك، صرفى و نحوى اوصوللار، قانونلار و قايدالار اساسىندا اولور، يونسوز دىل مرام افادە ئىدە بىلmez. دىلىن بو قايدا - قانونلارىنин مجموعونا دىلىن قىراماتىك قورولوش دئىيلر. دىلىن قىراماتىك قورولوش اساس لغت خزینه‌سىنندىن دە آز و چوخ كىچ دەيىشر. چاغداش دىلچى عالىملر دونيا خلق‌لرینەن دىللىرىنى دستەلرە بۇلدوكدە، ھم دىلىن اساس لغت خزینه‌سى، ھمدە اونون قىراماتىك قورولوشونا اساسلانىر و بىر دىلىن ھانسى دستە دىللىرە عايد اولدوغونو بىلەمك اوچون دىلىن بو ايکى جەتتىنى دىل قوروپلارىلە مقايىسە ئىدلرلر. بو گون دىلچى عالىملر دونيا دىللىرىنин بؤيوک دستەسىنى، اونلارداكى اشتقاد و قىراماتىك قورولوش باخىمېندا انچ دستە يە بۇلموشلر:

۱- هند - آوروپا دىللىرى. ۲- سامى دىللىر. ۳- التصادقى دىللىر.

بىز آشاغىدا يىمىزدە اولان نسبتاً محدود ماتىرىاللار اساسىندا سومىز دىلىنىن اوچجە لئكسىك (سۈزلەرنىن معناسى) و اساس لغت خزینه‌سىنى، اوندان سونرا يە قىراماتىك قورولوشونو بو اوچ دستە دىللىرلە مقايىسە ئىدەجەيىك. اساس كلمەلرین توتوشدورماسىندا بىز اساساً چاغداش تورك دىللىرلە، كونكرئەت شكىلده آذرى دىلىلە توتوشدوراجاق و چاغداش تورك عالىملرىنىن تحقىقاتلارىنى دا آوروپا عالىملرىنىن علمى نتىجەلرینە علاوه ئىدەرك، سومىز دىلىلە تورك دىللىرىنىن عىنى كۈكлю اولدوغونو عيانى شكىلده گۆستەرەجەيىك. يىرى گلمىشكىن بونودا قىد ئىدىكى، ھر بىر خلقىن تارىخى اىرەلى گىندىب دەيىشىدىكجە، اونون دىلى دە ھر جەتىن سىن قورولوشو، صرف، نحو و لئكسىك جەتىن زامان - زامان دەيىشير. بو، دىلىن قانونودور. بونا گۈرەدە بو گونكۇ علم دونياسىندا بىر خلقىن تارىخى اىلە اونون دىلىنى قارشىلىقلى ايلگى و علاقەدە اۋىرەنير و اونلارى

بیرى - بىرىندىن تجريد ائدىلمىش و اوzac شكىلده اوئىرنىمە يېرلر. تارىخ و حىاتىن واقعىتى بونو طلب ائدىر. بونودا قىد ائدك كى، تورك سىستېمىلى دىللر، التصاقىلىك خصوصىتلىرىنە گۈرە، هم هند - آوروپا دستەسى، ھمە سامى دىللەرن گئچ دەيىشىر و خصوصىلە اوئۇن اساس لغت خزىنەسى مىن اىللر بويو چوخ آز دەيىشكىلىگە اوغرايىر. ساسانى دؤورو فارس دىليلە بو گونكۇ فارس دىليلىنى بىر طرفدن، دوققۇز يوز ايل اوڭى دە قورقۇد دىليلە بو گونكۇ آذرى دىليلىنى دىگر طرفدن مقايىسە ائتدىكىدە بو واقعىتى آيدىن گۈرمك اولار. اولجە سومئر دىليلە چاغداش تورك سىستېمىلى دىللەrin لغوى، لئكسيك ياخىنلىغى و باغلىلىغىنى معىن درجه دە گۈستەرمك اوچۇن مشهور آلمان سومئرشوناسى "فرىتز ھومئىل - Fr. Hommel" ين فيكىرلىرىنە اشارە ائدك.

ھله فريتزدن قاباق آوروپالى عالىم "ژ. اوپئر" [ ۱۹۰۵ - ۱۸۲۵ م.] سومئر دىليلە اورال - آلتاي دىللەrinin ياخىنلىغى فيكىرىنى ايرەلى سورموشدور. اوندان سونرا آلمانلى عالىم "ف. ھومئىل" [ ۱۹۳۶ - ۱۸۵۴ م.] داھادا ايرەلى گئىدرىك، سومئىرلى آلتاي خلقلىرە عىنى بىر خلق بىلەمىشدىر. ف. ھومئىل علمى تحقىقاتىنин چىچكىلەن دۇوروندە، اللى ياشلارىندا سومئر دىليلىنى ۳۵۰ کلمەسىنى تورك دىليلىنى قارشى كلمەلىرە، معنا و سىن قورولوشو جەتىن، قارشىلاشدىرىپ آچىقلامىش و ثابت ائتمىشدىر كى، بو ايکى دىل، آرالارىندا اوزون زامان فاصلەسىنە باخميياراق، عىنى كۆكدىن و بىرى - بىريلە باغلى و اىلگىلى اولموشلار. ف. ھومئىل اۋز آختارىشلارىندا علمى نتىجە چىخارداراق يازمىشدىر :

«تورك قوملارىنین اسکى بابالارىندا بىر قول، مىلاددان قاباق تقرىباً ۵۰۰۰ - نجى اىللرده، اورتا آسيادا اولموش اۋز وطنلىرىندىن حرکت ائدهرك، ياخىن آسيا ياكى گلمىش و سومئىرلى ياراتمىشلار. سومئر دىليلىندىن قالان اثرلىر گۈستەرىپ كى، او عصرلرده تورك دىلى نە جورايىمىش». <sup>۱</sup>

آلمان سومئرشوناسى "ف. ھومئىل" ين فيكىرى، خصوصىلە دىلچىلىك علمى ياخىمىندا، اولدو قجا دەرىن و دەققە لايق دىر. چونكى سومئر دىليلە بو گونكۇ تورك دىللەرە آراسىنداكى زامان فاصلەسى آلتى مىن ايل حدودوندا اولسادا، بو ايکى دىلەن اۋزلىرىنە خاص خصوصىتلىرى و قانونلارىندا بئلە آختارىشلار آپاراراق، يوخارىداكى نتىجەنى چىخارماغا تاما مىلە امکان و حق وئىر.

ف. ھومئىل سومئر و تورك دىللەrinin ۳۵۰ کلمەسىنى آراشدىرىپ مقايىسە ائتمەسى عمومى دىلچىلىك علمىنин گۈستەرىپ كى واقعىتلىرىن يالىز بىر جەتىدىر. آشاغىدا گۈرە جەيىك كى، ف. ھومئىل تحقىقاتى نقصانلى، ھمە كافى دئىيلدىر، لاكىن چاغداش تورك دىليلە سومئر دىلى آراسىندا اولان ۵ - ۶ مىن ايل فاصلەنى نظرە آلاراق : «ايکى دىلەن ياخىنلىغىنى ثابت ائتمك اوچۇن بئلە مثاللار اورتاي چىكمىك كافى نظرە گلەمىر، چونكى مقايىسەنین ايکى قوطبو آراسىندا مۇوجىد اولان ۵ -

۱ - باخ: آذربایجان در سیر تاریخ، رئیس نیا، ج ۲، ص ۸۶۹

۶ مین ايلليك فاصله، اونلارين نتيجه وئرن اولماسىنى شبهه قبول ائده بىلن ائدىر». <sup>۱</sup> - دئمك بير علمى واقعىتى نظره آلماماقدان ايرەلى گلمىشدىر. اودا بوندان عبارتدير كى، التصاقى دىللر، اوز قورولوشلارينا گۈرە، هند - آوروپا و سامى دىللرينه نسبت چوخ آز و گئچ دەيىشىر. بونا گۈرەدە ۵ - ۷ مين ايل فاصله سىنده هند - آوروپا و سامى دىللرينىن بؤيووك حىصەسى دەيىشىرسە، التصاقى دىللر اونلارا نسبت آز دەيىشىر و بونا گۈرەدە مقايىسهسى دوغرو و علميدىر. دئمك حرمىلى عاليم رحيم رئيس نيانىن ف. ھومىلىن مقايىسهسىنى غير - كافى بىلمەسى دوغرو، لاكىن اونو شبهه آلتىنا آلماسى يالنىشدىر، بو ايسە اونلارين عمومى دىلچىلىك، ائله‌جهە تورك دىللريلە آز تانىش اولماسىندان ايرەلى گلمىشدىر.

تارىخ و دىلچىلىك علملىرىنىن قارشىلىقلى علاقەسىنى، ائله‌جهە التصاقى دىللرينى آز دەيىشىنلىكىنى نظره آلاراق، نە تكجه سومىرىدىلى، حتى ياخىن شرقين قدىم التصاقى دىلللى خلقلىرىنىن : سومىر، ايلام، كاسىسى، هيت، اورارتى و قوتى، لوللوبى، ماننا - لارين دىللرينى بور گونکو تورك دىللرى، او جملەدن آذرى دىلليلە، يوخارىدا گۈستەردىگىمىز علمى جەتلردن، مقايىسه ائتمك ممكىن و لازىمىدىر. آنجاق بو مقايىسه گئنىش و علمى باخىمدان اولمالىدىر. گۈستەردىگىمىز بو قدىم التصاقى دىللرلە چاغداش تورك دىللرينىن مقايىسهسىنى بىز اوچ شكىلدە گۈستەرمەگە چالىشا جايىق :

۱ - قدىم ياخىن شرقين التصاقى دىللريلە چاغداش تورك دىللرينىدە اولان آيرى - آيرى لىكسيك واحدلىرىن عىنىلىكى و يا ياخىنلىقى، باشقاسۇزىلە دئىشكىك، سۆزلىرىن لىكسيك و فونشىك ياخىنلىقى جەتلەن مقايىسهسى.

۲ - سومىر دىلىنىن اساس لغت خزىنەسىلە چاغداش آذرى و تورك دىللرينىن اساس لغت خزىنەسىنдин بىر سира لىكسيك واحدلىرى تو تو شدورماق. بو مقايىسه دە اساس اعتباريلە "اولجاس سليمان" و پروفېسور دوقتۇر "عثمان ندىم تونانىن" تدقىقاتلارى و اثرلىرىنىن يارارلانمىشىق.

۳ - ياخىن شرقين قدىم التصاقى دىللريلە چاغداش تورك دىللرى، او جملەدن آذرى توركىجەسىنин قراماتىك قورولوشونو، ھم التصاقىلىك، ھمە اشتقاق باخىمەندان مقايىسه ائتمك.

۱ - قدىم ياخىن شرقين التصاقى دىللريلە چاغداش تورك دىللرينىدە اولان آيرى - آيرى لىكسيك واحدلىرىن عىنىلىكى و ياخىنلىقى.

### چاغداش تورك دىللرينىدە

### ساى قدىم دىللردا

آنادىن - عموم تورك

۱ آنا - ايلام دىلىتىدە. آما - سومىرچە

اوچ - عموم تورك

۲ اوش - ماننا و سومىرچەدە

قايا - عموم تورك

۳ قايا - ماننا دىلىتىدە

\* ۱ - آذرىيغان در سير تارىخ، رئيس نيا، ج ۲، ص ۸۶۹

۱	بەير - سومۇرچە
۲	قىن - سومۇرچە
۳	كۈك - ايلامجا و كاسسيجه
۴	آتا - ايلامجا - آدا - سومۇرچە
۵	تىر + ئى + ش - ايلامجا
۶	هوت + تا + ش - ايلامجا
۷	خان - ائنپىلو خان - ايلام شاهى ايلامجا
۸	آغار - سومۇرچە
۹	آششا - سومۇرچە
۱۰	قاش - سومۇرچە
۱۱	قىشيق - سومۇرچە
۱۲	زىبىن - سومۇرچە
۱۳	بابا - ماد
۱۴	نا - مە؟ - سومۇرچە
۱۵	كىن - سومۇرچە
۱۶	بۇنە؟ - آذرى
۱۷	بۇيىك - عموم تورك

آمریکانىن اصىل ساكنىلرى اولان قىزىل درىلىرىن دە دىلى تصاقىدىر. اونلاردادا بىر سира سؤزلر تورك دىللريلە عىنى و ياخىن دىر. مثلاً قىزىل درىلىردن "سىو" خلقى "آتا" يا "آته" (Ah) و آنایا "اينه" ine دئىيرلر. مىڭزىك و مرکزى آمرىكادا چوخلۇ "تې" سۇزو اولان داغلىق منطقەلر واردىر و اونلارين "آزتئس - Aztec" ائلىنинde "تې" سۇزو عىنى ايلە آذرى دىلىنинde اولان معنادا ايشلىنمىدە دىر. اصىل قىزىل درىلى آمرىكالىلارين "مايا - Maya" دىلىنinde "أتماق" = آتلاماق بوگونكى آذرى دىلىنinde اولان معنادادىر.

يوخاريدا گۆستەرilen سؤزلر كۈكىو آذرى جەدە تام بىللى اولان كلمەلرden دىر.

## □ ۲ - سومۇر دىلىنinin اساس لغت خزىنەسىلە چاغداش تورك و آذرى دىللرەنinin اساس لغت خزىنەسىنinin مقايىسەسى

يوخاريدا نقل ائتدىگىمىز پارچادا گۈردوک كى، آلمانلى عالىم "ف. هومىل" سومۇر و تورك دىللرەنinin ۳۵۰ كلمەسىنى بىرى - بىريلە مقايىسە ائدهرك بو نتىجە يە گلمىشدىر كى، بو اىكى دىل، اوزون زامان فاصلەسىنە باخما ياراق، عىنى كۈكىن و بىرى - بىرينىه باغلى اولموشلار. حتى ف. هومىل گۆستەرير كى، سومۇر دىلىنinin نە جورلو يو ۵ - ۴ مىن اىل قاباق تورك دىلىنinin نە حالدا و شكىلده اولدوغۇنۇ گۆستەرير.

بىزف. هومنلىن مقايسه جدولىلە هله تانىش او لمامىشىق، لاكىن اولجاس سولئيمانىن او مقايىسە بارەدە دئدىيگىنە اساساً بىلىرىك كى، ف. هومنلى تقرىباً ۱۰ - ۱۵ اساس آنا سۆز و قارشىلاشدیراراق بو دىللرى موقايىسە ائتمىشىدىر. اولجاسىن سۆزونە اساساً دئمەلى يېك كى، ف. هومنلى بونونلا جسارتلۇ بۇ يوک علمى بىر آددىم آتسادا، ايلك تثبت او لماق اعتبارىلە قىمتلى و اولدوچا دىرىلى ايش گۈرموش او لسادا، بو اۇنملۇ ايش اوچون آز و غىر - كافىدىر. اىكى دىلىن ياخىن، عىنى منشائى و كۈكлю او لماسىنى ثبوت ائتمك اوچون داها آرتىق كۈك كلمەلر و اونونلا برابر دىللرىن قىراماتىك قورولوشلارى مقايسە ائدىلمەلىدىر. بوندان علاوه او لجاسىن دئدىيگىنە اساساً ف. هومنلى بو كلمەلرى او لا بوتون تورك دىللرىندن، او زودە كۈكىلدە كى عىنى لىك و ياخىنلىق دىئىل، كلمەلرىن ظاهرى او خشارلىغىنى گۈتۈرموشدور. ف. هومنلىن او غورسوزلوغونون سېبلرىنى نظرە آلاراق، اولجاس دىللرىن آنا و كۈك سۆزلىرىندن گۈتۈرور، او زودە حياتىن مختلف ساحەلرىنىندن او لان ئىكسىك واحدلىرى آلىپ مقايسە ائدىر. بو كلمەلر عمومىتىلە اينسان، حيات قىمىتلىرى و تانرىيما عايددىر. اولجاس سليمان بو مقايسە ايله سومئىر دىلىلە تورك دىللرىنىن اقريالىغى، ياخىنلىغى، عىنى كۈكلىلوكونو گۈستەرير و ف. هومنلى كىمى او خلقلىرىن ژئىشىك ياخىنلىغىنا توخونمور. بونودا قىد ائدى كى، اولجاس سليمان مقايسە ائدرىك، اىكى دىلده بىر سира سۆزلىرىن كۈك، يوواسى او لموش اصىل كلمەلرى آلىر، تارىخى و دينى شرایط نتىجه سىنده مختلف دىللردا يارانمىش عىنى كلمەلرى يوخ. مثلاً بوتون مسلمان مىللەتلىرىنىدە او لان آلاھ، اىسلام، پىيغمبر و سايىرە بو كىمى كلمەلرى گۈتۈرمور. اولجاس حقلى او لاراق گۈستەريركى، تارىخى و دينى شرایطده دىلە داخل او لموش تازا كلمەلر دىلده خصوصى بىر لاي و قات ياردىر و اسکى كلمەلرىن لايى و قاتىنى اىكىنجى لاي و قاتا آتىر، لاكىن اونلارى محى ائتمە يېر و ائدهدە بىلەز. تورك دىللرىنىندن بو اىكى اسکى و تازا كلمەلر لايىنى "آلاھ" و "تانرى" كلمەلرىنىن سىماسىندا گۈرمك اولار.

اولجاس سولئيمانىن گۈستەرىيگىنە اساساً مشهور روس توركولوقى. م. دياكونوف داسومئىر دىلىلە تورك دىللرىنى مقايسە ائدەرك بىر جدولىدە بو اىكى دىلدىن يوز كلمەنى مقايسە ائتمىشىدىر، اولجاس سليمان ايسە ف. هومنلى وى. م. دياكونوفون عكسيئە او لاراق، ترتىب ائتىكى جدولىدە يالنiz آلتىمىش (۶۰) او رتاق كلمەنى مقايسە ائتمىشىدىر. بو رقمى سئچدىكىدە اولجاس سليمان سومئىلرىن بىرىتە وئرىدىگى او لدوچا اۇنملۇ علمى حقىقتلىرى نظرە جانلاندىرىماق اىستەمىشىدىر. معلوم او لدوغو او زرە، سومئىلرىن سون سايى آلتىمىش (ساعات ۶۰ دقىقە، دقىقە ۶۰ ثانىه) ايدى، دايىرەدە ۳۶۰ درجه يە بؤلۈنردى. بونا گۈرەدە اولجاس سليمان ۶۰ كلمەنى مقايسە ائدىر. اولجاس سليمان او ز موقايىسە سىنده عموم تورك دىللرىنى نظرە تو تموشدور، بىزايىسە او سۆزلىرىن بو گون آذرى دىلىنىدە عىنى و يا معىن دە يېشىكلىكە او لان سۆزلىرى، هابىلە كۈك اعتبارىلە بو گون آذرىلە بىللى او لان كلمەلرى گۈتۈردىك.

## اسومئر - تورک - آذری سؤزلرینین مقایسه جدولی

سای	سومئرجه	
۱	آدا - آتا	تورک - آذريجه آتا
۲	آما - آنا	آنا
۳	تو [Tu] دوغماق	توعماق - دوغماق
۴	تود [Tu+D] دوغدو	دoug + do. دوغولدو
۵	توم [Tu+M] تو خوم و نرم	دoug + ma - دوغما - نسیل و نرم
۶	دو مو [Du+Mu] نسیل - او شاق	دوغ + ma - نسیل - بالا - تورهمه
۷	تیر - حیات	دیری - یاشام
۸	تیر - اوخ	تیر - اوخ - سلاح
۹	کیر - سیلیک - باکیره قیز	قیز
۱۰	سیلیک (سیل + یک) - تمیز	آری - تمیز (سیلمک فعلیندن)
۱۱	ار - عسگر	قهرمان - دؤیوشچو کیشی عسگر
۱۲	ارن [Er+En] عسگر	دؤیوشچو - ایشچی - فیکریمیزجه عسگرلر
۱۳	شو با - چو پان	چوبان
۱۴	سیپا (د) - چو پان	چوبان
۱۵	اوروق [Urug] قالا - شهر - جمعیت	ارک - شهر - قالا - جمعیت
۱۶	رو [R <sub>u</sub> ] قور ماق - تیکمک	قورماق - تیکمک
۱۷	سیق - ضربه [Siq]	سوق - سوخ - وورماق
۱۸	قاق [Gaq] کنچیرمک	قالخماق
۱۹	تاق [Taq] تاخماق	تاخماق - بیرلشدیرمک
۲۰	سیر [Sir] تو خونماق	سه ریمک - تو خوما - سیریمک - تیکمک
۲۱	تیبیر - ده میر	ده میر
۲۲	تیبیرا [Tibir - a] ده میرچی - مسگر	ده میرچی
۲۳	اند (E <sub>d</sub> ) [Gintek] گنتمک - چی خماق	او تمک - گنتمک
۲۴	قین [Gin] گنتمک	کلمک
۲۵	زاق - قین - یاخینلاشماق	زاكین - ياخين + گلمک.
۲۶	قو [Gu] سس	سس - کوی
۲۷	قولشه [qe o Al] سنوینجه - شن	گولوش - سنوینج - گولمک
۲۸	قوشتورا [Guslura] دینلهین	ائشیدن

دېنلەمك و سىلەسى	قىنىشتوك [ Genstuk ]	قولاق
ديل	انمك [ Em + Ek ]	٢٠
اڻ [ E ] ينمك		
انمك [ Em + Ek ] ينم - ينمك آلتى		
انمو [ Emu ] اممك		
انموك [ Em + Ulk ] اممك آلتى		
مودروك - بيلن	بيلگا - اجداد	٢١
من - بن	من [ Mae = Me ]	٢٢
سن	زى [ Ze ]	٢٣
اشاره عوضلىكى بو، او	آنى - اتنى [ Ane ö Ene ] بو - او	٢٤
قوييون + قورىوق - قويروقلو قوييون	كونكال [ Kun ö Kal ] قويروقلو قوج	٢٥
سودا اوزن قوش	اوزوق [ Uq ö Uz ] سودا اوزن قوش	٢٦
قوش	قاش [ qas ] قوش	٢٧
آغاج - آغاش	قيش [ Giš ] آغاج	٢٨
ايىك - آچالماق - محو اولماق	اگر [ Eger ] آشاغى	٢٩
كورماق فلعييندن - داغ	كور [ Kur ] داغ	٣٠
تورپاڭ - يېنر	كير [ Kir ] و مانناجا - تئر	٣١
دۇشمك فعلىيندە - نقطە	دئش [ Des ] نقطە	٣٢
اوچ - اوش	اوش [ Üt ] اوچ	٣٣
اون	او [ U ] اون	٣٤
گىن - حقيقىت - حقيقى	كىن [ Ken ] - گىنىش	٣٥
اوزون	اوزوك [ Uzuk ] اوزون - اوجا	٣٦
دوشىمك	توش [ Tus ] دوشىمك	٣٧
اود - آتش	اود [ Ul ] اود	٣٨
اودون - ياناچاق	اودون [ Uduum ] ياناچاق	٣٩
تائرى	دينقير [ Dingir ] تائرى - گۈزى	٤٠
نه منه - نه دىرى؟	مان [ Man ] بو نه دىرى؟	٤١
دابان	تابان [ Taban ] دابان - اساس	٤٢
دامغا - اشاره - علامت	تامقا [ Tamga ] دامغا - اشاره	٤٣
لۇوحە - تابلو	تابولا [ Tabula ] لۇوحە - جدول	٤٤

جدولده گؤستردىگىمېز كلمەلردن آيدىن گۇرۇنوركى، سومئر دىليلە عموم تورك دىللرى، ائلهجهدە آذرى دىلينين اساس لغت خزىنەلرینى بىرى - بىريلە مقايىسه ائتمك اولار. بو سۈزلرین سىن قورولوشو و معنا ياخىنلىقى بىر سىستەم تشکىل ائدىر. بودا تصادوفى دئىيل، طبىعى و عادى دىر، چونكى هر ايکى دىلين منشائى بىردىر. مقايىسەدن گۇرۇن بوسىن و معنا ياخىنلىقى هىمە گۇستەريركى، بو دىللر عصرلر بويو سومئر دىليلە علاقەدە اولموش و نتىجەدە كلمەلر ھم سىن قورولوشو، ھىمە معنا باخىمېندان بىرى - بىرينه نسبتاً ياخىن قالمىشدىر. سىن قورولوشو، ائلهجهدە معنا باخىمېندان سومئر دىليلە بو گونكى آذرى دىلينين بوسىنلىقىنن اساس بىر سببى دە قوتى - لوللوپى و ماننا لارىن سومئرلە قونشۇ اولموش التصاقى دىللى ايلام و كاسسى لرین بلاواسطە قونشۇلۇغۇ، ھىمە اونلارىن او رات تو خلقى ايلە قونشۇلۇغۇ، عصرلر بويو علاقەسى، سىياسى، اقتصادى و مدنى جەتىن ايلگىسى اولموشدور.

## □ اصرف [مورفولۇڭى] و اشتقاد باخىمېندان

لئكسيك، آناكلمەلرین كۆك، اساسى و منبعى باخىمېندان سومئر دىليلە چاغداش تورك و آذرى دىلينين ايلگىسى و ياخىنلىقىنى، بو گونه قدر الدە اولان قايناقلار اساسىندا، گۇردوک. لئكسيك و اساس لغت خزىنەسى ياخىنلىقى، وحدتى ايکى دىلين عىنى كۆكلو و ياخىن اولماسى اوچون لازىم اولان بىر شرط اولسادا، كافى و يېترلى دئىيلدىر. بو ايش اوچون صرفى (مورفولۇڭى) اساسلاردا ضرورىدىر. بىز بورادا سومئر دىلينين دە التصاقى اولدوغۇنۇ ثبوت ائتمەگە و عىنى زاماندا او دىل ايلە چاغداش آذرى دىلى آراسىندا مۇ موجود اولان او راتاق صرفى (مورفولۇڭى) قانونلارى گۇستەرمەگە چالىشا جايىق. معلوم اولدوغۇ او ز التصاقى دىللرین اساس او زلىكى او ندان عبارتدىر كى، بىر آنا كلمەدن يئى سۈزلرین يارانماسى - اشتقاد و يا بىر كلمەنин ظاهرى دە يېشىمەلرینىن ھامىسى يالنىز سون قوشمالار - شكىل چىلر واسطەسىلە، آخىرا قوشما - التصاق يولىلە اولار. سومئر دىلى دە اساساً بئله اولموشدور. نمونەلر :

□ ۱- ايسىملارىن حاللارناسى بىلدىگىمېز كىمى چاغداش تورك دىللرى، او جملەدن آذرى دىلينىدە ايسىمین آلتى حالى واردىر. بو حاللارдан اوچونون شكىل چىلرى سومئر دىلىنىدە معىن لشمىشدىر. اونلارдан بىرىنچىسى يۈنلۈك حال شكىلچىسى "را" دىر كى، بو گون آذرى دىلىنىدە يالنىز "آ-ه" شكىلنىدە ايشلەنir، يعنى "ر" عنصر و اختصار اولموشدور، حالبوکى، بىر سира چاغداش تورك دىللرینىدە "ق" سىينە چئورىلمىشدىر. ايكىنچى حال يئرلىك حالىن "دا- دا" شكىلچىسى و اوچونجوسو چىخىشىلىق حالىن "دان" شكىلچىسىدیر كى، سومئر دىلىنىدەدە همین بو شكىللردا اولموشدور. م.ق. ۱۱۱ و ۱۱۲ مىن ايللىكىلردا اور موگۇلۇنون غربىنىدە ياشامىش التصاقى دىللى "ھورى" خلقىنин دىلىنىدەدە همین يئرلىك و چىخىشىلىق حال شكىلچىلرىنىن "دا - دان" شكىللرینىدە اولدوغۇ تارىخ و دىلچىلىك علمىنىدە قطعى لشمىشدىر. ھورىلرلە قونشۇ اولموش ماننا خلقىنinin دىلىنىدەدە بئله

اولماسینی گومان ائتمک اولار.

□ ۲- فعلی صیفت [ایسم - فاعیل] "آن - ان" اولدوقجا زنگین فعل قورولوشونا مالک اولان چاغداش تورک دیللری، او جمله‌دن آذرى دیلى فعملریندن اولدوقجا الوان و چئشیدلی يوللارلا مختلف کلمەلر : ایسم، صیفت و سایرە دوزەلر. بو ایش اوچون بو دیللرده اساساً "فعلين كۈكى + شكىلچى = ایسم، صیفت ... " فورمولوندان استفادە اولونور. بو گونە قدر الدە اولان ماشیریاللار و تحقیقاتلار گۆستەریر کى، سومشى دیلیندەدە عىنىي هدف اوچون ھامان فورمولدان استفادە اولوناردى، آنجاق فعلين كۈكى يېرىنە فعلين مصدرىنندن استفادە اولوناردى : مصدر + شكىلچى = ایسم، ... بو واقعىتى آشاغىداكى حاللاردا گۈرمک اولور :

الف ) چاغداش تورک دیللری، او جمله‌دن آذرى دیلیندە اولدوغو كىمى، سومشى دیلیندەدە فعلى صیفت - ایسم فاعیل "آن - ان" شكىلچىسىنندن استفادە ايلەدە دوزەلردى. مثال : ار - بېرىنین دالىنجا گىتمک. ارن - آردىندان گىندن.

ب ) چاغداش آذرى دیلیندە "ك" حرفىلە بىتن مختلف شكىلچىلرلە ایسم، صیفت و مصدرلردن مختلف معنالى سۆزلىر دوزەلir. سومشى دیلیندەدە "ك" ايلە بىتن شكىلچىلە تازا سۆز دوزلەميشدۇر. اولجە آذرى دیلیندە "ك" حرفىلە بىتن شكىلچىلرین بعضىسىنى گۆستەرك :

I - ليق - لىك - لوق - لوک : آزلىق. پتکلىك. او دونلوق. سۆزلوک.  
II - جىق - جىك - جوق - جوك : آناجىق. ائوجىك.

چاغداش آذرى دیلیندە فعللردن ایسم و صیفت دوزلەن و "ك" ايلە قورتaran شكىلچىلر بونلاردىر :  
I - يق - يك - وق - وک : قاتيق. بىلىك. اوچوق. هئروك.

II - آجاق - اجك : او لاچاق، حادىم. گلهجك، گون.  
III - آق - اك : داراق. پىچاق. الک. بلک.

ايىندى دە سومشى دیلیندە "ك" شكىلچىسى واسطەسىلە دوزەلن دوزلتىمە سۆزلىردن نمونه‌لر گۆستەرك :  
1 اورو [Oru] = تىكمك - اوروك [Oru+K] = شهر. قالا. ارك.

2 اوزو [Uzuv] = اوزمك - اوزوک [Uzuv+K] = سوقوشو.

3 ائشتو [Estu] = ائشىتمك - ائشتوک [Estu+K] = قولاق، ائشىتمك آلتى

4 تورو [Turu] = ياشاماق. دوغماق - توروک [Turu+K] و تيرىك [Tiri+K] دىرى.

5 بىن [Veu] = يىشكى - ائمك [Eme+K] دىل = يىشكى آلتى

6 ائموك [Emu+K] = اممك آلتى.

7 سىلىك [Sil+K] = تميز. آرى. پاك.

□ ۳- فعللرین تصریفی شبەسىز سومشى دیلیندەدە فعللر شخصلەر گۈرە تصریف اوЛАРДى. ماشیرىال آز اولسادا، بو گونكى آذرى دیلیندە اولدوغو كىمى، سومشى دیلیندەدە مطلق كىچميسىن اوچونجو شخص تكىنин شخص سونلغۇغۇنون اساسى "د" حرفى ايدى. مثال:

تو [Tu] = تو تماق. دو غماق — تو + د [tu+d] = دوغ + دو

□ ۴ - فعلی ایسم دوزلدن "م" چاغداش آذرى دىلىننده استثناءسىز اولاراق بوتون فعللردن ایسم دوزلدن "ما" - مه "استثناسىز اولدوغونا گۈرە قدىمدىر و سومئر دؤوروندن فالىر. بىر شكىلچى، گۈرۈندوگۈمى، سومئر دىلىننده "م" شكىلچى اولموشدور. باشقۇ سۆزلە دئىشك سومئر دىلىننده "م" حرفينىن واسطەسىلە فعللردن ایسم دوزلمىشدىر، آنجاق بو شكىلچى سومئر دىلىننده فعللرین مصدرلرینە اكلەنىمىشدىر، حالبىكى، بو گون "ما- مه" شكىلچىسى كۆكىلە آرتىرىلىر. مثاللار:

۱ - تو [tu] = دوغماق — تو + م [m] = تو خوم وئرمە. نسييل وئرمە. تۈرەمە.

۲ - تو - دو [Du] = دوغماق — دو + مو [Mu] = اوشاق. نسييل.

□ ۵ - اوندان ايگىرمىيە قدر مركب سايلاڭ بىگىن بىر بىر دىلىننده اوندان ايگىرمىيە قدركى سايلاڭدا اوئل اوئنلوق و اوندان سونرا تكلىك گلر. مثلاً: اون بىر، اون اوچ، اون دوققۇز،... لاكىن اكىر هند - آوروپا و سامى دىلىننده اوندان ايگىرمىيە قدركى سايلاڭدا مسئىلە تامامىلە بىنون عكسينىدەر، يعنى اوئل تكلىك و اوندان سونرا اوئنلوق گلر. بو مسئىلە دىلىننەن ايلكىن يارانما دؤوروايلە علاقەداردىر و بونا گۈرەدە عىنى سىستېملى دىلىننەن واحد بىر شكىلدەدەر. نمونە اولاراق هند - آوروپا دىلىننەن فارس، فرانسا و روس دىلىننى بو باخىمدان نظردن كىچىرك:

فارسجا: يك + ده = يازده. دو + ده = دوازده.

فرانسيزجا: ان + ديز = اوونز. دو + ديز = دوز.

هند - آوروپايى دىلىنن:

روسجا: او دىن + نا + دىسىت = او دىن نادىسىت.

ديوه × نا × دىسىت = ديوه نادىسىت.

سامى دىلىنندا يىسە عرب دىلىنى گۈستىرمك اولاركى، اوندادا عىنى همىن وضعىت حكم سورىمكىدەدەر. سامى دىلىننە، عربجه: احد + عشر = احدعشر      اثنى + عشر = اثنىعشر ممكىن دوركى، التصاقى او لمایان بعضى دىلىننە اوندان ايگىرمىيە قدر مركب سايلاڭدا وضعىت گۈستىرىگىمiz شكىلدە او لماسىن، لاكىن اوئلوقلارين اوئل گلەمىسى حالى بوتون التصاقى دىلىنن خصوصىتلەرنىدەن دەر.

سومئر دىلىننە گىلدىكىدە يىسە دوروم تامامىلە التصاقى دىلىننى، او جىملەدن چاغداش آذرى دىلىننە اولدوغو كىمىي ايىدى. مثلا: سومئرجە "بىر"، "اش"، "ايكى" "مېن (ايىمما)", "اوچ"، "اوش" و "اون" او - شكىلنىدە، اوون بىر سايىي يىسە "او اش"، اوون اوچ" سايىي "او اوش" و "اوون ايكى" سايىي "او مېن" شكىلنىدە ايىدى. اگر سومئرلەرن گۈستىرىگىمiz بىر مركب سايلارىندان "او اوش" سۆزۈنۈ گۈزۈرۈپ، اوئون اورتاسىنا بىر "ن" حرفى علاوه ائتسك، همىن سايىن سادە آذرى خلقى دىلىننە ايشلىنىدەكى شكىلنىي الدە ائده جەيىك، چونكى شفاهى آذرى دىلىننە "اوچ" كلمەسى "اوش" شكىلنىدە دئىيلر.

□ ۶ - سира سايلاڭىن علامتى سومئر دىلىننە سира سايلارىنىن علامتى "كىم" -

کوم"ایدی. مثلاً "اوش کوم" - اوچونجو معلومدور کی چاغداش ادبی دیلیمیزده سیرا سایلارینین علامتى "ینجى"دیر، لاکین خلق دیلینده "یم ینجى" شکلینده ایشلهنیر. شفاهى دیلیمیزده ایشلهن بو سون شکیلچى ایکى حیصەدن "یم" و "ینجى" دن عبارتدیر کى، اونلارین هر بىرى آیرىلېقدا مختلف تورك خلقلىرى و قبىلەلرى دیلینده سیرا سايى شکیلچىسى كىمى ايشلنميش و ايشلنميشه دىر. "یم" اوام" شکیلچىسى بو گون سیرا سايى علامتى كىمى قاشقايليرين "دره شورى" ائلينده ايشلنميشه دىر.

بو گون تورك دىللریندن اولان "تۇوا" دیلینده سیرا سايىلارى علامتى "کى - کو" دور<sup>۱</sup>

دئمك سومىر دیلینين سیرا سايىلارى شکیلچىلىرى ده تورك دىللرینده كى سیرا سايىلارى شکیلچىلىه ياخىن و اونلارا اوخشار اولموشدور.

□ ۷- سايىلارين قورولوشو سومىر دیلینده سايىلار اوتنوق، ايگىرمىلىك و آلتىمىشلىق اساسىندا قورولموشدو. قاراچاي - بالكار توركجه سينىدە دىللىك سىستئمى حاكمدیر.<sup>۲</sup>

ايندى ده چوخ ايشلهن بىر كلمەنин مقدّراتىنى قدىم ايلام و تورك دىللرینده نظردن كىچىرك.

اؤنجه قيد ائتمك گرگىر كى، سومىر، ايلام، هييت، قوتى، لوللوبي، كاسسى، ماننا... خلقىنин التصاقى تورك دىللى اولماسى فيكىرىندين بىلە نتيجه چىخارىلماسىن كى، او خلقلىرىن دىلى بى گونكى تورك دىللى اولان عىنى و يا اونا لاب ياخىن ايدى. او زاماندان ۵ - ۶ مىن ايل كىچىرك. بو او زون زاماندا، بىتون دونيا دىللرینده اولان عمومى قانونا گۈرە، تورك دىلى ده كۈكلو و اساسلى شکىلدە دەيىشمىش و او ندان، عىنى كۈكلو، مختلف مىللە دىللە مىدانان گلەمىشدىر كى، بو خلقلىرى ياكوت، او يغور، قازاق، قىرقىز، باشقىر، چوواش، او زىك، تاتار، توركمن، آذرى، آنا دولو توركوسو، قىرىم تاتارلارى دىلى، قاراقالپاق، قاقاوز، قاراچاي، بالكار، تۇوا، مغول، ماجار، فنلاند، باشكىر، ... دان عبارتدىلر. بو گون فارس خلقى ۱۴۰۰ ايل بوندان اولىكى فارس دىلینى باشا دوشە بىلەن.

بو دىل دەيىشكىلىگىنه دايير كىچىرك تصور ياراتماق مقصىدى ايلە بىر مثال گۈستەرك. معلومدور كى، قدىم تورك دىللرینده، او جملەدن آذرى دىلینده "بار" گلەمك معناسىندا يىمىش. بو كلمە ايلامى - خوزى دىلینده "باب" شکلینده و گلەمك معناسىندا يىمىش. ۱۲۰۰ ايل بوندان اولى قازاق دىلینده همین كلمە "فار" شکلینه دوشموش و هامان گلەمك، كىتمك معناسى داشىمىشدىر، نئتجە كى ابونصر فارابىنин آدىندا گۈروروگ.<sup>۳</sup> همین كلمە بى گون توركمن دىلینده "بار"، "گئىت" معناسىندا و آذرى دىلینده "وار" شکلینده و "چاتماق" معناسىندا ايشلنمىشدىر. نئتجە كى، "اصلى - كرم" ناغىلەندا او خويوروق:

ارض رومون گ دىگىنه واراندا،

اوندا گۈر دوم درم - درم قار گلىر.

\* ۱- سىرى در زيان تركى، هييت، ص ۳۷۴.

۲- سىرى در زيان تركى، هييت، ص ۳۶۰.

۳- باخ: مجله دانستىها، شماره ۱۹۳. اول آبان ۱۳۶۶. ص ۲۲

### III بىر نحوى عنصرۇن مقايىسىسى

يۇخارىدا مختلف يئىرلرده گؤستىرىدىك كى، "اوچ" سايىسى هم بۇ گون آذرى خلقى داخلىيندە، ھمىيدە "ماننا" خلقى داخلىيندە "اوش" شكلىيندە ايشلىنىمىش و ايشلەنir. مانناايلە علاقەدار بۇ واقعىتى "اوسكو" شەھرىنىن ان قدىم آدېندان "اوش قایا" گۈرمك اولور. بۇ كلمە م.ق. ۱۱ مىن اىللەيگىن سون عصرلىرى و ۱ مىن اىللەيگىن اىلك يوز اىللەيكلەرنىندا ماننا حکومتىنە قارشى هجوم ائتمىش آسورى شاھلارىنىن يازىلارى، قىد و لۇزوحەلریندن گۈرۈنمكىدە دىرى كى، اورمو گۈلۈنۈن جنوبو، شرقى و شمالىنى دفعەلرلە دۆور وورموشلار. بۇ حربى سفرلىرىن بىرى م.ق. ۵ - ۷۱۴ نجى اىلدە "ايکىنجى سارقون" طرفىنندە اولموش و او يوروشىدە ۱ سارقون اورمو گۈلۈنۈن شرقى و سەند داغلارىنىن غرب اتكلىرىنىندا يئىرلشمىش "اوش قایا - ئىqaya" قالاسىنى توتموشدور. شايد بۇ قالا "ماننا" حکومتىلە اورارتۇ حکومتى آراسىندا سرحدايمىش.

بۇ تارىخي<sup>۱</sup> معلوماتدا اوش = اوچ سۆزۈندىن علاوه "قایا" سۆزۈدە گؤستەرير كى، بۇ گون آذرى دىلىيندە "سال داش"، "بئويك داش" معناسىندا ايشلەنن "قایا" كلمەسى ميلاددان ۱۵۰۰ - ۲۰۰۰ ايل اوئنجه او زامان آذرىيەجان توپاقلارىندا ياشايانلارىن دىلىيندە ايشلىنىمىكە ايدى. او زامانكى آذرىلر طرفىنندە "اوسكو" يە وئىرilmىش "اوش قایا" آدى اورانىن شرقىنندە يئىرلشمىش اوچ بىز ذىروهلى داغلا علاقەدار ايدى. ھامان خصوصىت و ھمىن آدا گۈرە، سونراalar، اىسلام دۆوروندە "پىچ انگشت" دئمىشلر، شايد اورادا اوچ دئىيل بىش ذىروه اولموشدور.

ماننا دىلىيندە اولموش "اوش قایا" سۆزلىرىنىن ماننا دىلىلە چاغداش آذرى دىلى آراسىندا سىن ترکىبى، لئكسيك و صرف قورو لوشلارىندا ياخىنلىق و وحدتىن نمونەسىنى گۈرۈرۈك. بىز بۇ فيكىرde يىك كى گله جك تاپىتىلار و آراشدىرمالار بۇ ياخىنلىق و وحدتىن ھر طرفلى و تام اولماسىنى گؤستەرە جىكدىر.

ماننا دۆورو دىلىيندەن كىچىك بىر نمونە اولان بۇ "اوش قایا" سۆزلىرى ماننا دىلىلە چاغداش آذرى دىللىرىنىن سىن، لئكسيك و صرف جەتىن وحدتلىرىنى گؤستەرمىكەن علاوه، ھمە بۇ اىكى دىل آراسىندا نحوى ياخىنلىغى آيدىن نشان وئىر، چونكى بۇ اىكى كلمە (بىرىنجى ساي، اىكىنجىسىسى اىسم) بىرلىكده و ھر اىكىسى آدلىق حالدا چاغداش آذرى دىلىينن نحويندە، عىنى ھمىن شكىلده بىرىنجى نئوع تعىينى سۆز بىرلشمەسىنىن معىن نئوعو - سايلا اىسمەن يارانان نئوعونداندىر. مثلا: يئددى قارداش، بىش بارماق، قىرخ آياق، آلتى بوجاق، اون بىر آياق، اوچ بوجاق، ... دئمك چاغداش آذرى دىلىينن نحويندە مئوچىدە اولان بىرىنجى نئوع تعىينى سۆز بىرلشمەسىنىن "ساي + اىسم" نوعو ماننا دۆورو آذرىلرىن دىلىيندەدە اولموش و ايشلىنىمىشدىر.

\* ۱ - باخ: ماد تارىخي، ص ۲۰۲.

بوندان داها ماراقلیسی او ندان عبارت دیر کی، عموم تورک دیللری، ائله جهده آذرى دیلیندە همین نحوی علاقە، یعنی بیرینچى نۆوع تعیینی سۆز بېرلشىمەسى و او نون ان اهمىتلى نۆوعو اولان "صيفت + ايسم" مان تالار دان چوخ قاباقلار سومىتلرىن دیلیندە اولموش و ايشلنمىشدىر. مثلا: "كىن - اوق - ug"، یعنى "گئنىش ائۋو" ، "بؤيوك توپلۇم" و يا "سېلىك - كىر - Silik - kir" یعنى "با كىرە قىز"! دئمك بوگون عموم تورک، او جملەدن آذرى دیلیندە اولان بېر كىچىك نحوی عنصر عىنى شكىلدە هم سومىر، همde ماننا دیللریندە اولموشدور. بوايسە او دئمك دير کى، نحوی علاقەلرىن ده، صرف قايدالارى كىمى، دیلەدە اولدو قجا دەرىن و قدىم كۆكلەر واردىر و آنا دىلىمىزدە گۈرە جە گىمىز گئنىش نحوی خصوصىتلىرىن كۆكۈ آزى م.ق. ۵ - ۶ مين ايلدىن او نجەدن شكىلدە دوشىمە گە باشلامىشدىر.

چاغداش آذرى دیلە سومىر دیلینىن لغت ترکىبى، اساس لغت خزىنەسى، اشتقاقي، صرفى (مورفولوژىسى) و قىسماً نحوی بارەدە گۈستەردىگىمىز بۇ مختلف مورىدلر آيدىن گۈستەرير کى، سومىر دیلە تورک دیللرینىن گئنىش و دەرىن مقايىسه سى توركولۇزى علمىنин تأخىرە سالىنماز و ظيفەلر يىندىن بىرى دىر.

شايد گله جگىن اطرافلى، دەرىن مقايىسلەرى و آختارىشلارى گۈستەردىگىمىز بۇ مرىدلرىن بعضىسىن باشقا شكىلدە اولدو غونو گۈستەرسىن، لا كىن بۇ صرفى تو تو شەرمالار و يو خاريدا گۈستەردىگىمىز لىكىشكىك مقايىسلەرى بېرلىكىدە نظرە آلىپ بېر آرايا قويىدۇقدا، سومىر دیلە عموم تورک دیللرینىن عىنى كۆكлю و منشائى اولدو غونو قطعى شكىلدە سۈرەمك اولار. آنجاق بونودا بېر داها قىد ائتمك لازىم گلىر کى، ۶ - ۵ مين ايللىك زامان فاصلەسى او زامانكى سومىر دیلینىن قايدالارى ايلە بۇ گونكۇ تورک دیللری، او جملەدن آذرى توركىجەسى قايدالارى آراسىندا بؤيوك فرق، دەرىن لشىمە، دقىق لشىمە، سر راستلاشما، معنا زنگىنلىكى مىدانا گلمىشدىر. داها دوغروسو او زامانىن عادى بېر صرفى قايداسى، مثلاً "كى" شكىل چىسى ايلە سۆز دوزلىتمك بوگون اونلارجا صرفى و سىنمانتىك شكىلدە دوشموشدور. یعنى «ك» شكىل چىسى ايلە سومىر دیلیندەن گۈستەردىگىمىز دوزلىتمە سۆزلىدە واحد مضمون يو خىدور، اونلارىن بعضىسى ايسم آلت، بعضىسى يىر آدى و سايرەدىر و بوندان علاوه ھامىسى دا اىسىدىر. حالبۇكى، يو خاريدا اشارە ائتدىكىمiz كىمى، بۇ گونكۇ آذرى دیلیندە "ك" حرفىلە يىتن سۆز دوزولدىجى شكىلچىلىرىن بعضىلىرى يالنىز ايسم، بعضىلىرى آنجاق صيفت، بعضىلىرى ايسم ھر ايڭى نۆوع نىطق حىضەسى يارادىر و ھر بېر يىرددە و حالدا اونلارىن معىن معنا خصوصىتى واردىر. "ك" شكىلچىسىنىن بۇ مختلف معنا خصوصىتلىرى و ايشلنە يىرلەر ۶ - ۵ مين ايل سورەسىنده خلقىمىزىن دايىنمادان دىلىمiz او زەرىنندە اىشلەمىسى، دىلىن حياتلا ياناشى اىرەلى گئدىب، اينكىشاف ائتمەسى، دەرىن، دقىق، سر راست و تكميل لشىمەسىنىن نتىجەسىدەر. بۇ حال دا اولدو قجا طبىعى و عادى بېر حالدىر.

## ■ يئكون

دئمك دونيا تورکولوقلارينين دايامادان ايرهلى گئدن تدقيقاتينين سون زامانلارداكى نايلىتلىرى آچىق گؤستەرير كى، نه تكجه سومئر ديلى التصاقى دىللردن و "يافىش" قوروهوندان اولموشدور، بلكه سومئر ديلى چاغداش تورك دىللرinen، او جمله دن آذرى دىللينين ۶ - ۵ مين ايل اوّلكى شكلى و ياخود تورك دىللرى سومئر دىللرى قوروهونون اونلارجا تۈرەمەلرinden دير.

بورادا دىلچىلىك علمينين بير اصلينه اشاره ائتمەگى لازىم بىليرىك. دىلچىلىك علمى ثابت ائتمىشدىر كى، هر بير ديرى دىللين معىن سۆزۈ، قايداسى و سايرەسىنин جوزىي دەيىشىمىسى اوزون عصرلر وقت طلب ائدن مسئله دير. بونا گۇرەدە هر بير دىللين معىن حىصەسى، مثلاً فعل سىستئمىنinin مىданا گىلىپ يارانماسى اولدوچجا اوزون زامان طلب ائدىر. تدرىجى دەيىشىمەلرinen توپلاناراق بير سىستئم شكلىنە دوشمەسى هر بير مىللەtin افرادينين اوزون عصرلر بويو فيكرى ايشىدىر. بو واقعىت دىلچىلىك علمينين ان ساده بير اصلىدىر. بو واقعىتى نظرە آلاراق، عمومىتله تورك دىللرى و كانكىرئەت شكىلده آذرى دىللينين فعل سىستئمىنinin زنگىنلىگى و اونون يارانما تارىخىنە، قىسا و مقاييسەلى شكىلده، اوّتهرى نظر سالماق اىستيرىك.

عرب دىللينين فعل سىستئمى دونيا دىللرى داخلىinde هم اولدوچجا زنگىن، دقىق، چوخ جهتلى همده معنا باخيمىندان گئنىش و مرّكبدىر. عرب دىللين فعل بۇلۇمونون بوزنگىنلىك، گئنىشلىك و چوخ جهتلىلىگى نه مەت عرضىنده مىدانا گلمىشدىر؟ يازىلى عرب ادبىاتى اسلامدان ۱۵۰ ايل اوّنجەدن يارانماغا باشلامىشدىر. شبەسىز عرب دىلى او زامانا قدر عصرلر بويو عرب خلقى طرفىندن فورمالاشمىشدىر. بو فورمالاشما تارىخى، شبەسىز، عرب خلقينين سامى خلقلىرىندن آيرىلماسى دؤوروندن باشلانمىشدىر، بوايسە تقرىباً ۲۵۰۰ - ۳۰۰۰ ايل اوّللەرە عايددىر.

چاغداش ادبى فارس دىللين فعل سىستئمى عرب دىلینه نسبت ساده و فرانسا دىليلە تقرىباً بىردىر. بو گنج دىلین يازىلى ادبىاتى ۱۲۰۰ ايلدن اوّنجە باشلانمىشدىر. بئلەلىكىلە فارس دىلinden فعل سىستئمىنinin يارانما تارىخى، بو سادهلىگى ايلە، تقرىباً ۲۰۰۰ ايل عرضىنده ساده فارس خلقى طرفىندن مىدانا گلمىش اولمالىدىر. فرانسا دىللين فعل سىستئمى دە تقرىباً بئلەدىر. فرانسا خلقينين بابالارى "قول - اھ"لار تقرىباً ۲۰۰۰ ايل قاباق تارىخ صحنه سىنده گۈرۈنمه گە باشلامىشلار، روم سرکردهسى "آنتونيوس"ون آذرىياجانا گىتىرىدىگى ۱۱۳ مين نفرلىك اوردونون اون مىنى "قول"لاردان ايدىلر.

ايىندى دە چاغداش آذرى دىللين فعل سىستئمى نىن تارىخىنە باخاق. عمومىتله تورك دىللرى ائله جەدە چاغداش آذرى دىللين فعل سىستئمى زنگىنلىك، دقىقلىك، چوخ جهتلىلىك، يىغىمالىق، سرراستلىق و چوخ معنالىلىق جهتىن، تائىدىغىمىز دىللر داخلىinde تايىسىزدىر. آذرى دىلinden اولان ايگىرمىدىن چوخ كىچمىش زامان چئشىدى و اونلارين چوخونون هم شهودى، هم دە غير - شهودى نوعا مالك اولماسى كىمى زنگىنلىك، تائىدىغىمىز هېچ بىر دىلدە گۈرۈنمور.

عرب و روس دیللری يالنیز بیر چئشید، فارس و فرانسا دیللری ایسه دؤرد چئشید کئچمیش زامانا مالکدیر و اونلاردا غیر - شوهودی آنلامی يوخدور. آذری دیلیندە کى بو مختلف کئچمیش زامانلارین بیر چوخونون بيرجه كلمەدن عبارت اولان هر فعلینى عرب، فارس، فرانسا، روس و سايىره دیللرە آنجاق اوزون بير مرّكب جملە شكليندە ترجمە ائتمك ممکن دور. بوندان علاوه آذری دیلى و بير چوخ تورك دیللریندە فعل سیستئمى نین ائله نۇوغا و اونون اوزونە خاص شكلى (صيغەسى) واردىر كى، اونون عرب دیلى كىمى زنگىن فعل قورولوشو اولان دىلە نە آنلامى، نە شكلى و نە صيغەسى واردىر. آذری دیلینىن "قاييدىش" نوعو بىلە بير فعلدىر. بونلارلا برابر آذرى دیلیندە هر بير فعل اونلارجا، حتى بعضاً ٤٠ - ٥٠ معنادا ايشلەنir.

يوخارىدا گۆستەرىدىگىمېز كىمى، دىلين هر بير سۆزۈندە، قايداسىندا، ائله جەدە فعلىنده عملە گلن كىچىك دەيىشىكلىك و خصوصىلە فعل سیستئمى نین فورمالاشىپ چاغداش شكلى دوشىمىسى اوزون عصرلر وقت طلب ائتمىشدىر، بونا گۈرەدە دىلىمېزىن اشارە ائتدىگىمېز گئنىش فعل سیستئمى نین اولدوچا اوزون بير دۇوردە، نىچە عصر دئىيل، نىچە مىن ايل سورەسىنده، اوزودە همىن آذربايچان تورپاقلارىندا، ساده آذرى خلقى طرفىتىن زامان - زامان فورلاماشىپ يارانماسىنى ادعا ائتمك تمامامىلە طبىعى، علمى و مبالغەدن اوzac اولاجاقدىر.

بورادان تقرىبى اولاراق حدس وورماق اولاركى، آذرى دیلینىن تارىخى، قايدالارىنин فورمالاشىمىسى و بو اىشىن باشلانماسى، فعللىرى، او جملەدن ساده فعللىرىنин يارانماغا باشلاماسىنىن تارىخى هانسى زامانلار، هانسى يوزايللىكلىرى، دۇورلار و مىن ايللىكلىرى گىدىپ چاتىر. دىلچى عالىم حسن ميرزە يشۇ چوخ حاقلى اولاراق، آذرى فعللىرىنин تدقىقىنە حصى ائتدىگى دەيرلى "آذربايچان دىلیندە فعللر" آدلى اثرىنده بو بارەدە يازمىشدىر : «آذربايچان خلقىنин، اونون دىلینىن، ادبىياتىنин، مدنىيىتى نىن، اينجە صنعتى نىن قدىملىكىنە شبهەايلە ياناشانلار، خور باخانلار، اوزايلكىنى، كۆكۈن، قابناغىنى، اولوسونو دانانلار قوى گۆزلۈرنى آچىپ بو خلقىن دىلیندە كى فعللىرىن تارىخىنە، اونون فورمالاشىمىسى تارىخىنە ياخشى باخسینلار. اوندا گۈررلر كى، آذربايچان خلقىنин و اونون دىلى نىن تارىخى دئىيلن و يازىلانلارданدا قدىملەر گىدىپ چىخىر». <sup>۱</sup>

حسن ميرزە يشۇن سۆزلىرى و فيكىرىنى پروفېسور دوقتور "عثمان نديم تونا"نىن دئدىكلىرى تأييد ائدىر. او يازىر : «... سومىتلەر توركىلار آراسىندا دىل باخيمىندا تارىخى بير علاقە اولدوغو بو ۱۶۸ كلمە (كتابىندا وئردىگى كلمەلر. م.) و لازىم اولان آچىقلامالارلا ثابت اولموشدور. بو گون ياشايان دونيا دىللرى آراسىندا ان اسکى يازىلى مدركلىرى مالك اولان دىل، تورك دىلىدىر. اونلار (مدركلىر. م.) مىخى خطى سومىزجە تابلو لاردا كى آينما كلمەلردىر». <sup>۲</sup>

\*  
۱ - حسن ميرزە يشۇ، آذربايچان دىلیندە فعل، معاريف نشرىياتى، باكى ۱۹۸۶، ص ۱۸۰ - ۱۷.  
۲ - عثمان نديم تونا، سومىزجە تابلو لاردا كى آينما كلمەلردىر، آنكارا ۱۹۹۰، ص ۴۹.

# آذربایجان تورپاقلاریندا ایلک اینسان ایزلىرى

آذربایجانين معتدل آب و هاواسى، تورپاغىنин حاصل خىزلىگى، چايلارى، دىنiz كتارى يئرلىرى، بىر سира منطقه لرىنده اورمانلىقلارى گؤستەرير كى، بو دىيار بشرىتتىن ايلك او جاقلاريندان بىرى، بىرىن، اىنسانىن ياراندىيغى منطقە و يئرلەرن بىرى او لموشدور. باشقا سۈزلە دئىشك بىر دۇنيانىن مختلف يئرلەرنده، معىّن دؤوردە و شرايىطىدە معىّن مىمۇن نوعوندان مىدانا گلمىشدىر. اىنسانىن بو يارانماسى دۇنيانىن بىر جە يئرى دئىيل، طبىعت و اقليمىجە مناسب اولان چىشىدىلى يئرلەرنده، عىنى زاماندا و يا آز زامان فاصلەلريلە او لموشدور. بو يئرلەrin چو خو شېھەسىز حىاتا مناسب اولان معتدل منطقەلرده او لموشدور. بو يئرلەrin بىرى ده آذربایجان اراضىسى، داها دقىق دئىشك ، خزر دىنizينين اطرافى، خزرلە آرال گۆلۈ، آمودريا و سيردرىا (جئىحون - سئىحون) چايلارى آراسى و او چايلارىن دورد بىر طرفى او لموشدور. اقليم باخيمىندان بو اراضى بىرلىكده واحد خصوصىتە مالكىدىر، او زودە حىاتا مناسب منطقەدیر.

جئىحون - سئىحون چايلارى منطقەسى بو اراضىنин شرقى و خزر اطرافى اونون غربىنده يئرلەشىر. بو منطقە، دئمك آذربایجان دا، بىرىن ايلك دفعە ياراندىيغى منطقەلردن بىرى او لموشدور. طبىعى دىر كى، بىر منطقەدە عىنى زاماندا يارانان اىنسان كوتىلمىرى داخلىنده مىدانا گلن دىل بىر دىل

اولمالىدیر.

هله دۇرد آياغى اوستوندە يئريين اينسانا بىنر مىمۇنلار داخلىنده، شىبهەسىز، بىر سира سىللر توپلوم عضولرىنه بىللى اولموشدور، نىچەكى، بوگون بوتون حيوانلاردا گۈرۈرۈك. اينسانلىغا دوغرۇ اينكىشاف ائدن خصوصى مىمۇنلاردا بىر خصوصىت و اونو يارادان، يعنى سىس تىللرى اولموشدور. بو تۈوع مىمۇنلارين قاباق آياقلارينى تدرىجىله قالدىرىب اىكى دالى آياقلارى اوستوندە يئريمەلرى نتىجەسىنده اونلارين گۈرۈش دايىرەلرى گئىشلىنىش، دۇرد آياقلا يئرىيركىن، اوّللر قاباق آياقلارا گىرك اوّلوب آخان قان آزاد اوّلور و گۈرۈش نتىجەسىنده اىشە دوشن بئىينه متوجه اوّلور، اونو ايشلەدىر و گۆزو واسطەسىلە آلينان تأثۇراتى قاوارايىر، درك ائدىر، بىرى - بىرىندىن فرقىلنىدىرىر. اوّلدىن سىس تىللرىنه مالك اوّلموش، تازا اىكى آياغى اوستوندە گىندىن بو ايلك اينسانلار گۈرۈب، درك اىتدىكلىرىنى افادە ائتمك، بىرى - بىرىندىن چاتدىرىماق اىستەييرلىر. بو زامان طبىعت سىللرى اينسانا ايلك ياردىمچى، ايلك اساس نۇمنە و اوّرنىك اوّلور. (اوشاگىن دىل اوّيرنديگى كىمى) نتىجەده اوّلدىن اوّلان نىچە سىس، مخراجىنە، سىس تىللرى واسطەسىلە زامان - زامان تازا سىس مخراجىلى، تازا سىللر علاوه اوّلور. اوّلجه بىر سىلى، تدرىجىله تك هئجالى كىمەلر، اىسمىلر، فعللىرى ميدانا گلىر. دىلىن ايلك تمل داشلارى قويولور. بو پروۋئىس نىچە يوز مىن ايل، بلکەدە مىلييون ايل عرضىنده يارانىر. بو ايلك كىمەلر تدرىجىله ايشلىنىك و فيكىر افادە ائتمك نتىجەسىنده معىن قايدالارلا ايشلەنir، دىلىن قايدالارى يارانىر، دىل يارانىر.

بو دىل ھر بىر مىمۇندا عملە گلمىش ايلك اينسانلار توپلوموندا بوتون جمعىت عضولرىنه معلوم اوّلموشدور. خزر اطرافى و آراڭ گۈلۈ آراسىندا يارانمىش ايلك اينسانلار توپلومودا، او جملەدن بوگونكى آذربایجان تورپاقلاريندا يارانمىش اينسان كوتلەسىنин عمومىتىلە واحد دىلى اوّلموشدور. بو منطقەنин مختلف يېرىننە چىشىدىلى توپلوملار يارانمىشلىرى سادا، گل - گىت و حىيات اوچۇن كۆچلر اونلارين دىللىرىنى واحد و يا اساس اعتبارىلە واحد كۆكлю ائتمىشلىرى. بوگون بو دىلچىلىك علمىنده التصاقى سىستېمىلى دىللىرە داخل اوّلموش و اوزۇن عصرلر كىچدىكىجە، خلقىن يايىلماسى، بىرى - بىرىندىن آيرىلىپ آيرى ياشاماسى نتىجەسىنده اونلارجا دىلە چئورىلەمىش و او جملەدن اوّندا بوگونكى تورك دىللىرى ميدانا گلمىشلىرى. بو منطقەنин اينسان توپلومو، زامان كىچدىكىجە، مختلف ائللر، اوّبالار، طايىفا، و قبيلەلرە بؤلۈنور. بو ائللر و قبيلەلر زامان كىچدىكىجە آرتىماق، اقلىمىن قىسىم دەيىشىمىسى، سولو و سو سوز ايللر و سايرەايىلە علاقەدار يا بو منطقەنин دۇرد سەمتىنە يايىلىپ گىدىرى يادا ھەمىن منطقەنин شرقىنەن غربىنە و ياغرىنندىن شرقىنە گىدىرىدىلر بو كۆچلر بارەدە سونرا لار گئىش بىحث اولا جاقدىر.

دئدىك كى آذربایجان تورپاقلارىلە خزر اطرافى و بالخاش گۈلۈنە قدر واحد بىر منطقە اوّلوب و اوردا يارانان خلقلىرى سونرا التصاقى و خصوصىلە تورك دىللى اوّلموشلار. بو واقعىتى مختلف تارىخى منبعلىر، او جملەدن چىن تارىخىنندىن آلينان معلومات گۈستەرلىرى.

چین تاریخیندن بیلیریک کی، چین دیواری نین تیکیلیشی ۷-۶ عصر میلاددان قاباق باشلانمیش و اوزون مدت دوام ائتمیشدیر. بو سدین چین حاکمری طرفیندن چکیلمه سینین سببی تورک ائللرینین اورتا آسیادان، یعنی چینین شمالغرب طرفیندن او رایا آردیجیل و داوملى هجومنلاری او لموشدور. تورک ائللرینین چینه قارشی بو هجومنلاری، بودیوارین چکیلمه سیندن هله چوخ اوللر، شبھە سیز نئچە مین ایل اولدن او لموشدورکی، چین حاکم دایره لرینى، اونلارین قاباغینى آلماق اوچون، بو سدی چكمە گە مجبور ائتمیشدیر. همین بو دؤورلرین بیریندە شمال غربىدن چینه قارشی هجوم ائتدىكده، چین ایمپئراتورو بير چينلى ضابطى بئیوک اوردو ايله اونلارین قاباغینى آلماغا گۈندەریر. ضابط اۆز وظيفە سینى يئرینه يئتىرىپ، تورکلری قايتارىپ و قايداندا ایمپئراتورا گزارش و ئەركن بئله يازمىشدىر: "... من اونلارى گئى قوودوم، لاکىن دونيانىن او باشىندا، ان او زاق غرب دنيزىنин (خزر نظرەدە تو تولور.م.) آرخاسىندا دا اونلار ياشايىرلار".<sup>۱</sup>

بو فاكتىن دقىق تارىخى هله لىك بىزە معلوم دئىيىلدیر، لاکىن اونون چین دیوارىنین چکیلمه سیندن قاباق میلاددان مین، مین بئش يوز ایل اول او لماسىندا شبھە يو خدور، بو ايسە نشان و ئىررکى، ان قدىم زامانلارдан بىرى، بو گونکو شمالى و جنوبى آذربايچان اراضىسى تورکلرین وطنى و تورک دونياسى اراضىسىن بير قسمتى - ان غربى حىصە لریندن او لموشدور.

## □ ان اسکى داش دئورو

آذربايچان تورپاقلارىندا هله سورو شكلينده ياشايىان و دىلى او لمایان ايلك اينسان تو پلومنلارى شمالى و جنوبى آذربايچانىن مختلف يئرلرینde او لموش و حيات سورموشلر. آرتىق اىكى آياغى اوستوندە گىدن و شعورجا حيواندان يوكسک اولان بو ايلك اينسانلار وحشى حيوانلار مقابلىنده اۆزلىنى قوروماق، طبىعى حادىھلر مقابلىنده داياماق و يىشمكلرىنى تأمين ائتمك اوچون، طبىعى اولاراق، دويوب، حىس ائديب گۈرمۇشلرکى، دسته جمعى شكىلde ياشامالىيدىرلار. باشقا سؤزلە دئىشك ياشاماق و محى او لماماق اونلارى كوللەكتىپ حالدا ياشاماغا مجبور ائتمىشدىر. بو، حيات و طبىعتىن ايلك اينسانلara اوئىرتدىگى واقعىت و درس او لموشدور. بلى، ايلك اينسانلار وحشى حيوانلارا دىدىيلىمەمك، آجيىدان او لمەمك، قىش سو يوغۇندا دونوب محى او لماق، او زونو قوروماق اوچون دسته جمعى ياشاماق مجبورىتىنده او لموشدور. بو مجبورىت او ايلك اينسانلار تو پلومنو ميدانا گتىرمىشدىر كى، معىن شرايطده معىن سىسلر اونلارين ھامىسىنا بىللى او لىسادا، هله كامل دىللرى يو خدور.

بو ايلك اينسان تو پلومنلارى وحشى حيوانلار مقابلىنده اۆزلىنى قوروماق اوچون داشدان

\* ۱ - صابر روسىمخانلى، عۆمۇر كېتابى، باكى، ۱۹۸۸. ص ۲۴.

استفاده ائدیر، اوّلجه اوندان طبیعى حالدا يارارلانىر، سونرا يسىه اونو يوتوب ايتىلىدىر، همده گئجه بىز حيوانلارдан آماندا قالماق و قىشدا سىغىنماق اوچون طبیعى كۆھوللە پناه آپارىر و اورالاردا اۇزونه ياشايىش يئرى دوزلدىر، همین سىغىناجاقلارين اطرافىندا بىتكىلردن يارارلانىر و اونلارين فايدالىلارىنى سىچىب اونلارى يېتىشىدىرىر.

ايلىك اينسان توپلۇملارينىن بىز دۇوروندىن جنوبى آذربايجاندا، بىز گونه قدر، نە آختارىش آپارىلىپ، نە اثرلر الدە ائدىلمىشىدىر. لاكىن شمالى آذربايغاندا معىن آراشدىرمالار و ايلىك اينسان كۆھوللە كىشىف اولموش و معىن تحقىقاتلار عملە گلمىشىدىر.

آذربايغانىن شمالىنىدا عملە گلمىش بىز آختارىشلار گۆستەرىر كى، ايلىك اينسان توپلۇملارى اسکى داش دۇوروندە حيات سورموش و ايلىك اوّللە دايىمىي يېتلەر دوزنلىكلەر، نعمتلى چايىنارلارى و چاتار قالارىنىدا كىچىك دستەلر شكلىنىدە ياشامىشلار. بىز دۇورده اينسانلار اكىن چىلىككە تانىش دئىيل و يالنىز بىتكىلرین كۆكلەر و طبىعتە اولموش دىلى بىتكىلرین دىنلى (ایران آذربايغانىن جنوب اراضىسىنىدە ايندى دە وحشى بوغدا كولونا راست گلەك اوپور)، حيوان و باليق اوووايلە غيدالانىرىدىلار. زامان كىچدىكچە قىش و هاوانىن سوپوقلوغۇ، طبىعى اولاراق، اينسانلارى سىغىناجاق تاپماغا مجبور ائدیر. اينسانلار سال داشلارين آلتى، دئشىكلىرى و كۆھوللە پناه آپارىر و اوزون مەت بورالاردا ياشايىر و اىستر - اىستەمز اوزلىرىنىدەن معىن اىزلىر و اثرلر يادگار قويورلار. بىتون آذربايغاندا بىز كىيمى دالدارلماق يېتلەر، كۆھوللەر و غارلار واردىر. شمالدا قفقاز داغلارى اتكلىرىنىدە بىز كۆھوللە راست گلىرىك. بىز كۆھوللە داشدان بالتا، چكىش، پىچاق، اوچوبىز اوزون داش (ئىزىز) و سايىره الدە ائدىلمىشىدىر كى، ايلىك داش دۇورو اينسانلارىنىن ايش و مدافىعە آلتىرى اولموشدور.

آرازىن شمال ساحىللرىنىدە "هادرۇت" بئولوگوندە "آزىخ" آدلانان بؤۈوك بىر غار تاپىلىپ، اىشلەنرک تحقىق اولموشدور. بىز كۆھولون يېر آلتى اوون لايىندا مىنلىرچە ابتدايى داش آلتى و بىزە معلوم اولمابان حيوانلارين سوموكلرى، قابان، آيسى، مارال و باشقۇ - باشقۇا ائله حيوانلارين سوموكلرى تاپىلىميشىدىرىكى، بىز گون اونلارين نىلى آذربايغاندا يوخدور. بىز حيوانلارين سوموكلرى فوسىل لىشمىشىدىر. او دۇورون اينسانلارى بىز حيوانلارين اتىندىن غيدالاناردىلار. آذربايغانىن چوخ يېتلەرنىدە بىز كىيمى غارلار واردىر. ۱۹۶۸ - نجى ايلىدە، قورۇچاى ماحالىنىدا، همین "آزىخ" كۆھولوندە گنج بىر قادىنин اوچ دىشلە آلت چنهسىندىن بىر حىصەسىنин فوسىل لىشمىش سوموگو تاپىلىدى كى، عالىملىرىن فيكىرىنچە ۲۰۰ تا ۲۵۰ مىن اىيل بوندان اوّل ياشامىشىدىر. بىز اينسان كوتلەلىرىنىن اللرى اوزون، چنەلرى قاباغا چىخمىش و بىنلىرى توكلە اورتولۇ اولموشدور. بىز ماغارادا ايلىك گوبۇت چاپا جاقلار، مختلف داشلارдан دوزلىميش قازماق، دئشىمك اوچون ۵ - ۴ كيلوقرام آغىرلىغىنىدا آلتى تاپىلىميشىدىر. اوچو بىز داشلار يونماق اوچون ايتىلشىدىرىلەميش داش پارچالارى و سايىھلر بىز آلتىرىدىر.

شمالى آذربايچانين "قازاخ" بئولوگوندە "دامجىلى"، "داش صالاحلى" و "تاغلار" ماغارالارىندا ايلك اينسانلار ياشامىشلار. بو ابتدايى اينسانلار ابتدايى ائولر، اوخ، ياي، دوزلدر، نقلە و سىلەلرى و امك آلتلىرىندن يارارلاناردى. ايلك آذربىلر بوتون داش مرحلەسىنى كىچمىش و بو جهتىن بىشىن داش دۇورو اينكىشافىندا اوز خدمتلىرىنى گۈستەرمىشلر. عىنى زاماندا بو حال نشان و ئىرىكى، آذربىلرین اولو بابالارى نىچە مىن ايل دوام ائتمىش بو مرحلەلرىن ھامىسىنى كىچمىشلر. داش دۇورو باشا چاتدىقدا اينسان شعورلانىر، حيواندان تامامىلە آيرىلىر. بو شعورلانما ۴۰ - ۳۰ مىن ايل بوندان اوّله عايد اولموش حادىدەدەر. آشاغىدا گۈرەجە گىيمىز "قوبۇستان" و ھەمدان ياخىنلىقلارىنداكى داشلاردا اولان ناخىشلار بو دۇورە عايدىر. يئنى داش دۇوروندە مالدارلىق، اكىن چىلىك اينكىشاف ائدىر، پالتار يارانىر، امك آلتلىرى، گىل قاب يارانىر، بالتا اختراع اولور و اوندان آغاچ و او دوندا استفادە اولونماغا باشلايىر.

شمالى آذربايچانين "آويdag" آدلى بىر كؤھولوندە اود ياندىرماق يئرى - او جاق واردىر. بو اونو گۈستەرىر كى، ايلك داش دۇوروندە آذربايچاندا ياشامىش ايلك اينسانلار اودو تاپمىش و او ندان مختلف ھىدلەر اوچون يارارلانمىشدىر. شىبەھىزىز بو اينسانلار اودو اوّلچە ايلدىرىمدا ان دلانان تىكان كوللاريندا، يېل ايله آغاچلارين سورتولمەسىندىن يارانان آغاچلاردا، ايلدىرىملا او دلانان طبىعى قازلاردا مشاهىدە ائدىب، اونون ايشىغى، حرارتى و پىشىمىش پىشىرمەسىنى گۈرموش و او زون آختارىشلار نتىجەسىنده او نو تاپمىش و معىن مرکىزدە قورو يوب ساخلامىشدىر. آذربايچانين اكىن اراضىسىنده نفت و قاز معدنلىرى واردىر. گۈستەرىدىگىيمىز همىن اسکى داش دۇوروندە، چوخ يېرلەدە، او جملەدن باكى اطرافىندا طبىعى يېردىن چىخان قازلار ايلدىرىم و يا باشقا بىر طبىعى حادىدەن او د توتوب يانمىش و يانار حالدا قالمىشدىر. بو ايسە اينسانلار اوچون او دو تاپماق و او نو سادە قورو يوب ساخلاماقدا بؤيوك ياردىمچى او لموشدور.

آذربايچانين او دلار ديارى آدلانماسى : آتورپات = او ت + پات (او دو قورو يان) هېچ دە اساس سىز و يئرسىز دېيىلىدىر. سوراخانىدا بو گونه قدر قالان "آتشكە" دە بونا گۈزل شاهىددىر. آذربايچانين زردوشت دىنلىرىن يوردو او لماسى و بو دىن دە او دون مقدس او لماسى دا محض ايلك اينسانلارين او دو مقدس سايىماسى و او نون دايىمىي يانماسىندان يارانان بىر حال او لموشدور. □ □ □

## ■ يئنى داش دۇورو

■ حىيات گىئىشىنده اينسانلار اوز زىمتلىرىندن چوخ و تئز نتىجە آلماق اوچون توليد آلتلىرىنى تكمىل لشدىرىر، داشى دئشىر، او نو اىتى لشدىرىر، ھامارلايىر، او جو بىز شكلە سالىر. بو جريان نىچە مىن ايل دوام ائتدى و نتىجە دە اسکى داش دۇورو اوز يئرىنى "يئنى داش دۇورو" نە وئرىدى. بو دۇورە ياخىنلاشدىقدا اينسانلارين نىچە سىن و اشارەدن عبارت اولان دىللەر مركب لەشىر، تكمىل لەشىر و دىل ميدانا گلىر و اينسان اىستەدىگىنى راحت بىرى - بىرىنە چاتدىرىر. اينسان قطعى و

تام شكيلده حيواندان آيريلير.

شمالى آذربايچانين گنجه، نخجوان و آستارا طرفلىينده آپارىلمىش قازىنتى ايشلىرىنىن نتىجهسىنده چو خلو توليد وسايىطى، داشدان قايرىلمىش قابلار كشف اولموشدور. بو دؤورده ساخسى قاب قايرىلىر و راحت سىنان چاخماق داشىتدان پىچاق كىمى ايتى و سىلەلر دوزەلىر. شمالى آذربايچانين "خانلار" بئولوگوندە چاخماق داشىنinin يىردىن چىخارىلماسى علامتلرى و ايزلىرى قالماقدادىر. □ □ □

## ■ ايلك اجتماعى قورولوش

دسته جمعى حالدا ياشاماغا مجبور اولان و اينسان سورولرى شكلىنده ياشايان اينسانلار يوز مينىزىچىپ بىر حالدا حيات سورموش و تدرىجىله بىرى - بىرىلە قوهوم اولان و عىنى بىر كۈكىن اولانلار بىر دسته، بىر قوروپ، بىر طايغا و بىر ائل شكلىنە دوشەرك بىرگە توليد ائديب بىرگەدە ياشاييردىلار. آذربايچانين مناسب اولان مختلف يئرلىينده بو ابتدايى اجمائىع حالىندا اولان توپلۇملار، ائل و طايفالار وارايدى و اوّللر چوخ حاللاردا بىرى - بىرىلە علاقەسىز ياشاييردىلار و زامان كىچدىكچە بىرى - بىرىنە ياخىن ائللەر بىرلەشىك طايفالار يارانىر، آنجاق يئنە بىرگە ايش و ياشايىش دوام ائدىر و هامى برابر حقوقلودور، لاكىن اينسان طبيعت قۆھلىرى مقابلىنده عاجز و اونلارين اسىرىدىر، اونلارين يالنىز يشىھىگە و سويوقدان قوروننماغا احتىاجى واردىر.

اوخ و يايىن كشفي شكارى آسانلاشدىرىدى، ايت، قويون، آت، و سايىره وحشى حيوانلار اهلى لشدى، اونلارين اتى، سودو، درىسى، و يونوندان استفادە ائتمك اينسان حياتىندا بئويوك دەيшиكلىك ياراتدى، پالتار، هىمە ئىستى پالتار ياراندى.

شمالى آذربايچانين مختلف يئرلىيندن بو دؤور اينسانلارин ياشادىقلارى يئرلىردن تاپىلمىش شئيلر گۆستەرير كى، قديم دؤورلرده او يئرلىرde ياشامىش اينسانلار اكينچىلىكىلە، اوزىزىدە دئم اكينچىلىكى ايله تانىش اولموش، ياشادىقلارى يئرلىر اطرافى و چاي قيراقلارىندا اكين اكمىشلىر. هرجور طبيعت قانونلارىندان خېرسىز اولان و اونلارين اسىرى اولان ابتدايى اينسانلار ايلدىرىم، گۈى گورولداماسى، يئرين تىترەمهسى و سايىره بىكىمى طبىعى حادثەلرلى ماقۇق طبيعت قۆھايلە باغلاير و بونونلادا ابتدايى مذهب تصوّر و ميدانا گلىر و نتىجه دە بو حادثەلردن قورخان اينسان خىالا اويدور دوغۇ ماقۇق طبىعت قۆھايلە ايلتىجا ائدىر، يالوارىر، شفاعت ائدىر، نزىر دئىر، قورىبان كسىر و ... □ □ □

## ■ ميسين كشفي

يئنى داش دؤورنون سونلارىندا فلز شئيلر ميدانا گلىر. بو مئتال شئيلر مسندىرى. او دؤورلرده شمالى آذربايچانين "گدەبگ" و "داشكسن" و "قاراباغ" داغلارى اطرافىندا اولان زنگىن مس

معدنلریندن استفاده اولوناردى. نخجوانىن ياخين لىغىنداكى اسکى خارابالاردان چئشىدللى مس آلتىر، زىنت و سايىطى و قىرمىزى پالچىقىدان قايرىلمىش قاب - قاجاق تاپىلمىشدىر. مس يوموشاق اولدوغو اوچون تامامىلە داشى عوض ائدە بىلەمەدى..، مس - داش دؤور ياراندى. بو دؤور آنا - قادىن حاكمىتى دؤورودور (ماڭرىيارخال). بو دؤورده بىلە زراعت اينكىشاف ائدىر و بو قادىنلىغىن كشفيدير. بو دؤورده چاخماق داشىندان آلتىر كشف اولور، مس و چاخماق داشىندان اوخ اوجو قايرىلىر، بىزك شىئىلىرى ميدانا چىخىر، ايلك توپلۇم حالىندا ياشايان اينسانلار چىي كرپىچ و مهرەدن ائو تىكىرلىر. پالچىق و سوموكىن ايلك قادىن هئىكللىرى يارانىر، ساخسى قابلار اوستوندە فيرچا ايلە ناخىشلار سالىنىر. آذربايجان اراضىسىنده مس معدنى چوخ اولدوغۇندان، مس اريدىن كورەلر يارانىر و بو جهتىن آذربايغان بىرىنجى اولكەلدەن سايىلىر، داش و مس دن اوراق، بالتا، چكىچ، توپپوز، سوموكىن قاشۇولار، مس دن اوخ و نئىزه اوجلارى، تىيەلر، سانجاق و مونجوقلار دوزەلىر. آرخئولوقلار داش - مس دؤوروندەن شمالى آذربايجاندا چوخلۇ ياشايسىش يېرىلىرى كشف ائتمىشلاركى، چو خو تېلر اوستوندە، بعضىلىرى ايسە ياماجلاردادىر. بو دؤورلرده بنالار پالچىقىدان دىر، ائولرده اوچاق واردىرىكى، ديوار دىبلرىنده يېرلەشىر، اوستىرى دە چاتما تاغ كىمىدىر، ائولرىن دامىندا توستۇ چىخماق اوچون باجا اوЛАРدى.

آنا حاكمىتى دؤورو اىكى مىن ايل حدودوندا سوروب آرادان گىندر و كىشى حاكمىتى دؤورو گلىر (پاترىيارخال). آتا - كىشى حاكمىتى دؤورو تونج دؤوروندە تكميل لەشىر. □ □ □

## □ مفرغ - تونج دؤورو

تونج دؤورو مس دؤورون عوض ائتدى. بو دؤور م.ق ۱۷ مىن ايللىگىن سونوندان م.ق بىرىنجى مىن ايللىگىن سونلارينا قدر دوام ائتمىشدىر. بو دؤورده مىسە قالاى قاتاراق ارىدىر و محكم فلز الده ائدىرلىر، بوايسە حياتىن بوتون ساحەلریندە توليد و ياشايسا تأثير ائدىر، اوندا دؤونوش يارادىر. تونجдан سلاحلار قايرىلىر، بىزك شىئىلىرى دوزەلىر. آذربايغاندا تونج دؤورو اىكى مىن ايلدىن آرتىق دوام ائتمىشدىر، اوزۇدە اوچ دؤورە بېلۇنور:

بىرىنجى دؤورده حيواندارلىق اينكىشاف ائدىر، اكىنچىلىكدىن آيرىلىر، اكىنچى و مالدار طايفالار يارانىر. بوزامانلار پاترىيارخال دؤورو تاملاشىر، اهالى چو خالىر، چاي كنارلاريندان علاوه داغ ياماجلارىندا ياشايسىلار. بو دؤورده سوتونلار اوزەرىنده دايىنان ائولر تىكىلىر، صنعت و پئشه تكميل لەشىر، ساخسى قابلار گۈزىل و محكم اولور. تونج دؤورونون بو ايلك دؤوروندە اكىنچىلىك دە جوت و شوخوم ميدانا گلىر. م.ق اىكىنچى مىن ايللىكىدە بىرىنجى تونج دؤورو يېرىنى اىكىنچى تونج دؤورونە وئىر.

اكىنچى تونج دؤوروندە قىيلەلر آراسىندا خىدىيتلىر آرتىر و خصوصى مالكىيت مئىللرى گوجلهنىر، "بىزىمىدىر" لە ياناشى "منىمىدى" فيكىرى يارانىر، بو دا ابتدايى اجماع دؤورونو داغىدىر. بو

دۇورده دەكىن چىلىكىلە پىشە و صنعتكارلىق آيرىلىرى. بىرىنجى تونج دۇوروندە يارانمىش اىكى تكىلى آرابا بولۇر دۇورده تكمىل لەشىر، اكىن چىلىكىدە سووارما اوصولو تطبیق اولىور، اوزومچولوك اينكىشاف ائدىر.

اوچونجو تونج دۇورو م.ق. اىكىنجى مىن اىللىكىن سونوندان باشلاتىر. بولۇر دۇورده اينسان بنا تىكىك اوچون داش، سوواق و قامىشدان استفادە ئىدىر، مدافعە و عبادت اوچون سال داشدان قالalar و عبادتگاهلار تىكىر، تونج بالتا، قىلىنج، خنجر، پىچاق دوزلدىر، ناخىشلى قابلار قايىرىر، اونلارى قوش، حيوان و سايىره ناخىشلارلا بىزەيىر.

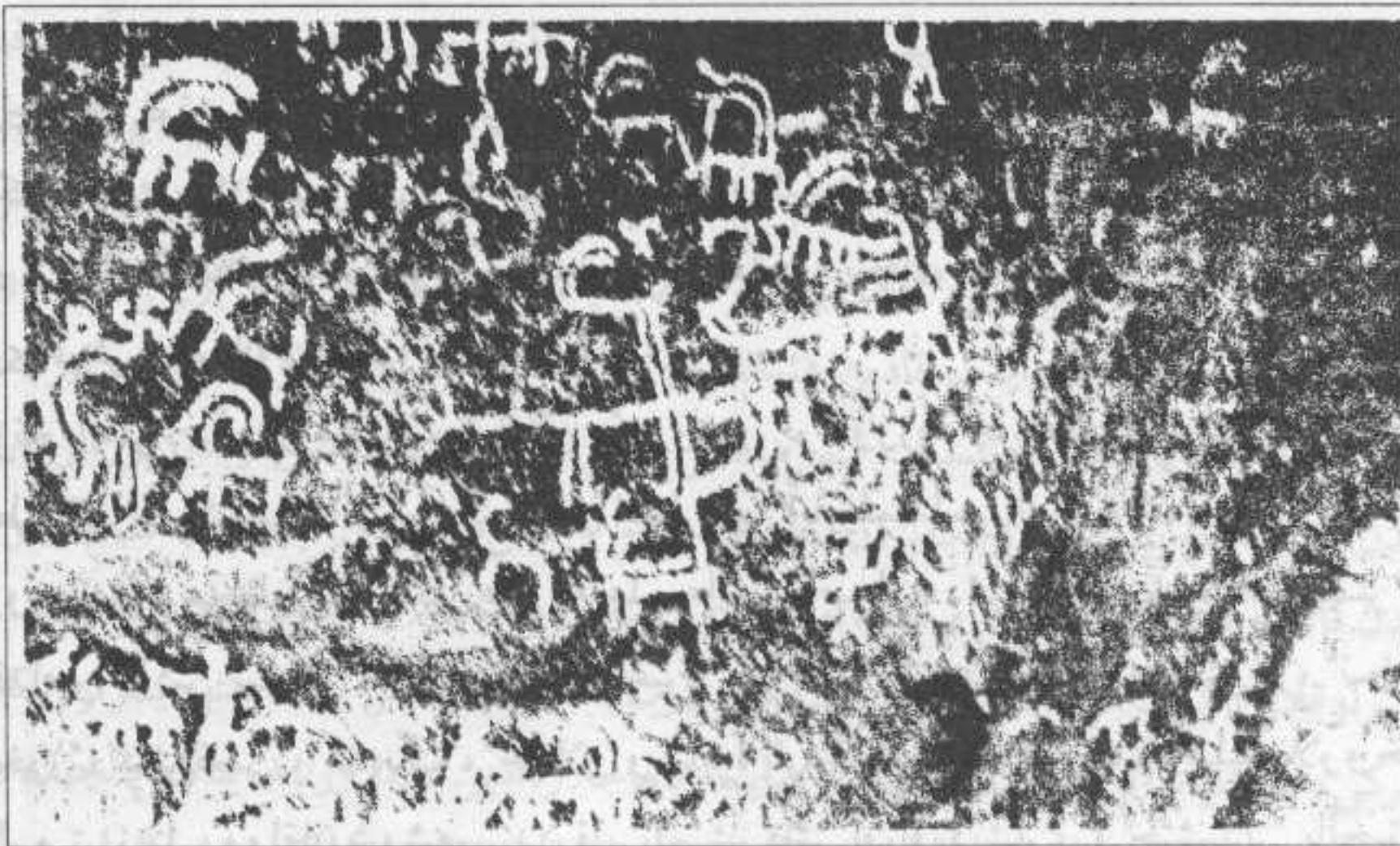
تونج - مفرغ دۇورو مختلف آلياژلار دۇورودور. بولۇر دۇورده چوخلۇ ايش آلتىرى و ياشايىش وسايىطى قايىرىلمىشدىر، لاكىن آرخىولوژى اىشلىرىنىن آپارىلما ماسى اوچوندان جنوبى آذربايجاندان بولۇر دۇورون اوچ مرحلەسىنە دايىر هېچ نە علم عالمىنە معلوم دئىيلدىر و شىبهەسىز يئر آلتىندا قالماقدادىر. لاكىن شمالى آذربايغاندا قاراباغىن "خوجالى" كىندى، "مېنگە چئوير"، "نخجوان"، "شامخور"، "داشكسن"، "گىدەبگ"، "خانلار" و سايىره يېرلەرن آرخىولوقلار پولاد قىلىنجلار و خنجرلار، بالتالار و تبرزىنلر، وولقان شوشەسىنەن قايىرىلمىش داش اوراق دىشلىرى و چىشىدىلى پالچىق قابلار تاپمىشلار.

مفرغ دۇوروندە شمالى آذربايغانىن مختلف يېرلىرىنده اكىن چىلىك آلتىرى كامل لەشىر و اينكىشاف ئىدىر، مۇۋاکىلىرى، حيواندارلىق گئنىش لەنير و بونلارلا علاقەدار مختلف ايش نۆوعلىرى ميداناڭلىرى.

## □ دەمیر آلتىر

مېلدادان تقرىباً مىن ايل قاباق دەمیر مفرغىن يېرىنى توپور، توليد وسیلهلىرى و سلاحلار دەمیردىن اولىور. شمالى آذربايغانىن "اوزون تې" و "موغان" يىندا مفرغ و دەمیر قىلىنجلار تاپىلمىش، قازاق منطقەسى و مىل دوزوندە دەمیر دۇورو شىئىلىرى تاپىلمىشدىر. اكىن چىلىك وسايىطىنىن دەمیردىن قايىرىلما ماسى زراعتىن اينكىشافينا سبب اولىور. محصولون و امك نتىجهسىنەن آرتىماسى تدرىجىلە توليد وسیلهلىرىنىن اجتماعى مالكىتىن چىخىب فردىرىن الىنە دوشىھىسىنە، ھابىلە تورپاغىن شخصى لشىھىسىنە سبب اولىور. بونون نتىجهسىنەن ابتدايى اجماع قورولۇشو اۋز يېرىنى صىنى بىر قورولۇشا وئىر. توپلۇمدا مختلف صىنىيەلەر ميداناڭلىرى.

يۇخارىدا گۈستەرىدىك كى، اسکى داش دۇوروندە اينسان توپلۇملارى ثابت بىر يېر و يا منطقەدە ياشادىقلاردى زامانلار بىر سира ابتدايى اثرلىر اۋزلىرىنىن يادگار قويىمۇشلار. "تأسىلە اىران آذربايغانىندا باستانشىناسلىق قازىنتىلارى اولمامىشدىر".<sup>۱</sup>



اش - ۱۹ - اهر ایالتى، ورزقان بۇلۇگو، سونگون منطقەسىندن ما قبل تاریخ دۇرۇنە،

۱۴ - ۱۲ مين ايل اوّله عايد، "قوبۇستان" كىمى داش قازما ناخىشلارى،

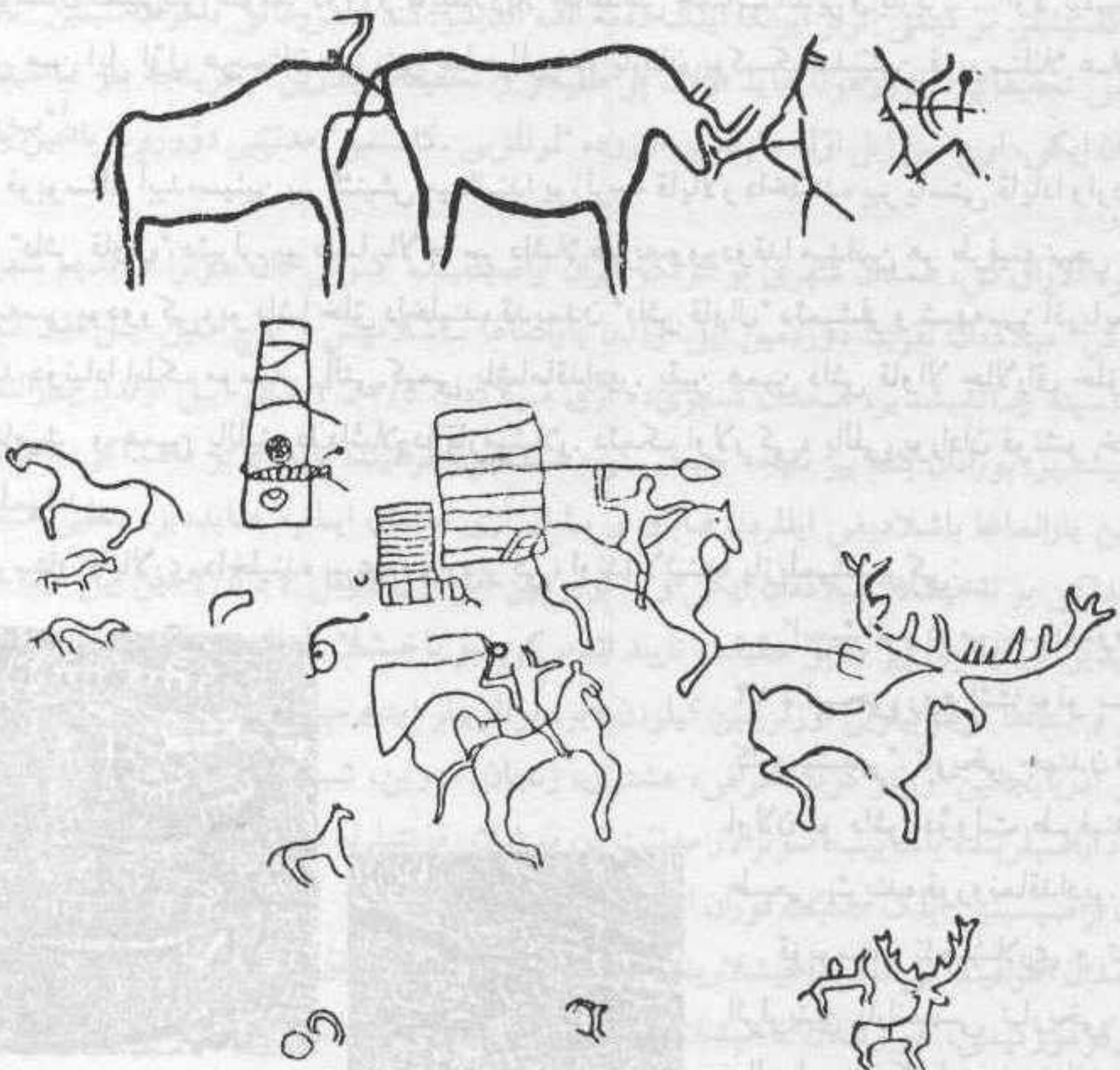
اثرلر ۱۳۷۶ - نجى ايلين يازى - يايىندا حجۃالاسلام اھرلى محمد حافظزادە

واسطەسىلە كىشى او لاراق علم عالمىنە تانىتىرى يلمىشدىر.

دئمك شىبەھىز بوكىمى اثرلردىن آذربايچانىن اىستر شىمالى، اىسترسە جنوبۇندا مختلف تانىنما مىشى  
يىشلردى و تورپاقلار آلتىندا آز دئىيىلىدەر و گلەجك بوجىزىنەلردى اوزە چىخاردا جاقدىر. بونا باخمىياراق  
بو گونە قدر ھم شىمالى، ھمە جنوبى آذربايچاندا علمى يوللار و يا تصادفى حاللارلا بوكىمى ان  
قدىم اثرلىرىن بعضىسى اوزە چىخمىشدىر. بىلە ئەملىيەتلىكلىرىنىڭ ئەملىيەتلىكلىرىنىڭ

## □ ۱- قوبۇستان يازىلارى

□ قوبۇستان يازىلارى باكىنин ۵۰ کيلومتر جنوبۇندا، سليانا گىندىن يولۇن كنارىندا، خزر ساحىللرىنە  
ياخىن بىر يئرددىر. دىنizه ياخىن گىنىش دوزنلىك اولان بويىنەن ھەر طرفى بؤيوك قايالارلا  
اور تولموشدور. قوبۇستانىن چوخ يئرینde يئرین اوستوندە كى قايالاردا، بعضاً يىسە ئىكى، اوچ متر  
يئرین آلتىندا كى قايالاردا ناخىشلار واردىر. بونا ناخىشلارىن بعضىلىرىنىن جىرفى، هېروقلېفە بىزە بىر.  
يىش آلتىندا چىخان بونا ناخىشلى داشلار اولان يىشلردىن بعضى شىئىر، امك آلتلىرى، سلاحلار و حیوان  
سو موكلرى دە تاپىلمىشدىر.



[ش-۱۸] قوبوستاندان شكيللر

قوبوستان داشلاريندا اولان ناخيشلارдан داغ كىچىسى، قاييقىشكىلى و قاييقىلارин بورونلاريندا اولان گونش رسمي، هابىله دسته جمعى رقص و يا "ياللى" داها آرتىق دققى جلب ائدىر. بو قاييقىلارين بعضىسىنده كورك وورانلار و حتى كوره كىلىرىن ده شكىللرى واردىر. بوتون بو قاييقىلار، كورك و كورك وورانلار خلقين دنيزلە علاقەسىنى، يعنى ان قدىم دؤورلردن آذربايجاندا دنيزچىلىكىن، قاييق و گمى قاييرمانىن اينكىشاف ائتمەسىنى آچىب گؤستەرىر.

قوبوستانى گىز تارىخچى عالىم "تور هئىتردال" بو قاييق و يا گمىلىرلە سومئر گمى شكىللرى آراسىندا علاقە گۈرۈر و قوبوستان گمىلىرىنى دونيانىن ان قدىم گمىلىرى بىلىر. بو عالىمەن گمىلىر آراسىنداكى بو او خشارلىغا اشارەسى يېرسىز دئىيلدىر. چونكى سومئرلرده مىلاددان ۵/۵ مىن اىل اوّل اورتا آسيادان قفقاز يولىلە گلىپ آذربايجاندان كىچرگەن، اونلارдан معىن ائل، او با و دستەلر آذربايجان تورپاقلارينى سئويب بورادا يورد سالىپ قالماشىلار. نە معلوم قوبوستانىن گمى شكىلى قازانلارى هامان سومئر ائللرىندن آيرىلىپ آذربايجاندا قالانلاريندان اولمامىشلار؟!!

"تور هئیئرال"ى مشایعت ائدن سووئت اتفاقى علملىرىنىڭ آكادئمیاسى امكداشى "ه آنوخىن" قوبوستان گمیلرینى سومئر دؤورو قاييقلاريلا چاغداش حساب ائدير و يازىر: "... اولا بىلسىن كى، بئش مىن ايل اوّل عربستان دىزىنین ساحىللرىنده يارانان يوكىك مدنتىن قوبوستانلا علاقەسى اولوب".<sup>۱</sup>

قوبوستان آبىدەسىنinin بىر گئىش ميدانىندا يوزلرجە قايالار داخلىنده بىر ياستى قايادا واردىر كى، اوّنا "داش قاوال" دئىرلر. بو داشا بالاجا بىر داشلا ضربىه ووردوقدا ميدانىن هر طرفينه سىس يايىلىر. قريبهسى بودور كى، بو داشا خلق داخلىنده قدىمدىن "داش قاوال" دئمىشلىر و شبهەسىز آذربايجاندا و شايد دونيادا ايلك موسىقى آلتى كىمى ياشاماقدادىر. يقىن همىن داش قاوالا چالاراق خلق ياللى اوينامىش و همىن ياللىنى دا داشلاردا قازمىشلار. دئمك اوّلار كى، ياللى بورادان قونشو خلقىرەدە يايىلمىشدىر.

قوبوستان قايالارى داخلىنده بىرىدە واردىر كى، اوّندا لاتىنجا يازىللمىشدىر كى:

"ایمپېراتور دومى سىان دؤوروندە

١٢ - نجى روم لئژيونو بورادان  
كىچمىشدىر". تارىخى جهتنىن قىمتلى  
اولان بو داش دؤولت طرفينىن اۆز  
طبيعى يئىرنىدە قورونماقدادىر.

قوبوستان ناخىشلارى و تارىخى  
اثرلرىنinin يارانماسى تارىخى بارەدە  
عالىملىرىن فيكىرلىرى مختلفدىر، بىر  
سيرا عالىملىر اونلارىن مىلاددان اون  
مىن ايل قاباق يارانماسى فيكىرىنندە  
دئىرلر.<sup>2</sup>



[ش - ۲۰] اىنسان، حيوان و سايىره ناخىشلارى قازىللمىش قوشى

## □ ۲- همدان اطرافىندا تاپىلان اثرلر

اطلاعات غزئتىنinin ۱۳۶۸/۸/۱۸ تارىخلى نؤمەرىنىدە "آثار حجارى منقوش مربوط به هزاره سوم پىش از ميلاد در همدان بدست آمد" باشلىقلى قىسا بىر معلومات وئرىلمىشدىر. گۇستىرىدىگىمiz تارىخىدە "بوعلى سينا" دارالفونونونون كند تصرّوفاتى فاكولتهسى طلبەلرى

\* ۱- صابر روتىم خانلى، عۇمۇر كىتابى، باكى ۱۹۸۸. ص ۱۲۶

۲- باخ: آذربايجان شوروى. مسکو. ۱۹۸۷. ص ۳۲.

همدانین اطرافیندا مختلف معدن داشلارى و مادهلى آختاراركىن، داشلار اوزهرينده ناخيشلارا راست گلمىشلر، بو كىمى اثرلر ايراندا ايلك دفعه الده ائدىلir. كند تصرّوفاتى فاكولتهسىنин "تارىخ حوزهسى تحقيقاتى" قوروهونا عايد اولان بو طلبەلر و تحقيقاتچىلارين فيكىرنىجە بو ناخيشلار ميلاددان ايکى، اوچ مىن ايل اوّله عايددىر، اوّزوده "لوللوبي - كاسسى" مدنىتى دؤورونه ياخين زامانا عايددىر.

نظره آلاق كى، همدان شهرى بو گونكى ايران اراضىسىنده "شورش"دان سونرا ان قديم شهيردир و "شورش" ميلاددان تقرىباً دئوردىمین ايل اوّلدن يارانماغا باشلامىش و اوچ مىن ايل اوّل ترقى ذىروهسىنە چاتمىشدىر، همدان شهرى ده آزى ميلاددان ۳/۵ - ۳ مىن ايل اوّلدن يارانماغا باشلامىشدىر. بورادان بىلە بىر نتىجه چىخىر كى، همدانين اطرافيندا تاپیلان بو داشداكى ناخيشلار همدانين يارانماغا باشلا迪غى ايللردن قاباق و يا ان آزى هامان ايللرە عايددىر، يعنى همدان اطرافينداكى بو ناخيشلار ميلاددان ايکى و يا اوچ مىن ايل اوّل دئىيل ۴ - ۳ مىن ايل اوّله عايد اوّلمالىدىر. بو فيكىرى بىر ده بو حقيقىت تأييد ائدىر كى، بو ناخيشلار لوللوبي و كاسسى مدنىتلىرى دؤورو و اساساً لوللوبيلىرىن اوّزلىرىنىن كىلردن دىر، لوللوبيلىر ايسە ميلاددان ۴ - ۳ مىن ايل اوّل بو گونكى آذربايجانىن اورمو گۈلۈ اطرافى، هشتىرى، زنجان، قزوين، شىبلىگەدىيگى، ميانا، همدان و اسداپاد اراضىلىرىنده ياشايىب، سونزالار مدنىت قورموشلار. قوتتىرلە بىرلىكده لوللوبيلىر آذربايغان و همدان اراضىسىنەن ايلك مدنىت قوران ائللرى اوّلموشلار.

همدان اطرافينداكى داش ناخيشلاريندا " DAG KENCHISI " ناخىشى اوّنملى دىر. بو ناخىش يوخارىدا گۇردوغۇرمۇزكىمى، "قوبوستان" ناخيشلاريندا دامۇر جو ددور. اطلاعات قىزئىنە و ئىرىلن بو معلوماتدا حقلى اوّلاق گۆستەرلىپ كى، بو داغ كىچىسى تاخىشى "Zaqros" داغلاريندا ياشامىش خلقلىرىن ناخيشلارىنىن تكرارى، او ايسە "Aylam" مدنىتىنە ياخىنلىدىر. روزنامە يازىر: متخصصلىرىن نظرىنى اوّزونە جلب ائدن "DAG KENCHISI" ناخىشىنىن داشلارداكى تكرارىدىر. بو اونو گۆستەرر كى، "Zaqros" سىرا داغلاريندا ساكين اوّلموش قوملارىن قديم ايلام مدنىتى ايلە خصوصى ياخىنلىقلارى اوّلموشدور."<sup>۱</sup>

قىزئىن بو فيكىرى تمامىلە دوغىرودور، چونكى اوّلاً لوللوبيلىر زاقروس داغلارينىن شرقىنده و اورمو گۈلوايلە همدان آراسىنداكى يېرلرده ياشامىش، اوّزلىرىنىن ده معىن قوللارى و شايد هامىسى ميلاددان تقرىباً ۳/۵ - ۴ مىن ايل اوّل اوّرتا آسيادان، آذربايغان يولوايلە بو گونكى خوزستانا گىتمىش "Aylam" ائللرinden آيرىلىپ آذربايغان دياريندا قالمىشلار و بونا گۈرەدە همدان اطرافيندا تاپىلمىش ناخيشلار، داغ كىچىسى ناخىشى ايلە "Aylam" مدنىتى آراسىندا اوخشارلىق وار و گىركە بىلە اوّلسون. غزئىت داها سونرا گۆستەرر كى، بو ناخيشلارى هامان ائللر - لوللوبيلىر كۈچن حالدا همدان

اطرافینداکى داشلاردا قازمیشلار. غزئتىن بو سۆزلەرنىن بىلە چىخىر كى، گويا لوللوپىلر همدان اطرافىنин مسكونلارى اولمامىش و هارادان هارايالايسە كۈچرگەن، يول اوستۇ بو ناخىشلارى قازمیشلار. غزئتىن بو فيكىرى ايکى دليله گۈرە سەھودىر:

۱ - اونا گۈرە كى، سونرالار لوللوپىلدن گىنىش دانىشاركەن گۆستەرە جەيىك كى، اونلار قوتىيلە برابر آذربايچانىن اراضىسى، ائلەجەدە همدان اطرافى، هشتىرى و زنجان منطقەلىرىنىن اساس ساكىنلىرى اولموش، بورادا مدنىيەت قورموش و بابىل حڪومتىلە ووروشموشلار.

۲ - اونا گۈرە غزئتىن بو فيكىرى سەھودىر كى، كۈچرى حالدا اولان بىر ائلين مناسب داش تاپىپ اوңدا ناخىش قازماق اوچون وقتى و امكاني اولماز. بو ايش يالنىز او زامان ممكىن اولاركى، خلق و ائل آزى نسبتاً اوزون بىر مەت منطقەدە ياشاسىن و اورانين يېرلىرى و شرایطىنى ئويرهنىب بىلسىن و تانىش اولسون.

همدان اطرافىندا تاپىلان ناخىشلارين اونملى جەتلەرنىن بىرىدە اونلاردا اولان گونش نقشىدىر كى، اولدوقجا اهمىتلىدىر. غزئتىدە اوخويوروق: "دىگەر دقتە لايق مسئلە داغلارىن و تېلرین ذىروهسىنده اولان داشلارداكى گونش شكىلىدىر و احتمال "شاماش" (شامان)لارا، ياكى گونشه تاپىنان قوملارا مربوط دور".<sup>۱</sup>

بو جملەلردىن ايکى بؤيوڭ مسئلە آيدىن اولور:

۱ - ھمین گونش شكلى قوبوستان ناخىشلارىندادا واردىر.

۲ - "شاماش" دان مقصود شبههسىز "شامان" دىرىكى، طبىعت قۆھلىرىنە ستايىش ائدىن قدىم دىنى تصوّرايدى، اوزودە قدىم تورك ائللەرنىن عمومى دىنى گۈرۈشوايدى.

بونودا قىد ائتمك لازىم گلىرىكى، همدان محيطىنده دىنىز اولمادىغى اوچون قاييق دا اولمامىش و نتىجەدە گونشىن شكلى داغلارىن و تېلرین ذىروهسىنده نقش اولموشدور. همدان اطرافىندا تاپىلمىش داش ناخىشلارىندان و اونلارين بارەدە دئدىكلىرىمىزدىن بو نتىجەلر الدە ائدىلە بىلر:

۱ - همدان اطرافىنداكى داش ناخىشلارى ايلە باكى ياخىنلىغىنداكى "قوبوستان" داش ناخىشلارى آراسىندا ياخىنلىق و تقرىباً عىنىلىك واردىر و هر ايکىسى واحد بىر قوروپ خلقىن هنرى و ذؤوقونون محصولو و اثرىدىر.

۲ - بو ائرلر عالىملارين بعضى سىينىن فيكىرینجە مىلاددان اون مىن ايل اوّله، بعضىلرینىن فيكىرینجە ايسە مىلاددان ۳ - ۴ مىن ايل اوّله عايدىدىر. بىرچە بىرینجى فيكىر دوغرو نظرە گلىرى و بو ائرلر اورتا آسيادان اولان آخىنلارдан اوّل يارانمىشدىر.

آذربايچاندا ايلك مدنىتلىر، اينسانلار و اونلارين يادگارى بارەدە بو دئدىكلىرىمىز يالنىز بو گونه قدر الدە ائدىلن ائرلردىر. گلهجىك آختارىشلار، خصوصىلە جنوبى آذربايچاندا آپارىلاجاق قازىتى

ایشلری و تدقیقاتلار بو اثرلرین هم سایینی آرتیرا جاق، همده تاپیلان اثرلر بارهده علمی تدقیقاتلار درینله شهجهک و یازیلاری اوخونا جاقدیر.

همدان یاخین لیغیندالکی داش ناخیشلاری اساسیندا یوخاریدا دئدیکلریمیز عمومیتله ایران آذربایجانی و مرکزی ماد اراضیسینین ماقبل تاریخ دؤوروندن عمومی معلوماتلارايدی. بونودا قید ائتمک ضروریدیر کی، جنوبی آذربایجان و همدان اراضیسینده علمی قازینتی ایشلری و تدقیقاتین آپاریلماماسینا با خمیسیاراق، نادیر و چوخ آز آرخئولوژی ایشلر و تصادفی تاپیتیلار اولموشدور. آزدا اولسا، بو ایشلر اساسیندا جنوبی آذربایجان و مرکزی مادین ما قبل تاریخ دؤورلری بارهده فیکیر سؤیله مک و قیسا معلومات وئرمک اولار.

ایلی بیزه هله لیک معلوم او لماسادا، شبھه سیز سون یاریم عصر داخلینده جنوبی آذربایجان و مرکزی ماد اراضیسینده یئرلەشن "حیصار تپه"، "گیان تپه" و "گۆی تپه" ده معین آرخئولوژی ایشلر آپاریلمیش، تحقیقاتلار او لووب، فیکیرلر ایرەلی سورولموشدور. ا.م. دیاکوف بو بارهده یازمیشدیر: "داش و مس دؤورو ماد توپلومو بارهده آشاغیداکی قازینتی ایشلرینین نتیجەلریندن قضاوت ائتمک اولار: دامغانین یاخین لیغیندال "حیصار تپه" ده، نهاؤندین یاخین لیغیندال "گیان تپه" ده، کاشانین یاخین لیغیندال "سیلک تپه" ده (شايد بو تپه نین آدی "سیلیک" او لسون) و اورمو گۆلونون غرب ساحيللرینده او رمو شهرىته یاخین "گۆی تپه" ده. بوتون بو یئرلر مادین سرحددى منطقەلرینده یئرلەشىر. (ا.م. دیاکونوفون بو فیکرى قسمأً دقىق دئىيلدیر، چونكى آدلارى چكىلمىش یئرلەن دامغان مرکزی مادین سرحدلرینده یئرلەشىرىدىسى، او بىرى اوچ منطقە مرکزی ماد و ماننا اراضیسیندە یئرلەشىرىدى. م.). بىزى داها آرتىق ماراقلاندىران شمالى و مرکزی ماد قىسىتلریندە بو گونه قدر متظم قازینتى ایشلری آپاریلمامىشدیر.

یوخاریدا آدلارى چكىلىن تېملرده (باستانشىناسلىق باخىمېندان) "حیصار تپه"، "گیان"، و خصوصىلە "گۆی تپه" ده کى ان اسکى لايلارى م.ق. دؤردونجو مين ايللىكىن سونلارى و اوچونجو مين ايللىكىن او للرى دؤورونه عايد بىلمك اولار ... او دؤورده ماد اراضىسى "شىرلى ساخى مدنىتى" آدلانمىش اراضىيە داخل ايدى كى، سورىيە و فلسطين دن اورتا آسيا و چىنه قدر او زانمىشدى. اجتماعى ايشىن ايلك اوئنلى بۇلگوسو علامتلرى ايشى چوبانلىق او لان قىبلەلرلە شوغلو اكىن چىلىك او لان قىبلەلر آراسىندا يارانمىشدى. داغ ياماجلارىندا سووارماق اوچون بولاقلار دان استفادە او لوردو. ايلك دفعە او لاراق دنلى بىتكىلر اهلى او لموشدور، احتمال آرپا، بوغدا و وحشى بوغدا اكىلىرىدى. بۇ يوك بويىنۇزلى حيوانلار و قويونلارين او دؤوركۇ قابلا راوزەرىنده كى بوللۇجا ناخیشلارى حيواندارلىغىن خصوصى اهمىتىندەن حكایت ائدىر. اكىنچىلىك منطقەلریندە دايىمى ساكىن او لماق يئرلرى (كتىلر) - هله محكملىنمەسەدە، ياراندى. مس دن قايرىلمىش بعضى شىئر و سونرالار مس آلتىر ياراندى. بو ترقىلرین مجموعۇ تو خوجولوق و كوزه قايرىماق صنعتىنین چوخ ايرەللىمەسىنە امكان ياراتدى. (بىر قدر سونرا) اجتماعى ايش بۇلگوسونون ايكىنجى دؤورونه، يعنى صنعت و

## ۱۶۰ □ ایران تورکلرینین اسکی تاریخی "ایسلاما قدر"

اکین چیلیگه بؤلۇنمه سینه کئچمه گە تدريجى شرایط ياراندى. قاب - قاجاغين (احتمال پارچالاريندا) مركب هندسى بىزكلىرى بو دؤورون خصوصىتلرىندن دير كى، اوئلون جريائىندا كوزه قاييران و جولفالارا هنرلىرنى گۆسترمك و اينجه صنعت ايشلىرى ياراتماق اوچون زمينه و تمل يارانميسىدى<sup>۱</sup>. بورايىا قدر ا.م. دياكونوفون دئديكلرىندن آذربايجان و مرکزى ماد اهالىسىنىن ما قبل تاريخ دؤورونده اقتصادى و قسمماً اجتماعى وضعىتىنىن ترقى و اينكىشاف سوپىيەسىنى مشاهده ائتمك اولور. دياكونوفون سونراكى يازىلارىندان گۈروروك كى، بو ترقى و اينكىشافلار يالنىز بو گونكى آذربايجان و همدان - قوم - قزوين - زنجان - تخت سليمان آرالارى منطقه لرىنه مخصوص اولموش و هر جهتىن ھم شرق، همده غربىن چوخ اوذاق منطقه لرى مدنىتىنىن چوخ فرقىلىميش و خصوصىله ياخىن و قونشو خلقىر و مدنىتلرلە، ائتنىك جهتىن بير اولان آسيانى دىلللى خلقلىرىن مدنىتىنە چوخ ياخىن ايدى. ا.م. دياكونوفون سۈزلۈرنىن آردىنا دقت ائدىك:

"خاطرلاتماق لازىمىدىر كى، تحقىقات اولونموش ويرانەلرىن ھر بيرىنىن مدنىتى و كولتورو آرالارىنداب بعضى او خشارلىقلارا رغماً، بىرى - بيرىندن فرقىلەنir و هر بيرىنىن او زونە خاص خصوصىتلرى واردىر. بودا او نلارىن تورپاقلارىنىن بىرى - بيرىندن او زاقلىغى، آيرىلىغى و اکين چىلىكىلە مشغول اولان او عشىرەلر و قبيلەلرىن اقتصادى ايلگىلرىنىن او لماماسىنى نظرە آدىقدا طبىعى گۈرۈنور.

بونونلا بيرلىكىدە "گىيان" و "حىصار" تېلرلىرىنىن ساخسى قابلارى بير طرفدن سورىيە، آسورى و بين النهرين ويرانەلرى ساخسى قابلارى و "ساميررا"، "تل خلف" و "عبيد" دن كشف اولموش مدنىتلرالىلە، دىگر طرفدن اورتا آسيا مدنىتى ايلە و ايلام ساخسى قابلارى ايلە او خشار جهتلەر مالك دير. بوتون بو مدنىتلر و كولتورلرىن تارىخى م.ق. ۷۷ مين ايللىك و ۳۳ مين ايللىكىن او للىرىدىر. بونلارىن ھم جنوبى، همده شمالى قفقازلادا ايلگى و مناسبىلرى او لموشدور. بو علاقە خصوصى ايلە شمالى آذربايجان و داغىستان ياشايىشلارىندان ئىنلىكىن "حسنلى" كىنىنىن ياخىنلىغىندا "فiroz تېه" ده كشف او لموشدور<sup>۲</sup>.

دئمك داش و مس دؤورلرىنده بوتون آذربايغان و مرکزى مادىن عمومى وضعىتى و اينكىشاف سوپىيەسى باشقى منطقە خلقلىرى وضعىتى و اينكىشافينا ياخىن و تقرىباً عىنى او لموشدور. يئنى داش و يا تشورىت دؤورونده ساخسى قاب قاييرماق خورك پىشىرمەگى راحاتلادىر. بئلە قابلا تبريزىن ياخىنلىغىنداكى "يانىق تېه" و اورمو گۈلۈنۈن جنوبغرىبىنده يئرلەشن "حسنلى" كىنىنىن ياخىنلىغىندا "فiroz تېه" ده كشف او لموشدور.

م.ق. ۳۳ مين ايللىكىن آذربايغان و مرکزى ماد اهالىسى، يعنى كاسپىلر، ماننالار، قوتىلر و لوللو بىلرىن دىلى، يئرىنده گئنيش گۈرە جە گىمىز كىمى، التصاقى و بىرى - بيرىنه ياخىن و بوتون

۱ - ماد تارىخى، ص ۹۷ - ۹۶.

۲ - ماد تارىخى، ص ۹۷.

ماقبل تاریخ دؤوروندہ عینی وضعیتیه قالمیشdir. رحیم رئیس نیا بو بارهده دوغر و اولاراق بازمیشdir:

”دئمک او لار کی، م.ق. III مین ایللىكىن م.ق. امین ایللىكىن اور تالارينا قدر بو اراضىدە ياشامىش اينسانلارين قومى و دىل قورو لو شوندا ائله بير دېيىشىكلىك و تغىيرات اولما مىش و حتى م.ق. يىددىنجى يوز ایللىگە قدر ایران آذربایجانى و ایران كردستانىن دىلى اساساً لوللوبى - قوتى دىلى قالمیشdir. بو طاي فالار او غربى آسيا طاي فالاريندان دير لارکى، دئدىگمىز كىمى، آسيانى آدلانمىشلار. آسيانىلر نىزاد با خيمىندان نه سامى، نەدە هند - آوروپا دستەسىندن دئىيلدىرلر و بعضى عالىملر هند - آوروپا يىلار دان قاباق غربى آسيا اراضىسىتىدە ياشابان بو نىزادى قفقازى، خزرى، يافشى، و ياكاسپى آدلاندىرىمىشلار“<sup>۱</sup>.

حرمتلى عالىمین بو دەيرلى فيكىرىنده بونادا تأكيد ائتمک لازىمىدىر كى، آذربایجان و مرکزى مادىن دىلى م.ق. VII يوز ایللىكىن سونرا دالوللوبى - قوتى دىلى - التصاقى دىل او لموش و او ندان سونرا ”اي شغۇز“ لارين بو يىتلرە گلمەسى بو دىلى محكىملىدىرىمىشdir. حتى بوگون بئله بو يىتلرین اهالىسىن دىلى هامان دىلىن چاغداش شكلى و داۋامىدىر.

اي كىنجى تأكيدە احتىاج دوي يولان مسئلە او ندان عبارتدىر كى، هند - آوروپا يى خلقلىر منطقە مىزە گلمەدن قاباق و او ندان سونرا دا آذربایجاندا التصاقى دىللر ياشامىش و تاریخ بو يو هئچ بير زامان هند - آوروپا يىلار آذربایجان و مرکزى ماد اراضىسىنده، آز مقداردا كۈچۈرۈلۈب معىن مىت آذربایجاندا ياشامىش او لسا لاردا، بو يىتلرده ياشابان يىتلرە اهالىنىن اكثىرىتىنى هئچ وقت تشكىل ائتمەمىشلر.□□□

## ماقبل تاریخ دؤوروندہ آذربایجان

### اراضىسىنده حيات و مدنىيەت قالىغى او لان مرکزلر

آذربایجان اراضىسىنده ايلك اينسانلار داغلارين قويىنوندان و كۈھوللردن دوزنلىكلىرە گلېب بورالاردا اكىن چىلىك و حيواندارلىقلا مشغول او لاراق او توراق حيات تشكىل ائتدىكده، يادلارين هجومو مقابلىنده او زلرinden دفاع ائتمک و سئل كىمى طبىعى حادىھلردن آماندا قالماق او چون، داغلارا ياخىن و دوزنلىكلىرە سېھلەتن تېلرده يورد سالىب ياشامىشلار. بو وضعىت آذربایجان ائللرى و چوخۇ او توراق حيات كىچىرن تورك ائللرىنده او لموشدور و بوناگۇرەدە تورك خلقلىرى داخلىنده ”تىز“ و يا ”دېز“ سۆز او لان كند آدلارينا چوخ تصادف او لونور. مىلاگۇشى ما حالىندان ”دېزە مرجان“، ”دېزە خىلى“، ”سركىندېزه“، ... كندلىرىنى گۇسترمك او لار. ”دېزه“ سۆزونون معناسى ايسە ”йوكسک

یش"، "او جایئر"، "تپه" دئمکدیر.<sup>۱</sup>

بو تپه‌لر، مدافیعه‌سى آسان اولماق اوچون، معمولاً قالا شکلینده، دیوارلى و محكم اولادى. بوتون آذربايچان اراضىسىنده بئله تپه‌لر اولموشدور، خصوصىلە اورمۇ گۈلۈنۈن اطرافى، هشتىرى، ھمدان - قوم - قزوين - زنجان طرفلىرى بو جەتىدىن چوخ زنگىزدیر، لاكىن تأسىفلار اولسۇن كى، چو خلارى ھله تائىننامىش و اوزه چىخارىلمامىشدىر.

بو گونه قدر جنوبى آذربايچاندا تائىننامىش بو تپه‌لردن "حسنى تپه‌سى"، "گۈئى تپه" و "يانىق تپه"نى گؤسترەك اولار. بونلاردان "حسنى تپه‌سى" بارەدە سونرا دانىشا جايىق. بو تپه‌لر بارەدە كى معلوماتى و اونلارا عايد شكىللەرى "آذربايچان ایران تارىخى گىدىشىنده" كىتابىندان آلمىشىق. ايندى بو و بو كىمى باشقا تارىخى تپه‌لردى نظردىن كېچىرك.

## □ حىصار تپه

حىصار تپه، گىيان تپه و سىلک تپه مرکزى ماد اراضىسىنده، يعنى دامغان، نهاوند و كاشاندا يئرلەشىر. بو تپه‌لرده قازىنتى ايشلىرى آپارىلىب و تدقىقات اولۇنماشىدۇر. دامغان اراضىسىنندن اولان "حىصار تپه" اوچ لايدان عبارتدىر كى، ان آشاغى طبقه‌سى م.ق. ۱۷ مين ايللىگە عايددىر و اوندان قىرمىزى تورپاقدان الىلە قايرىلمىش ساخىسى قابلاڭ تاپىلمىشىدىر كى، اوستلىرىنده قارا رنگلە هندسى ناخىشلارىن چكىلمەسى اونلارىن اساس خصوصىتى دىر. بو تپه‌نىن يوخارى طبقه‌سىنندن ناخىشلى ساخىسى قابلاڭ، شئيلر، مس و مفرغ آتلار، ائلەجهدە قىبلە رىيسينىن ئوى كىشف اولموشدوركى، ۳۳ مين ايللىگىن اىكىنچى يارىسيتا عايددىر.

## □ گىيان تپه

نهاوند اراضىسىنده اولان "گىيان تپه" بئش طبقەدن قورولموشدور. اونون ان آشاغى طبقه‌سى ۱۹ متر دەرىن ليكىدە دىر. بو طبقه م.ق. ۷ مين ايللىگىن سونلارى و ۱۷ مين ايللىگىن اوّللىرىنە عايددىر. ۱۷ طبقه‌ايىسە م.ق. ۳۳ مين ايللىگە عايددىر. بو دۇورون ساخىسى قابلارى معىن داش و مس آتلارلە قايرىلمىش و هندسى ناخىشلارى واردىر، سونراكى لا يلاردا ايىسە ساخىسى قابلاڭدا قوشلار و گونش ناخىشى واردىر، بوندان باشقا ھىم دە تونجдан قايرىلمىش ايش آتلرى واردىر. ايلك طبقه م.ق. ۱۱ مين ايللىگىن آخرلارى و ۱ مين ايللىگىن اوّللىرىنە عايددىر. بو لا يىن بعضى دئيلرى و آتلرى دە مىردىن دىر.

## □ سیلک تپه

شاید بو تپه‌نین اصیل آدی "سیلیک تپه‌سی" اولموشدور. کاشان اراضی‌سینده یئرله‌شن بو تپه‌ده بیر اسام بؤیوک تپه، بیرده اوナ باغلی ایکی تپه‌ده آختاری‌شلار آپاریلمیشدیر. بورادا آلتی طبقه واردیر. بو تاریخی تپه‌ده آرخشولوژی ایشلری آپاران مشهور فرانسالی تاریخچی ر. قیرشم ن اولموشدورکی، ۱۳۱۲، ۱۳۱۳ و ۱۳۱۶ - نجی ایللرده اونلاری آپارمیش و علمی جهتدن یوکسک اهمیتیه مالکدیر. قازیتی ایشلری مسئوللاری بو تپه‌نین طبقه‌لرینی بئله تقدیم ائتمیشلر: بو تپه م.ق. ۷ مین ایللىکدن | مین ایللىگه قدر مسكون اولموشدور. طبقه‌لرینین اوزللىکلری، آشاغى لایدان باشلا ياراق، بئله‌ایدی:

- ۱ - ان آشاغى، بیرینجى طبقه يئنى داش دؤوروندن داش - مس دؤورونه كنجید مرحله‌سینه عايددیر. بو دؤرده اليه قیرمیزى پالچىقدان قايرىلمیش ساخسى قابلارين هندسى ناخىشلارى وار، اوزلرى ده داش، مس و سوموك و سیله‌لرله قايرىلمیشلار. بو لایدا چىيى كرپىچدن اولان ائولر كشف اولموشدور.
- ۲ - آشاغىدان ایكىنجى طبقه‌نین ساخسى قابلارى قیرمیزى، كول رنگلى، الوان و كوره‌ده پىشمىشدیر. بو لایدان چوخلو داش، مس آلتلر و چىيى كرپىچدن قايرىلمیش ائولر اوze چىخمىشدیر.
- ۳ - بو طبقه‌دن اريدىلمیش مىسىن قالىبه تۈكۈلمەسیله دوزەلن قابلار، شىرلى، ھىمە حيوان و اىنسان شكلى اولان ساخسى قابلار تاپىلمىشدیر.
- ۴ - بو طبقه ايلاملارين حمله‌سیله باشلاتىر. بو لاين مدنىتى اوّلكى طبقه‌لرین مدنىتىندن فرقىنir. ساخسى قايرىماقدا فرق مىداانا گلمىش، قىزىل و مس دن زىنت وسايىطى دوزلمىش و اوستوانه شكلىنده اولان مؤھورلر كشف اولموشدور.
- ۵ - دؤردونجو لایدان سونرا تپه م.ق. ۱۱۱ مین ایللىكده ترك اولونموش و سونرا يئنى آداملا گلمىشدیر بو طبقه‌نین مدنىتى بو تازا گلنلرە عايددیر.
- ۶ - بو طبقه‌دن مفرغ و دەميردن قايرىلمیش اسلحه و ايش آلتلى، مفرغ و گوموشدن قايرىلمیش مختلف شكىللى بىزك وسايىطى الدە ائدىلمىشدیر. ۵ و ۶ - نجى طبقه‌لرین هر بيرينde قېرىستانلىق دا كشف اولموشدور. بو قېرىستانلارداكى مدنىت "حسنلى" و "گۈرى تپه" مدنىتلىرىنه اوخشاردیر. بودا طبىعى دىر، چونكى ھامىسى عىنى بىر خلقىن مدنىتى دىر.

## □ گۈرى تپه

گۈرى تپه اورمۇ شهرىنین آلتى كيلومتر جنوب شرقىينده يئرلەشىر. بو تپه‌ده علمى قازىتى ایشلری آپارىلمادان، اورادان بعضى شىيلر تاپىلمىشدى. اونلارдан بىرى بىر مفرغ صحىفە دىركى، اوندا قىلقمىش داستانىنین اساس قهرمانى نىن شكلى واردىر. شكىلدە قىلقمىش ایکى اوکوزون آياغىندان

توتوب قالدیرمیشدیر. بو لؤوحه ۱۹۳۴ - نجو ايلده بير تجارتى حفریاتدا تاپیلمیش و م.ق. ۷۸۸ يوز ايللىگە عايددير. بو قازىنتى ايشلىرىنده بير اوستوانە شكلىنىدە مؤھوردە تاپیلمیشدیركى، اوزو بايىلدە قايرىلمىش و بايىل آلاھلارى نقشى اوستوندە واردىر. اثر ۲۰۰۰ ايل ميلاددان قاباغا عايددىر.<sup>۱</sup>

گۈئى تېدە ۱۹۴۸ - نجى ايلده اينگىلىس عاليم "بورتون براون" واسطەسىلە علمى حفریات اولموشدور. بو عاليم اوز تحقیقاتىنین نتىجهلىرىنى ۱۹۵۱ - نجى ايلده لىندىدە ۱۹۴۸ - نجى ايلده آذربايچاندا حفریات "آدى آلتىندا باسىدىرمىشدیر. عاليم گۈئى تېدە يىددى طبقة معىن ائتمىشدیر:

۱ - بىرىنجى آلت طبقة م.ق. ۱۷ مىن ايللىگە عايددىر. بو لايدا مهره دیوارلى ائولر، قىرمىزى و كول رنگلى ناخىش سىز ساخسى پارچالارى، اوستوندە توند قەوهى رنگلى ساده هندسى خطرلار اولان سارى ساخسى، داشدان قايرىلان ايش آلتلىرى و مسدن قايرىلان شىيلر واردىر.

۲ - بو طبقة م.ق. ۱۱۱ مىن ايللىكىن اولىنىه قىدردىر. بورادان رىشەسى (تملى) داشدان اولان پالچىق ائولر، اوزهرىنده قارا رنگلى مركبلىه هندسى ناخىشلارى اولان قەوهى رى و قىرمىزى ساخسى پارچالارى، كورهده پىشمىش ناخىشلى و ايکى رنگلى ساخسىلار و چوخلۇ مس آلتلىرى تاپیلمىشدیر. بو لاى و بوندان آشاغى طبقة نىن مدنىتى "سېلک تېھسى" نىن ۱۱۱ و ۱۱۱ طبقة لرى مدنىتىنە اوخشايىر، لاكىن ماننا مدنىتىنەن اساسى اولان بو مدنىت قىسماً مرکزى ماد مدنىتىنەن فرقىلەنir و آنادولو و قفقاز مدنىتلىرى ايلە باغلىدىر.

۳ - بو طبقة نىن ساخسىلارى كول رنگلى، بعضاً قارا و پارلاقدىر. بو لايدان قابارى ناخىشلى ساخسى لاردا تاپیلمىشدیر و آنادولو ساخسىلارينا بنزه يىر.

۴ - بو طبقة دن ناخىش سىز قارا و پارلاق ساخسىلار تاپیلمىشدیر.

۵ - م.ق. ۱۱۱ مىن ايللىگە عايد اولان بو طبقة نىن قىبرلىرىنده جىجمەلر و ناخىشلى و ناخىش سىز قىرمىزى ساخسىلار تاپیلمىشدیر.

۶ - بو طبقة م.ق. ۱۵۰۰ - ۱۲۰۰ - نجى ايللەرە عايددىر. بورادا ناخىش سىز، لاكىن پارلاق قارا و كول رنگلى ساخسىلار تاپیلمىشدیركى، آنادولونون "هيت" خلقى ساخسىلارينا اوخشايىر.

۷ - بو طبقة دن تاپىلان ساخسى قابلار پارلاق قىرمىزى و كول رنگلى دير و اونلارين دستەلرى حيوان شكلىنىدەدىر. بو حيوان شكىللرى "حسنلى تېھسى" نىن تاپىلان قابلارداكى دستەلر كىمىدىر، هابىلە "گيان تېھسى" نىن ايلك طبقة سىندىن تاپىلان ساخسىلارا بنزه يىر.

گۈئى تېدەنин اوستوندە يونولموش داشلاردا قورچ و پلنگ كىمى حيوانلارين شكلى واردىر و گومان اولونور كى، م.ق. ۱۱۱ مىن ايللىكىن سونلارى و ۱۱۱ مىن ايللىكىن اوللرىنىه عايددىر. بو يونولموش داشلار آنادولونون "هيت" لىردن سونراكى يونولموش داشلارىلە مقايسە اولونا بىلر. بو يونولموش داشلارين ان گۆزىل هندسى ناخىشلارا مالك اولانى، هر آلتى طرفى دقتىلە يونولموش قارا

\* ۱ - داها گىنىش معلومات اوچون باخ: رئيس نيا، ج ۱، ص ۱۴۱.

مرمردن مستطیل مکعب شکلینده اولانی شبسترده واردیر. شبسترده اولان بو داشلارین بويو ايکى مترا، دئردد بوجاغينين هر طرفى ۴۰ - ۵۰ سانتيمتردير. بونلارين بير او زون طرفى دقتله يونولموش و يوخارى طرفينده سكگيز يئره بؤلونموش دايروهه سكگيز دقيق و گؤزل هندسى شكيل واردیر. بو داشلاردان شبسترین هم يئر اوستو، همده يئر آلتىندا چوخدور. چشمەلرین قيراقلارى و مسجدلرین قاپيلارى و مختلف يئرلىرنده ديوارلاردا قالىرلار. بوندان علاوه شبسترین بعضى چشمەلرى، او جمله دن "دوستاخيان" چشمەسيينين دهرين قويولارينين كورەلرinden چوخلو مقداردا واردیر كى، او چشمەلرى آريدان كنكنلر اونلاردان گؤزل معلومات وئيرىلر.

شبسترین يونما مرمر داشلاريندا اولان بو دايروي ناخيشلارين بعضىسى يئددى يئره بؤلونور. بونلاردا يوخاريدان اورتا اولان قسمتده محراب علامتى نظره چارپير. دئمك، او داشلارين بير سيراسي اسلام دؤورونه عايددير، لاكىن هر حالدا گؤستردىگيميز اولدو قجا اسکى بو محلى هنر و اينجه صنعت عنعنه سى اسلام عنعنه لرىنى ده هوپوب، جوزى شكيلده عوض اولاراق، تازا شكله دوشموشدور.

گؤى تې و حستلو قازىتىلاريندان كشف اولموش بالتا و سايره مثال و سايط و امك آتلرى آيدىن گؤستەرر كى، م.ق. ايکينجى مين ايللىكىن سونلارى و بيرينجى مين ايللىكىن اوّللرىندە بو منطقەلرده، يعنى جنوبي آذربايچانىن غربى، اورمو گؤلونون غربى، جنوبغربى، شمالغربى و اورالارдан داها گون باتان طرفلرده، داها دقيق دئمك اىستەسك، م.ق. ايکينجى مين ايللىكىدە "نايرى" اراضىسى و گىلزان ائللىرىنىن منطقەلرinden، يعنى م.ق. ۳ - ۴ - نجى مين ايللىكىلرde سومئرلر و بىن النھرين شهر - دؤولتلرى حاكمىتلرىنىن لؤوحەلرinden "ارەتنە" و يا "آراتتا" آدلانميش اراضىدە فلز ايشلرى، مثاللورۇزى، بو ساحده صنعت و تىكニك چوخ اينكىشاف اىتمىش ايدى، باشقۇ سۆزلە دئسک، بو منطقەنин م.ق. ۳ و ۴ - نجو مين ايللىكىلرinden كى ساكىنلىرىنىن يوكسک صنعت، تىكニك و مثاللورۇزى ساحەسيىنده مهارتلىرى و صنعت عنعنه لرى هله م.ق. ايکينجى مين ايللىكىن اوّللرىندە بيرينجى مين ايللىكىن اوّللرىنه قدر بو منطقەدە قالماقدا، استفادە اولونماقدا و دوام اىتمىكده ايدى. باشقۇ سۆزلە دئسک، م.ق. ايکينجى مين ايللىكىن اوّللرىندە بيرينجى مين ايللىكىن ايلك عصرلىرىنه قدر اورمو گؤلونون غربى منطقەلرى هله اوْز صنایع و مثاللورۇزى ساحەلرinden كى تخصوص، مهارت و اوستالىقلارىنى ساخلاماقدا ايدىلر.

ائلە بونا گۈرەدە تاریخ عالىمى "چارلز بارنى" يازمىشدير: "گؤى تې دن كشف اولموش بالتالار و سايره تونج آتلردن معلوم اولوركى، مثاللورۇزى صنعتى و قالاي عيارى ايله مس دن استفادە م.ق. ايکينجى مين ايللىكىن ايلك ايللىرىندە اورمو بؤلوگوندە معمول اولموشدور. سورىه، آسورى و زاقروس منطقەسيينين مثال اعمالاتلارينين گؤى تې و سايطى ايله ياخىنلىق و او خشارلىغى و اونلارين م.ق. ايکينجى مين ايللىكىن اوّللرىندە بوللۇغۇ، شايد، هوررىلرین او منطقەلرده يايىلماسى نتىجه سىنده

اولموشدور، یعنی او خلقین مئاتالیستلری بیر منطقه‌دن باشقما منطقه‌یه مهاجرت ائدیردیلر.<sup>۱</sup>

## □ یانیق تپه

"یانیق تپه" و یا "قره تپه" تبریزین ۳۱ کیلومتر جنوبغربینده، "خوسروشا" نین آلتی کیلومتر شمالیندا، "تازاکند" و "قره تپه قیشلاغى" آدلی کندلرین یانیندادیر. تپه ۱۶/۵ متر يئردن اوجا و تقریباً ۸۰ مین متر مربع يئردىر. بورا اورمو گؤلونه یاخین قدیم تپه‌لردن بیرى دیر. ۱۳۳۹ - نجو اىلدە اینگلیس عالیم "چارلز بورنى" بیر ھیأتله اورادا بئش هفتە مددتیندە قازینتى اىشلری آپاردى و سونرا ۱۹۶۱ - نجى اىلدە اۇز تحقیقاتىنى اینگلیستاندا چاپ ائتدىردى.<sup>۲</sup>

"چارلز بورنى" يە گۈرە م.ق. ۱۱۱ مین اىللېكده بورادا چشمەلر و آرخلار وارايدى، حیاتا مناسب اىدى و اهالىسى اکين چىلىك و حیوان دارلىقلا ياشايىردىلار. بورادا "ال دە بىرمانى" ، "داش اوراق" و بير ائوين آنبارىندا سامان قالىغى كشف اولموشدور. قازینتى آپارىلان يئرين اطرافىندا اهللى حیوانلارين سوموكلىرى تاپىلمىشدىر. بونلارين دايىرەوى ائولرى اولموش، ساخسى اوزهريندە بىزك و ناخىشلار الدە ائدىلمىشدىر. گويا بونلار كۈچرىلىكىن تازا او توراق حیاتا كىچمىشلر.

بورانىن قازینتى اىشلریندن ۲۳ گىرده ائوين تملى و دیوارلارى اوزه چىخمىشدىر. بو دیوارلا سوواقسىزدىر و اىكى ائودن باشقما ھامىسىنین آنبارى، سكگىسى، تاقچاسى، اوچاغى، آخرى و ... وارايدى، یعنى كند ائولرى ايمىش و هر بىرىسىنин قطرو آلتى متىردن آرتىق دئىيلدى.

بورادا اىكى ائو اىكى متحددالمرکز دايىرەايلە احاطە اولموش و داخلى دايىرەنин اىچى بىرى - بىرىنە عمود قطر - دیوارلا دؤرد يئره بؤلۈنمۇشدور و گۈرونور آذوقە و تاخىل اوچون ايمىش. بو دؤرد يئردن بىرىنده ال دە بىرمانى تاپىلمىشدىر، دئىك بورا آنبارايمىش. دايىرەوى دیوارلارين اىكى قات اولماسى آذوقەيە نمین چاتماماسى اوچون اىدى. بو آنبارلارين قاپىسى داملارىندا اىدى و گىرىب - چىخماق اوچون نردىواندان استفادە اولورموش. یانیق تپەدن هوەنگ، بالتا، داش تىيە، مس خنجر تىيەسى، پىشمه مىش پالچىقدان اىكى مؤھور، دؤرد پالچىق چىراق، كورەلر، بادىيەلر، بؤيوک و كىچىك آغزى گىن دستەلى و دستەسىز كوپلر و چوخلۇ ساخىسلاڭلار الدە ائدىلمىشدىر. ساخىسلارى عمومىتىلە ال اىلە قايرىلمىش، معمولاً قارا رنگلى، پارلاق، مختلف شكىلللى، چىشىدللى و فرقلى زىتىلرى واردى، قابلارين ائشىگى هندسى ناخىشلارا مالكىدیر، قوش و بوينوزلو حیوان شكىللرى دە واردىر. بو ساخسى قابلار، رنگلر، قوش و حیوان ناخىشلارى شرقى آنادولو و قفقازلا باغلىدىر، ھىمە ایرانىن بىر سира يئرلىرىنین، شىبههسىز مرکزى ماد اراضىسىنین اثرلىرىنه او خشاردىر. بورادا بىر حرbi قالادا تاپىلمىشدىر كى، سال داشلا قايرىلمىش و داشلار معىن مادەايلە بىرى - بىرىنە

\* ۱- مبرات فرهنگى، اوچونجو اىل، بىشىنجى ساي، ۱۳۷۱، ص ۵۳.

۲- گىنىش معلومات اوچون باخ: رئيس نيا، ج ۱، ص ۱۴۵.

یا پیش‌میشلار، بو قالا او بیری اثولری احاطه ائتمیشدیر. بورادان "چارلز بورنی" بو فیکره گلیر کی، تپه بیر کند یوخ، بلکه بیر شهرايمیش. حربی قالادا يانقین علامتلری گؤسته ریر کی، شهر خطره معروض قالمیش و دشمن همیشه او نو هده له میش وال تاپدیقدا، اورانی او دلامیشدیر و بونا گؤرده "یانیق تپه" آدلانمیشدیر.

بو کیمی تاریخی جهتدن اولدو قجا اوئنملی و آذرى خلقینین قدیم تاریخینی قوینوندا ساخلايان تپه‌لر آذربایجانین ایستر شمال، ایستر سه جنوبوندا چو خدور. بورادا بیز بونلاردان ایندییه قدر کشف اولموش يالنیز آز عدّه سی باره‌ده دانیشدیق و "حسنلو تپه سی" باره‌ده سونرا دانیشا جایق. بو کیمی تپه‌لرین کشفی اوچون خلق فولکلورو و آذربایلرین آغیز ادبیاتی و محللرده اولان ناغیل، افسانه و روایتلردن استفاده اولونمایدیر. آذربایجانین مختلف بؤلوكلریندە، او جمله‌دە سالماس و گوتئین شبستر، تسى، صوفیان، سیس، تیل، چئھرەوان قسمتلریندە "کول تپه سی" کلمه‌لری، اور مو گۈلۇنون شرقیندە "پرۆستئر" کندیله اور مو گۈلۇ آراسیندا اولموش حیوان هئىكللری روایتلری، او طرف‌لرده اولان "گوروور قیزى" يئری، شبسترده "چئرگزى" (چئریک قیزى) افسانه‌سى و سایرہ بو استفاده اولونمالى فولکلوریک منبعلره اورنک و نمونه اولا بیلر. خلق آراسیندا گزنان بو کیمی سۆز و روایتلر تاریخی تپه‌لرین موققیتله تاپیلماسی ایشیندە بؤیوک رول اوینایا بیلر.

بیر داها قید ائدک کی، بو کیمی تاریخی تپه‌لر و عمومیتله تاریخی يئرلر آذربایجانین هر يئریندە واردیر، آنجاق اور مو گۈلۇنون اطرافى، همدان - قوم - قزوین - زنجان - ماراغا آراسینداکى يئرلر داها زنگین و داها ماراقلیدیر. بو کیمی تاریخی تپه‌لر شمالی آذربایجاندادا آز دئییلدیر. ایندی ده شمالی آذربایجانین تاریخی تپه‌لرینین بعضیسینه اشاره ائدیریک.

## شمالی آذربایجانین تاریخی تپه‌لری شامو تپه

شمالی آذربایجاندا کشف اولوب ایشلنمیش تپه‌لردن بیری "شامو تپه" دیر. بو تپه‌نین مدنیتى شمالی آذربایجان و گرجستانین "کور" چایى قوللاری آراسیندا يايىلمیشدی. بو مدنیت م.ق. ٧٦ دان ٧١ مین ايللىگه عايددیر. بو منطقه‌نین تپه‌لریندن بونلاری گؤسترمهک اولار: تؤیره تپه، قار غالار تپه سی، آرزاماس تپه سی، گۆئى تپه، روس تپه و خصوصىلە "شامو تپه" کی، بو مدنیت اوتون آدیله آدلانمیشدیر.

بوتون بو تپه‌لرده اولان مدنیتىن بير نئچە طبقه سى واردیر کى، قالىن ليقلارى مختلفدیر، مثلا قار غالار تپه‌سیندە اوتون قالىن ليغى ١٠ متردن چو خدور. بو مدنیتىن خصوصىتلىرى بونلاردىر: چىي كريپىچىن قايرىلمىش اثولری گىرده دير، ايش آلتلى داشداندیر، مثلا دە يېرمان داشىندان، هوەنگ، اوراق، بالتا، كىسكىن و ايتى لنمىش سوموك تىيەلر، اىگنه، بايراق، مجسمه، بىزك و ساپىطى،

ساخسى قابلار. بو مدنیتین سامانلا قارىشمىش معمولى ساخسىلارى الىلە قايرىلمىش، كول رنگلى، ساده و ناخيش سىز و يا رنگى آز قىرمىزى هندسى ناخىشلارلادىر.

بورادان مس شئيلر تاپىلمىش، آرپا و بوغدا قالىقلارى، اكمك آلتلىرى گؤستەرير كى، "شاموتپە" مدنیتىنده خلق كند تصرّفاتى، حيواندارلىق و باليق اوووايله ياشاياردىلار. بو مدنیت ان قديم او توراق مدنیت حساب اولور. بو تپە دن الده ائدىلمىش اثرلر بو مدنیتىن ياخين شرق و خصوصىلە جنوبى آذربايجان تپەلرین مدنیتى ايلە باغلى اولماسىنى گؤستەرير.

## □ كور - آراس

كور - آراس مدنیتى بو ايکى چاي اطرافىندا يارانان مدنیتىدир، دئمك هم قفقاز، هم شرقى آنادولو، همde جنوبى آذربايجانلا ايلىگلى بير مدنیتىدир. بو مدنیتىن پارلاق دؤورو م.ق. ۳۳ مين ايللىك، يعنى داش، مس و تونج دؤوروندن قاباقدىر. بو مدنیتىن خصوصىتلرى بونلارдан عبارتدىر: گىرده ائولرىن رىتهسى (تملى) داشدان، دیوارلارى ايسه چىيى كىرپىچ و يا مهرەدن اولموشدور، پالچىقدان قايرىلمىش اوچاقلارى وارايدى، قابلارى قارا، كول رنگلى و قىرمىزى ساخسیدان اولموشدور، ايش آلتلىرى داش، اشىالارى، سلاحلارى، بىزك و سايطى تونج، قىزىل و گوموشدن ايدى. الده ائدىلمىش اكين چىلىك آلتلىرى، تاخيل قالىقلارى، قويون و اوکوز سوموكلىرى و ساخسى نئھەر نشان وئىر كى، بومدنیتىدە اكين چىلىك و حيواندارلىق گىتشىش يايىلمىش و تقرىباً بوتون آذربايغان مدنیتى ايلە عىنى ايدى. اكين چىلىك، حيواندارلىق، فلز توليد ائتمك، ايش آلتلىرى قايرىماق بو مدنیتىدە ايش قوهسىنин اينكىشافى، خصوصى مالكىتىن ميدانا گلمەسى و نتيجه ده صىنىفلى جمعىتىن يارانماسىنا سبب اولموشدور.

كور - آراس مدنیتى نين اوئنلى تپەلرinden نخجوانىن سككىز كيلومترلىكىنده اولان "بىرينجى كول تپە" و هامان شهرىن ۱۲ كيلومترلىكىنده يئرلەشن "كول تپەسى"نى گؤستردىك اولار.

## □ بىرينجى كول تپە

م.ق. ۱۷ مين ايللىكىن ميلادى بىرينجى مين ايللىكە قدر بو تپەدە اينسانلار ياشاييردىلار. بو تپەنин ۲۲ متر قالىنلىغىندا اولان دۇرد طبقەسىنده دەمير دۇورو نە قدركى داش و دەمير عصرلىرى نشانەلرini ساخلاماقدادىر. بو دۇرد طبقەنىن بىرينجىسىنندن داش تىللە و مهرە دیوارلى گىرده ائولر، داش، مس، ساخسى و سوموكىن اولان ايش و سايطى و شئيلر الده ائدىلمىشدىر.

م.ق. ۳۳ مين ايللىكە عايد اولان ايكىنچى طبقەدە تونج آلتىرددە واردىر.

م.ق. ۱۱ مين ايللىكە عايد اوچونجو لايدا تونج آلتىر گىتشىلەنمىشدىر. بو مرحلەدە خصوصى مالكىتىن ايلك مرحلەسى نظرە چارپىر. دۇردونجو طبقەدە ميلادى بىرينجى مين ايللىكىن اوئللىرىنە قدر اينسانلار ياشاييردىلار. بو طبقەدە دەمير اولان ايش آلتلىرى و سلاحلارا راست گلىرىك.

□ ایکینجی کول تپہ

بو کول تپه م.ق. ۱۹-۲۰ نجو یوز ایلليکلره - اورتا تونج دؤورونه عايددير. بو طبقه بير شهر اولموشدور و اوونون خصوصي قالاسي - مدافيعه يئرى، و عبادتگاهى واراييميش.

III طبقه سون تونج دؤوروايله چاغداشدیر. آذربايجاندا شهر حياتي و ايلك شهrlrin ميدانا گلمهسى بو عصره - تونج عصرىنه عايددир.

۷) قات ایلک ده میر دؤور و او یغوندۇر و جمعیتىدە صىنیي فلشىمە علامەتلىرى نظرى جلب ائدىر.

بو گؤسته ريلنلر شمالي و جنوبي آذربايجانين ما قبل تاريخ مدنىتى، اينجه صنعتى، تاريخى، وحدتى و دهرين وارليغىندان بير نمونه دير. بو تاريخ و مدنىتىن اصيل سيماسى او زامان لازىمىنجه مدنىت دونياسينا آشكار اولا جاقدىر كى، خلقىمېزىن اوز وطن پرور عالىملرى و متخصصلىرى اوز ميللى قدر تىمېز سايەسىنده بوتون تاريخى تېلر و يئرلىرى كشف ائدهرك، اونلارين گىزلىتىدىكى واقعىتلىرى علم عالمىنە تقدىم ائده جىكلر. بو گىزلىن حقيقىتلرىن اوزه چىخماسى بير سيرا أوروبا و روسىه عالىملرىنىن، قوبوستاندان دانىشاركىن گۈردو گوموز كىمى، بو فيكىرىنى قطعى لشدىرە جىكدىر كى، قدىم آذربايجان مدنىتى ايله ايلام - سومئر مدنىتلىرى آراسىندا علاقە و ياخىنلىق اولموش و بو ياخىنلىق ايلام مدنىتىلە واحدلىكە قىرايدى. بونا گۈرە بعضى عالىملر بىلە دوشۇنۇرلۇكى، سومئر و قدىم بىنالنھىن مدنىتى قدىم آذربايجاندان اورا يابا گئتمىشدىر. مثلا "كريستى ويلسون" آذربايجان اراضىسىنده آپارىلمىش علمى قازىتى ايشلىرى و اونلارين نتىجەلىرىندن بىلە بير سونوجا گلمىشدىر. "اگر علمى اوصول اوزرە آذربايجاندا قازىتى ايشلىرى آپارىلسما، آشاغىدا كى مسئله لر كشف او لا جاقدىر :

۱- ایرانین باشقا نقطه‌لریندن کشف اولموش مدنیتین ايلك قاتلاریندان داها قدیم راق مدنیت دئورلرى.

۲- ايلكين مدنىتىن احتمالى باشلا تقييجى و مبدأيى كى، بو نقطه نين داغلىق منطقه لرىندن عراقدا اولان سومئر و آشور بوزقىرىينا (جلگەسىنە) يايىلمىشدىر.

۳- قدیم زامانین فلز او زهرينده ايشلهمهسى و داش ايشلرى ايشيقلاقلىپ آيدىن اولاچاق و ائله مدركلر الە گله جىكدىر كى، بو گونه قدر مجھول و قارانلىق قالميش صنعتىن تدرىجى تکامولو معىّن لشە جىكدىر.

هند -

## آوروپایی خلق‌لرین

### منطقه میزه گلمه سیندن اول (۱)

#### غربی آذربایجاندا ایلک حکومت و مدنیت

تاریخ علمینین اینکیشافی گؤسته‌ریر کی، هند - آوروپایی دیللی خلق‌لرین منطقه میزه گلمه سیندن تئچه مین ایل قاباق آذربایجان اراضی‌سینین غربی داغلیق قسمتلری يوکسک علم، تئکنیک، مئталوژی، صنعت، معمارلیق و هنره مالک بیر خلق و مدنیتین ایلک اوچاغی و بئشیگی اولموشدور. سونرا گئرەجه ییک کی، چاغداش شمالي و جنوبی آذربایجان و همدان تورپاقلاری قوتتى، لوللوبي و اوتى ائللری و خلق‌لرینين وطنى و م.ق. اوچونجو مین ايللىكىن اوئلارين حکومت قوردوغۇ و مدنیت ياراتدىغى ديار اولموشدور.

تاریخى آراشدیرمالارین يشنى موفقيتلىرى گؤسته‌رير کی، آذربایجانين اورمۇ گۈلۈنۈن گون چىخانى و همدان قسمتلریندە ياشايىب مدنیت قورموش قوتتى - لوللوبيلدەن قاباق و اوئلارلا عىنى زاماندا اورمۇ گۈلۈنۈن غرب قسمتلری، يعنى بو گونكۇ نىدە و اوئدان جنوب قسمتلر، هابىلە اورمۇ شهرى، قورچىن قالاسى، سوماى، قوشچو گەدىيگى، سالماس منطقەلری، خوى و اوئدان شمالي قسمتلر، يعنى قدىم "اولخو"، "ناييرى" اراضىسى و گىلزانلارين وطنى، باشقاسوزلە دئىشك چاغداش ایران آذربایجانى نىن غربى قسمتلری و يا خود زاقروس داغلارینين شمالي قسمتلری و بو سира داغلارلا "توروس" سيراداغلارينين بېرىشىدەن داغلیق منطقەلر ھم اتو تىكمىك اوچون لازىم و گىرى اولان آجاج، دېرك باخيمىندان اورمانلى، ھم يېر آلتى معدن جەتىن، ھمە ياشاييشا لازىم اولان ملايم اقلیم، حيواندارلیق، اكىن چىلىك و يىشمك ماڈەلرینى الى ائتمىك شرایطىنин ال وئريشلى اولماسى باخيمىندان اولدوقجا مناسب، زنگىن و گۈزىل منطقە اولموشدور. بونا گئرەدە ھم بو تورپاقلار دامىدا گلمىش ایلک اينسانلار، ھم سونرالار اورتا آسيادان، شمالمدان، درىند يولوايلە گلمىش مختلف ائل و سوی بېرىشىمەلرلى آخىنلارىندان آيرىلىب قالمىش، ھمە، شايد، هامان اورتا آسيادان گلمىش و تارىخە معلوم اولمايان خصوصى ائل، طايقا و سوی بېرىشىمەلرلى بى تورپاقلاردا اوزون عصرلىرى بويو ياشاياراق، يوکسک سوپىيەلى مدنیت، اينجە صنعت و خصوصىلە فلزايلە علاقەدار مئطالوژى صنعتى ساحە سینىدە، ائله جەدە معمارلیق، داش يونماق، شهر، ساراي، عبادتگاه تىكمىك و سايىره ساحەلرده، بوتون ياخىن شرق منطقە سینىدە، شهرت قازانمىش و بو ساحەلرده اوئلارا يول

گؤستر میشلر.

ایران آذربایجانی نین غربی، زاقروس داغلارینین شمالي و توروس داغلارینین گون چیخان قسمتلری، يعني اورمو گؤلونون باتی، جنوبغرب و شمالغرب داغلیق منطقه‌لرین ده يارانمیش بو مدنتیت و اوونون يارادانی اتل بارده معلوماتی يالنیز سون زامانلار تاریخ علمیمیزین الده ائتدیگی تازا نایلیت‌لردن بیلیریک. ایندی گئرك بو مدنتیت نتجه، نه سوییه‌ده، هانسی اتل و يا اتللر طرفیندن و هارالاردا میدانا گلمیش، نه خصوصیتله مالک اولموش و منطقه خلق‌لری مدنتیتی و عمومیتله بشر مدنتیتی نین اینکیشا فیتنا نه رولو اولموشدور. □ □ □

## □ غربی آذربایجانین طبیعتی و طبیعی ثروتی

بو گونکو اورمو شهری و اورمو گؤلونون غربی، جنوبغربی و شمالغرب قسمتلری، يعني زاقروس داغلارینین شمالي و بو داغلارین توروس داغلاریلا بېرلشدیگی داغلیق منطقه ان قدیم دؤورلردن و بوجون سیخ مشهملر، تیکیتى ایشلریندە تخته، دیرک، آغاج سوتون و سایرە شکلیندە گرک اولان ماتریاللاری الده ائتمەگە منبع ساییلان اورمانلار و فایدالى سیخ مشهملر باخیمیندان اولدوقجا زنگین اولموشدور.

بو سبىدن ده چوخ قدیم دؤورلردن بو ماتریاللار جهتىن يوخسول و او نلا را برک احتیاجى اولموش دجلە بويو و دجلە و فرات آراسى اراضىلریندە كى حکومتلر، دؤولتلر، سارايى و عبادتگاهلار تیکىدىرىمك اىستەين شاهلار و دۇولت باشچىلارى بو غربی آذربایجان منطقه‌سىنە بنالى توجه ائتمىش و اورانى اۇزلىرىنه تابع و ال آلتى ائتمەگە جان آتمىشلار.

ایكى چای آراسى شاهلارینین، او جملەدن سومئر و سایرە شاهلارینین كتىبە و منبىعلىرىنده "ارهتە" و يا "آراتتا" آدلانمیش غربی آذربایجانین بو اورمانلى منطقه‌سىنی الده ساخلاماغا جان آتمالارينا دايير تارىخى فاكتلارا مراجعت ائتمەدن اوّل، بونودا قيد ائدك كى، همین "ارهتە" منطقه‌سى يشرا ئىتى معدنلر، داشلار، مرمر، چىشىدللى فلزلر باخیمینداندا اولدوقجا زنگین و نادىر تايى تاپىلان منطقه اولموشدور.

سومئر لۇوحەلىرىنندن بير سىرا افسانەلر زمانەمیزە گلیب چاتمىش و او خونوب اۇيرەنيلمېشدىر. بونلارдан بىرى اوروک شهر - دۇولتىنین شاهى "انمرکر" و "ارهتە" حاكمى داستانىدیر. بو داستاندا او خوييوروق كى، گونش آلاھى "اوتو"نون اوغلو آدلانان اوروک شەھرىنین شاهى "انمرکر" و يا "انمرکار" گونش آلاھىنinin قىزى، گويا اۇز باجىسى "مقدس اینانا - Innaana" (كلمه ايكى قىمىتىن عبارتدىر: ۱ - "اين - Inn" - ۲ - "آنا - ana"). دان خواهش ائدهرک دئىير:

"قوى آراتتا(ارهتە) اهالىسى "اوروك" اوچون گوموش و قىزىل حاضىرلا سىنلار، لا جورد داشى گتىرسىنلر، قوى مقدس "اوروك" شهرى اوچون و "انشان" اوچون، سىنин ياشادىغىن يشرا اوچون

قىمتلى داشلار و خالص لا جورد گتىرسىنلار، سىنин مسکن ائتدىكىن يىرده "مقدّس گىپر" قاييرسىنلار.... بلکەدە ارهتە اهالىسى اوونون داخلىنى اوستا يقلا قاييرسىنلار و من اوんだ دعا و عبادت ائديم. قوى "ارهتە" (آراتتا) "اوروك" اتسلىم اولسون. قوى "ارهتە" اهالىسى داشلارى داغلاردان آشاغى گتىريپ منيم بؤيوك عبادتگاهيم و عظمتلى مزارىمى بنا ئىتتىسىنلر.<sup>۱</sup>

اوروكون گونش آلاھى "اوتو" نون اوغلو "انمركر" يىن اىستكلى بىر ائلچى واسطەسىلە "ارهتە" حاكمىنە چاتدىرىلىر.

اوروك شاهينىن، گونش آلاھىنىن دىليلە، "ارهتە" شاهيندان اىستەدىگى، سادە دىليلە دئىشك، اوندان عبارتدىركى، او، "اوروك" شاهينا تسلىم اولسون و "ارهتە" دە اولان تىكىتى ماتشىيال لارىنى، ائله جەدە داش يونان، معمار و اوستا صنعتكارىنى اوونون اختيارىندا قويىسون، تا اونلار اوروك شاهى اوچون ساراي، عبادتگاه و سايىره تىكىسىنلر.

"ارهتە" حاكمى اوروك شاهينىن طلبلىرىنى رد ائدىر و چاپار واسطەسىلە اوナ بىلە جواب گۈنڈەرىر:

"من هامان حكمىنام كى، تميز اللره لا يقم، بوتون گۈى قانونلارىنىن آلاھى، "مقدّس اينانا" منى گۈى قانونلارى اولكەسى "ارهتە" يە گۈندرمىشدىر، تا داغلىق منطقەنин دروازالارىنى محكم ائدم. نىچە يانى "ارهتە" اوروكا تسلىم اولسون؟! اوナ دئىنه: "ارهتە" اوروكا تسلىم اولما ياجاقدىر.<sup>۲</sup> دئىمك "ارهتە" شاهى اوروكا تسلىم اولمور. باشقۇا بىر سومشىر لۇووحەسىنдин معلوم اولوركى، "ارهتە" شاهى اينسو كوش سيرانا اوز خصوصى چاپارىنى اوروك شاهى انمركرىن يانىنا گۈنڈەرىب، اونو دؤيوشه چاغىرير و اوندان طلب ائدىر كى، گونش آلاھىنىن باجىسى "اينانا"نى "ارهتە" يە گۈندرسىن و "ارهتە" حكومتىنى رسمىتلىه تانىسىن. اوروك شاهى ارهتە شاهينىن بو طلبلىرىنى رد ائدەرك، بىلدىرىر كى، اينانا "اورك" دا قالا جاق و گىر "ارهتە" اوروكا تابع اولسون. "ارهتە" شاهى اينسو كوش سيرانا وزىرلىرى و آغ ساققاللارى ايلە مصلحتىلەشىر و تابع اولمور. سومشىر لۇووحەلىرىنده "ارهتە" ايلە ايلكىلى بىر لۇووحەدە واردىر، اودا "لوکال باندا" و "هوروم" داغى افسانەسىدەرى كى، خلاصەسى بوندان عبارتدىر:

"اوروك شاهى انمركر" "ارهتە" نى تابع ائتمك و اوروك شەھرىنده "اينانا" عبادتگاهى و شاھلىق سارايىنى تىكدىرىمە گە لازىم اولان آغاچ و داش ماتشىيال لارىنى الدە ائتمك اوچون، "لوکال باندا" ايلە يىشدى نفر پەلوانى "ارهتە" يە گۈنڈەرىر، يولدا "هوروم" داغىندا "لوکال باندا" خستەلەنير و يولداشلارى اونو اوردا بوراخىب، يانىنا يىمك قوياراق گىنلىرى، قاييداندا، ساغالان لوکال باندادا اونلارا قوشواب قاييدىر.

\* - ميراث فرهنگى. اوچونجو ايل. ساي ۵. بهار ۱۳۷۱. ص. ۴۶.

۱ - يىشى اورادا، ص ۴۷.

افسانه و دينى مسئله لرلە قارىشىق اولسادا، سومىشلىرىن بۇ افسانە يە بنزىر اسکى تارىخى حادثەلریندە اوروک و اوونون كىمى بىنالنھرين شهر - دۇولتلرىنىن احتياجلارى و بۇ احتياجلارى تامىن ائتمك اوچون "ارەتتە" اراضىسىنە صاحاب اولماغا چالىشمالارى قطعى و شىبهەسىز بىر تارىخى فاكتىدىر، چونكى بۇ شەھىلرین لازىمى ماتشىياللارى يوخايدى و ساراي و عبادتگاه تىكمك اوچون اونلارى الدە ائتمەگە مجبورايدىلر. بىللەيسە، بىن بۇ "ارەتتە" هارادايدى و هانسى طرفە يېرلەشىردى؟

مختلف منبعلر و عالىملرىن آراشدىرمالارى گؤستەرير كى، "ارەتتە" بۇ گونكۇ سالماسىن غربى زاقروس داغلارى و اورانين غربى بۇيۈك زاب چايىنىن سرچىشمە توتدوغۇ اراضى، اورمو گۆلۈ و اورمو شەھرىنىن غربى اراضىسى "توروس" داغلاريلا زاقروس داغلارىنىن قوووشدوغۇ يېشلر اولموشدوركى، سونرالار "نايرى" اراضىسى و "گىلزان" ائللەرى ياشايان يېشلر، يعنى وان - اورمو گۆللىرى آراسىندا اولان اراضى ايدى.

"س. ن. كامئر" يەن فيكىرنىجە انمركرىن "ارەتتە"نى تابع ائتمەگە چالىشمالاسى اىكىنچى سارقونون م.ق. ٧١٤ - نجوايلدە "نايرى"نى، هامان "ارەتتە" اراضىسىنى توتماسىندان ٢٠٠٠ ايل قاباق اولموشدور. دئمك، م.ق. ٢٧١٤ - نجوايللەردن، يعنى م.ق. اوچونجو مىن اىللىكىن اوّللەریندە اىكى دجلە و فرات چايىلارى آراسى شاھلارى، لازىمى تىكىتى ماتشىياللارى و قىمتلى فلز الدە ائتمك اوچون بۇ ماتشىياللارين اوچاغى و منبىعى اولموش "ارەتتە" اوّلكەسىنە، بۇ گونكۇ اورمو گۆلۈنون غربى، شمالغربى و جنوبغربى و سالماسىن غربى تورپاقلارينا صاحاب اولماغا چالىشمىشلار.

فيكىريمىزجە بىنالنھرىن شاھلارىنىن ارەتتەنى الدە ائتمەگە چالىشمالارى "كامئر" يەن گؤستردىكىنندن تقرىباً مىن ايل داها اوّللەر، يعنى م.ق. دۇرد مىن ايل اوّللەردن باشلانمىشدىر.

سومىز حكومتى، اككىدلر دۇولتى و اىكى چاي آراسى باشقا شهر - دۇولتلرىنىن تىكىتى ماتشىياللارى : آجاج، داش و فلزلەر اولان احتىياجى سونرالاردا بۇ حكومتلىرىن باشچىلارىنىن ارەتتە يە ال تاپماق و اورادان ماتشىيال الدە ائتمەگە جان آتمالارينا سبب اولموشدور.

مثلاً اىكى چاي آراسى "لاقاش" شهر - دۇولتى شاهى اولموش قودئا [م.ق. ٢٢٢٠] "گىرسو" عبادتگاهىنى تىكىدىرمك اوچون بىللە حرکت ائتمىشدىر: " او زامان قودئانىن اوّزو سىدر داغىنин (سىدر آجاج آدىدىر. م.) آراسىنَا ائلە بىر يول آچدى كى، اوندان قاباق هئچ بىر اىنسان بىللە ائتمەميش ايدى. قربىيە بالتالارلا سىدر آجاجلارىنى يىخدى و سونرا آجاجلارىن گۆودەلرینى بىرى - بىرىنە باغلايىب، چايا آتدى. باخديقدا چايىلارى سىدر داغلارى اىلە دولو سىدرلر و قارا آجاج داغلارى اىلە دولو قارا آجاجلا دولو گۈروردون كى، بۇيۈك گۆودەلى ايلان كىمى بوزقىرا دوغرو اوزوردو".<sup>١</sup>

دئمك، ايکى چاي آراسى "لاقاش" شهر - دؤولتى شاهى "قودئا" سيدر مئشهلىكلرى اولان "اره تته" تورپاقلارينا، تيكىتى ماڭتىيالى اوچون هجوم ائتمىش و لازىمى اولان آغاچلارى كسىدىرىپ، تميزلەدىكىن سونرا، اونلارى "لاقاش" اآپارماق اوچون، اوجوز داشىت و سىلەسى اولان دجله چايىندان استفادە ائتمىش و بو ايش اوچون آغاچلارى بىرى - بىرىنە باغلاياراق، سويا بوراخمىش و "لاقاش" شهرىنده اونلارى سودان توتموشدور.

بورادان بىلە نتيجه چىخارتماق اولاركى، لوکال باندا و دوستلارى، سيدر آغاچى گتىرمك اوچون، اوروكدان - ايکى چاي آراسىندان، دجله چايى كنارىلە، تانىدىقلارى و اوّلدە معلوم اولان يوللارلا شمالا دوغرو حرڪت ائتمىش و دجلە يە قوشان بئويوك زاب چايى كنارلارى ايلە شرقە طرف دۇنماش و بو چايىن قوللارينى اىزلىرىك، "اره تته" نىن سيدر مئشهلىرى، يعنى بو گونكى سالماسىن غربىنده يئرلەشن سىخ سيدر آغاچى مئشهلىرنە چاتمىش و سيدر آغاچلارىندان اىستەدىكلرى قدر كسىب سويا بوراخاندان سونرا قايتىمىشلار.

چاغداش تارىخچى عاليم و سياحlarдан "دىكسون" همین سيدر مئشهلىنى گزىب گۈرموش و اونلارى بىلە تصویر ائتمىشدىر:

"ایران و ترکىيە سرحدلىرىنин سىرا داغلارىندا كىرىننە اوخشايىان ياشىل مئشەلر، دەرين درەلر و ويقارلى ذىروھلر آراسىندا گۆزىل منظرە يارادىپ و تېھلىرىن ياماجلارى و سالدارلارين قارشىسىندا كى كىنلىر گۈرچىنلىرىن يووالارىنا بىنزا يېير.<sup>۱</sup>

قىد ائتمك ماراقلىدىر كى، بو گون دە سىبىر دە كسىلمىش اورمان آغاچلارىنى صنایع مرکزلىرىنە داشىماق اوچون وولقا، "تاودا" و سايىرە منطقە چايىلارىندان استفادە اولونور، حتى سىبىر دە قىش فصلى، چايىلارين دوندوغو زامانلار، اورمان آغاچلارىنى كسىب، آرىدىپ، دىغىرلاداراق چايى كنارلارىنا آپارىپ، توپلايار و ياز گلننە، چايىلارين بوزو آچىلىپ آخان زامان اونلارى سويا بوراخار و اىستەدىكلرى صنایع مرکزىنده سودان تو تارلار. سطىرلىرىن مؤلفى حزب تودە و آذربايجان دئموکرات فرقەسى رهبرلىرىنин گۆستەريشىلە كومونىستلىرىن سىبىر زندانلارىندا اولان زمانلار بو اىشلرده چوخ اىشلەمىشدىر.

ايکى چاي آراسى شاھلارىندان "نارام سىن" [م.ق. ۲۱۹۶ - ۲۲۶۰] بىر حربى يوروشوندن سۈز آچاركى يازمىشدىر:

"من ايلام تورپاقلارىنى "پاراخش" ، "سوبارتو" يا - سيدر اورمانلارىنا قدر فتح ائتدىم".<sup>۲</sup> دۇرد مىن ايل قاباق بىر سومئر قىزى او منطقەنى، او جملەدن "حكارى"نى اوز آناسىنَا بىلە تصویر ائتمىشىدەر:

\* ۱ - يىشە اورادا.

۲ - يىشە اورادا.

سیدر آگاجلاری ايله قورونان اوْلكه، گون اورتا چاغيندا پارلايان اوْلدوزدور. اورا او سولارين باشلانقىجي ديركى، چۈزدەن گۈزىل كاناللارى و داغلىق يېرىلەنەن گۈزىل ماراللارى ايچىرىدىر.<sup>۱</sup> دجله چايى اىكى چاي آراسى خلقلىرى و دؤولتلرىنىڭ تجارت اوچون دە اۇنملى داشىت واسطەلرinden اوْلموشدور، حتى بى خلقلىرى و حکومتلر كانال قازماقلەم چاي سوپوندان اكىتلرى سولاماق، هىمە حمل و نقل و اوچوز داشىت اوچون داها آرتىق استفادە ئىتمىشلەر. قدىم تارىخ متخصصى "ساموئيل كريمنز" "لوکال باندا" داستانىنى تجارت باخيمىندان آراشدىراراق يازمىشدىر: "انمركر و ارهته لۇوحە سىيىن ١٤٨ - ١٤٩ - نجو سطرلىرىنە "مىشمىش" (كاھىنلەر صنفىنىن آدى ايدى. م.) غورلا اوْز ايشلىرى و ادعاalarىndan دانىشاركىن "اريدو" دا [شهر آدى. م.] بىر كانالى قازماغىنى خاطرلا دىئيركى: "اوروك اهالىسى اوْز ثروتلىرىنى "ارهته" اسكلەسىنده لنگر سالمىش قاييقىلار واسطەسىلە "اريدو" ياكى تچىرىدىپ آپاردىلار".<sup>۲</sup>

بو او دئمكدىر كى، او زامانلار ارهته ايله اوروك شهرى آراسىندا تجارت كاناللار و چايىلار واسطەسىلە اوْلار و يوک قاييقىلارىندان امتعه داشىمماق اوچون استفادە اوْلاردى.

چايىلار، اونلارين سولارى، كاناللارى و سايىرهسىنдин اولان بى قدر استفادە نىتجەسىنده، طبىعى اوْلاراق، مقدس شىئىر كىمى، او دۇورون دىنى دعالارى و وردىرى و سايىرهسىنده عكس اوْلوب اوْزونە خاص يېر ائتمەلى ايدى.

داها سونزالار، سومىز و اىكى چاي آراسى شهر - دؤولتلرىندن سونرا، باش كىنلەرى دجله كنارىندا يېرلشمىش آسورىلرده شهر، ساراي، عبادتگاه، حربى قالالار و سايىره تىكدىرىمك اوچون "ارهته" زىن تىكىتى ماتىرىاللارى و چىشىدلە فلزلىرىندن گىنىش يارارلانمىشلار. آسورى تارىخىندن ايلك دفعە بىرىنجى توکولتى نىنورتا [م.ق. ١٢١٨ - ١٢٥٥] "ارهته" دن آسورى شهرىنه ديركلەر و سوتونلار آپاراراق ساراي تىكدىرىميسىدۇر.

مiliitarىست و غارتىگر آسورى ايمپراتورلوغو بىرىنجى توکولتى نىنورتا زامانىندان اىكىنچى سارقون زامانينا قدر [م.ق. ٧٠٥ - ٧٢٢] بىش يوز ايلدن آرتىق وان، او رمو گۈلە اطرافى، ماننا و ماد تورپاقلارينا باسقىنلار، هجوملار ائتمىش، سايىسىز - حسابىز چىشىدلە مادى غنىمتلىر، بنا تىكمىك اوچون چوخلۇ آغاچ، دىرەك، قىزىل، گوموش، مس، تونج قابلار، لاچورد و .... آپارمىشلار. اونلار او رمو گۈلۈنۈن غربىنده يېرلشمىش "ناييرى"، "سوبارتو" (شىبه سىز سايىر، سوبار سۈزۈندە يارانمىشدىر) و سالماسىن غربى داغلىق و ثروتلى دەلوو منطقەلىرىنى چالىپ، چاپىپ آپارمىشلار و بوندان علاوه بى يېرلىرىن هنر و اينجە صنعت اوچاقلارىندان، مكتىبلرىنده تربىيت اوْلوب يېتىشمىش صنعتكارلار، هنرمندلەر، معمارلار، داش و هيئىكل يونان اوستالار، فلز متخصصلىرى و سايىرهنى اوْز

۱ - يىشىه اورادا.

۲ - يىشىدە اورادا.

وطنلریندن زورلا آئیریب، قولو باغلی آسوری شهrlرینه آپارمیش و اونلارا سارایلار، بنالار، عبادتگاهلار، حربى قالالار و سايىره تىكدىرمىشلر. بو ايشلى بوتون آسورى شاهلارى، او جمله دن بشىنجى شامشى آداد، ملکه سئميرامس، اوچونجو تىقلت پىله سر و نهايت اىكىنجى سارقون تام وحشى لىكلە گۈرمۇشلر.

ايكىنجى سارقون م.ق. ۷۱۴ - نجو اىلده مانتا اراضىسىنە هجوم ائدىب، چالىب، چاپىب، اوشكابا (اوسكى)، تبرىز (تامراكىس)، بوتون گونئى و مرند ماحاللارينى ياندىرىپ، ياخىب، ويران ائتدىكىن، بو گونكى سالماسىن غربىنده اورارتولارين تىكدىرىدىكلىرى بؤيوک مدنىت مركزى اولموش "اولخو" شهرى و "ساردورى خوردا" قالاسىنى تورپاقلا بىر ائتدىكىن سونرا، بو ثروتلى يىشىلدەن، خصوصىلە تامراكىس و اولخودان الده ائتدىگى سايسىز - حسابىز ثروت، چوخلو آت، مال - قارا و اسېرلى آپاردى. هامان ايل ايكىنجى سارقون بىر داها وان گۈلواىلە اورمو گۈلواىلە اراسىنداكى اراضىيە، قدىم "ارهتە" يە و اورادا يېرىشمىش اورارتولارين مقدس شهرى "موساسىر" هجوم ائدەرک، اورانى تالا يىب، غارت ائتدى.

سارقون بو هجومواىلە ايلگىلى قىد ائتمىشدىرىكى، حربى يوروشو خطى اوزهرينىدە اولان سىدر - Hasuru اورمانلارى آغاچلارىنى كسىرىمىشدىر. "سارقون" اورارتۇ اولكەسىنە غلبە چالدىقدان سونرا، اورادا مالى نظارتچىلەر قويىمۇشدوركى، اونلاردان اىكىسى نىن هر بىرى ۵۰۰ بؤيوک آغاچى، دىرىگى آسورىلەر گۈندىرىدىكىنندە معلومات وئەرگ، مكتوبلارىندا خصوصىلە تأكيد ائدەرکى، بؤيوک دېرىكلىرى چاى يولواىلە گۈندىرىمىشدىر".<sup>۱</sup>

دئمك، بو گونكى ایران آذربايجانى نىن غربى قىمتلىرى، يعنى زاقروس داغلارى ايلە توروس داغلارىنىن بىرى - بىرىنە قوووشدوغو داغلىق منطقەلرى، خصوصىلە وان و اورمو گۈللەر آراسىنداكى اراضى قدىم دۇورلەن اورمانلىق و تىكىتى يە لازىم و گىرگ اولان قىمتلى و گۈزل چىنار، قارا آغاچ و سايىره آغاچلارلا اۇرتولۇ اولموش و بو سېبدىن ده بو اراضى دجلە و فرات چايلارى آراسى اراضىسىنە تشکىل تاپمىش دۇولتلەر، حکومتلەر و شهر دۇولتلەر باشچىلارىنىن دېتىنى اۆزونە جلب ائتمىش و اونلار بو اراضىنى توتماق، اۆزلىرىنە تابع ائتمىكە اورانىن طبىعى ثروتىنى تالاماغا چالىشمىشلار، اونا گۈرە كى، فرات ايلە دجلە چايلارى آراسى منبىت اراضىيە مالك، اكىن چىلىك و باغانلىغا مناسب و يارارلى اولسادا، اورادا تىكىتى دردىنه دەين اورمان آغاچلارى و اورمانلار يوخايدى. بوندان علاوه هم "ارهتە" منطقەسىنەن اورمانلارىنداكى آغاچلار محكم، دايانا جاقلى، دوز و بول ايدى، هم بو منطقە بabil و بابىلین شهر - دۇولتلەر اراضىلىرىنە نسبتاً ياخىن، ھىمە تىكىتى، سارايىلار و عبادتگاهلارين تىكىلمەسىنە گىرگ اولان چوخلو ماشىرىاللارين مقصدە چاتدىرىماسى اوچون دجلە چايىندان استفادە ائتمىكە زحمت و مخارىع آز لازىم اولوردو. □□

\* ۱ - ميراث فرهنگى، اوچونجو ايل، بشىنجى ساي، ۱۳۷۰، ص ۵۱ - ۵۰.

## □ ارهته نين يئر آلتى - معدن و داش ثروتى

آذربایجانین او زامانلار مئشەايىلە اۇرتولۇ اولموش بۇ زاقروس و توروس داغلارينىن بېرىشىدىگى منطقە و قىسماً اونون غربى، يعنى وان و اورمو گۈللەری آراسىنداكى اراضىنин ھىمەدە يېڭىنىڭىزى ئىچىشىدىلى فلزلىرى، قىمتلى داش، مرمۇر و سايرە معدنلەرلە اولدوقجا زىنگىن و دولوايدى. آلتى اولدوقجا چىشىدىلى فلزلىرى، قىمتلى داش، مرمۇر و سايرە معدنلەرلە اولدوقجا زىنگىن و دولوايدى. چوخلۇ متخصصىن و آوروپا عالىملارى بۇ منطقەدە آپاردىقلارى تدقىقاتلاردان سونرا گۈستەرمىشلەركى، بۇ داغلىق منطقە مختلف فلزلىرى جەھەتنى دۇنيانىن ان ثروتلى منطقەلرىندىدىر. آوروپا عالىملارىنىن "ارهته" منطقەسىنин يېڭىنىڭىزى ئىچىشىدىلى فلزلىرى ائدن عامىللەردىن بېرىنجىسى هامان گۈستەرىدىكىمىز سۆزمىر افسانەلرىندە اولان مئشال و فلزلىرى اىلگىلى مسئلەلردىر. پروفېسور "ساموئيل كريمىث" بۇ بارەدە يازمىشىدىر:

"لۇوحەلرین مەتلەرىنىن گۈستەرىدىكى كىمى، "ارهته" نين اقتصادى ثروتى قىزىل، گوموش، مس، چىشىدىلى داشلار اولموشدور و اورا فلزايلە چالىشانلار، صنعتكارلار، ماھر داش يونانلار، معمارلار و عبادتگاه تىكتىلىرىن مركزى كىمى تانىنمىشىدىر. بونا گۈزەدىر كى، داشسىز و مئتالسىز اراضىدە ياشايان و مهارتلى اوستالارى اولمايان اوروك حكمانلارى همىشە "ارهته" يە حاكم اولماق آرزو سوندارىدەلر."<sup>۱</sup>

غربى آذربایجانين معدن و داش ثروتى سون زمانلار تامامىلە بىللى اولموش و دؤولت اونلارى اوپىرنىمە گە باشلامىشىدىر، حتى معلوم اولموشدوركى، اورمو منطقەسىنده اولدوقجا قىمتلى "تitan" معدنى واردىر.<sup>۲</sup>

چىشىدىلى معدنلەر و فلزلىرى زىنگىن اولموش بۇ "ارهته" منطقەسىنده ياشامىش خلق، ھەمین طبىعىي ثروتله اىلگىلى و اوپۇرۇچىشىدىلى يوللار واسطەلەرلە الدە ائتمىكىدە، چوخ قدىم دۇورولىرىن، م.ق. ۳ و ۴ نجو مىن اىللىكىلەردىن بىئەلە فلزلىرى طبىعتىن چىخارتماق، اونلارىن اوزەرىنىدە فيكىرلەشىپ، چالىشماق، اونلارдан چىشىدىلى حىات وسايىطى، بىزك و زىنت شىئىلىرى دوزلىتمك تىكىنكا سىندا، بۇتون منطقە خلقلىرىنىن ھامىسىندا، حتى سومۇرلاركىمى اولدوقجا اىرەللىمەيش و مەنىتىجە اينكىشاف ائتمىش خلقىرىن خىلى قاباق ايدىلر.

مئشە ماشىرىال لارىندان علاوه بىرده ھەمین چىشىدىلى مئشال، داشلار و مترقى تىكىنچىك واسطەسىلە فلزلىرىن مختلف وسايىط ياراتماق مسئلەسى ايکى چاي آراسى حكمانلارىنىن دەقىنى نين "ارهته" يە جىلب اولماسىنا سبب اولموشدور.

پروفېسور "لشو اوپىشىهايم" بۇ بارەدە يازمىشىدىر:

\* ۱ - مېرات فرهنگى، اوچونجو اىل، بىشىنجى ساي، ۱۳۷۰، ص ۵۱.

۲ - باخ: "احرار" قىزىتى، ساي ۶۲، تارىخ ۱۳۷۳/۳/۳، ص ۲.

"لو قال باندا" قهرمانلیق داستانینا توجه ائتمکله معلوم اولورکى، "اره تته" اراضىسى (ایرانىن غربى) م.ق. اوچونجو مىن ايللىكىدە، تىكنولوژى جهتىن سومئىرن داها ايرەلى ايدى، بونا گۈرەدە سومئىر شاهلارى نه تكجه "اره تته" نين معدنى ماڈەلرى و توليد ائتدىكلىرىنى داشىيىب اوروکا آپارىردىلار، بلکە ارەتتەنин اوستالارى، فلز اوزەرىننە چالىشانلارى، داش يونانلارى و حتى اونلارين قالىبىلارى و مودئللرىنى ده اوروکا آپارىردىلار.<sup>۱</sup>

دئمك، بحث ائتدىگىمىز قدىم دؤورلرده بو گونكى ایران آذربايجانى نين غربى قسمتى اولان داغلىق منطقەلرى، او زامانلار سومئىر لۇزوحەلىرىننە "اره تته" آدلانمىش منطقەلر ھم اورمان منابعى، ھم الوان فلز معدنلرى، ھمde تىكنولوژى جهتىن ياخىن شرق منطقەسىننە بىرىنچى يئر تو تموشدور. بونا گۈرەدە آقاي فيروز منصورى يازمىشدىر:

"انمرکر زامانى (میلاددان ۲۴۰۰ ايل قاباق) تكجه ایران دئىيل، بلکە قونشو اولكەلرده اور موگۇلۇ منطقەسىنندن باشقىا، ائله بىر اراضى تاپىلماز كى، بو قدر طبىعى منبعلىر و آلاھ وئرمىش نعمتلىرى اولموش اولسون و چىشىدللى آغاچلار و جور بە جور داشلار باخيمىندان، خصوصىلە لا جورد داشى، قىزىل، گوموش، مس، قورشون و سايىره قىمتلى فلزلر جهتىن ثروتلى اولدوغۇندان، هجوم ائدىلرین طاماح و آج گۆزلولوگو اوخونا هدف اولسون."<sup>۲</sup>

تارىخچى عاليم "م. وان لون" اىكىنچى سارقونون م.ق. ۷۱۴ - نجو اىلدە موساسىرە هجومو و اورادان آپاردىغى غنىمت و باجلارдан دانىشاركىن يازمىشدىر:

"ايکىنچى سارقونون موساسىرەن آشورا آپاردىغى شئىلر و مس و ساپىط او دؤورون ان بئويك مس رقمىنى نشان وئىر. پىيو تىروفسىكى نين يازدىغىينا گۈرە ۳۶۰۰ تالىنت (ھرتالىنت ۲۶ کيلوقرام) و بئله درك اولونوركى، آدى چكىلن فلز بو منطقەدە بوللوجا الە گلر و خلق اوندان استفادە ئىدردى".<sup>۳</sup> بوتون بو ميسلىر آذربايجان معدنلىرىنن استخراج اولوردو.<sup>۴</sup>

بئلهلىكىلە "اره تته" منطقەسى، داها دوغروسو جنوبى آذربايجانىن غربى داغلىق منطقەلرى چىشىدللى فلزلر ياتاغى باخيمىندان، ھم حيات و توليد آلتلى دوزلىتمك، ھمde بىزك و زىنت و ساپىطى توليد ائتمك اوچون لازىم و گەرك اولان اولدوقجا چىشىدللى فلزلر: قىزىل، گوموش، دمير، مس، قالاى، قورشون، لا جورد و سايىره جهتىن اوقدر زنگىن اولموش و بو فلزلر بو اراضىدە او قدر بول و چوخ الە ئىدىلمىش و خلق داخلىيندە يايىلمىش و تانىنمىش ايدىكى، ھوررى مئتالىست و فلزكارلارى بو فلزلردن الوان شئىلر دوزلىتمكده او قدر اوستا، ماھر، عاليم و باجاريقلى اىدىلرکى، اونلارين شەھەتى بوتون منطقە خلقلىرى و حكومتلىرى داخلىيندە يايىلمىش و اونلارين دقتىنى او زونه

۱ - يىشە اورادا.

۲ - يىشە اورادا.

۳ - ميراث فرهنگى، اوچونجو اىل، بشىنجى ساي، ۱۳۷۱، ص ۵۳.

۴ - باخ : يىشە اورايا.

جلب ائتمىش ايدى و نتيجه ده ميليتارىست و غارتگر منطقه شاهلارى آذربايچانىن بو ماڭرىاللارى و اوستالارينى زورلا، غارت، تالان و اسir ائدىب، آپارماقلارا اونلارا يېلنمك اىستەميش و بو اىشى دايىمىلىشىرىمك اوچون او حکومتلر آذربايچان اراضىسىنىن آردىجىل شكىلدە هجوملار ائتمىش و نتيجه ده هم بو اولكەنин سونسوز فلز و اورمان ماڭرىاللارينى تالا يىب آپارميش، هىمde هوررىلر و عمومىتله بو يېلرده ياشامىش خلقلىرىن گوجلو دۇولت ياراتماغانىن قاباغىنى ئىميشلار.

فلز معدنى و اورمان ماڭرىالىندان علاوه غربى آذربايچان ساراي، عبادتگاه، قصر، حربى قالا، شهر و سايىره تىكمك اوچون ان ضرورى و لازىم اولان چىشىدلى داش، مرمر و الوان رنگلى داش ماڭرىالى باخيمىنداندا اولدوچجا دۇولتلى، زنگىن و ثروتلى ايدى. بو منطقەنин وولقان نتيجه سىنده يارانمىش داغلار، ياماجلار، سىلدىرىيم قايالار و نىچە كيلومتر اوزونلوغۇندا اولان سال داشلارى هم چىشىدلى مئتاللار جهتىن، هىمde تىكىتى دردىنه دەين مختلف رنگلى مەحڪم داشلار، آغ، قارا، قىرمىزى، الوان مرمر و سرت داشلار باخيمىندان دولو و زنگىن دير.

دجله و فرات چايالارى آراسى تورپاقلارى بىلە تىكىتى ماڭرىال لارى باخيمىندان تامايمىلە بوش و كاسىب ايدىسە، بو يېلردىن شاهلارى، حاكم دايىھلىرى و اعيان - اشرافلارى، جاه - جلال و طنطنه اسirى اولاراق، تىكىدىرىمك اىستەدىكلرى سارايالار، عبادتگاھلار، قصرلر و عظمتلى بنالىرىن داش، اوزودە زىتلى و الوان داش ماڭرىاللارينى ياخىن و ال چاتار يېلردن يالنiz آذربايچانىن غربىنده، دجله چايىنин اوئىملى قوللارىندان اولان بؤيوک زاب چايىن باشلاندىغى، سرچىشمە توتدوغۇ داغلىق، اورمانلىق منطقەلرده تاپىر و بورادان اوز احتياجىلارىنى تأمىن ائدىرىدىلر.

تالانچى و غارتگر بىنالنھىن شاهلارى و حاكمە هيأتىنин دەققىنى مەحضر بو ماڭرىاللارىن بول اولدوغۇ "ارهته" - غربى آذربايچان اراضىسى جلب ائدىرىدى.

احتمال وئرمك اولاركى، بو معدن، اورمان و داش ماڭرىاللارينى الدە ائتمىك اوچون اىكى چاي آراسى حکومتلرى طرفىنندن غربى آذربايچانا اوزون عصرلر بويو اولموش هجوملار بو يېلردىن اصىل و اىلك ساكىتلرى اولموش هوررىلىرىن بؤيوک حىصەسىنин م.ق. ٢٤٠٠ - نجو اىللرده بو اراضىدىن كۈچمەسىنە سبب اولموشدۇر. سونرا بو بارددە دانىشا جايىق.

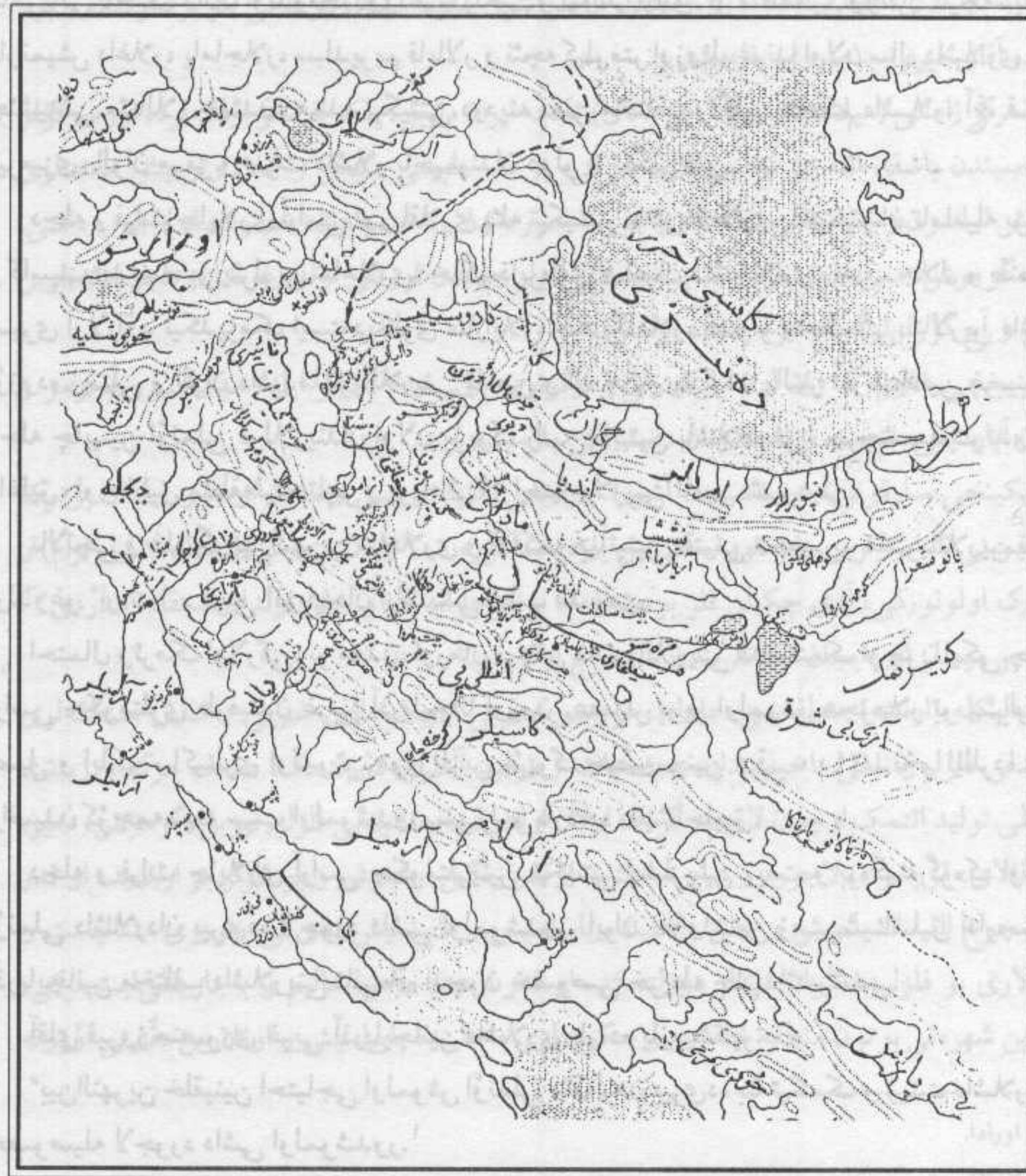
دجله و فرات چايالارى آراسى حکومتلرىنىن تىكىتى يېلردىن زىنت و بزەگىنە گەرك اولان اوئىملى داشلاردان بىرىدە لاچورد داشى اولموشدۇر. ایران دۇولتىنин زمينشىناسلىق ادارەسى آذربايچانىن مختلف داشلارىنى تانيماق اوچون خصوصى خريطە چاپ ائتمىشىدىر.

آقاي فيروز منصورى غربى آذربايچانىن داشلارى بارددە يازمىشىدىر:

"بىنالنھىن خلقىنин احتياجى اولموش اوئىملى ماڈەلردن بىرىدە بنا تىكمك و زىنت داشلارى، خصوصىلە لاچورد داشى اولموشدۇر.<sup>۱</sup>

آذربایجانین غربی داغلارى، اورمو گؤلونون غربى، سالماس و قوشچو گەدىيگى منطقهسى چوخ اوّللردن مختلف داشلار باخيمىندان آوروپا و آمريكا عاليملرى و سياحlarينين نظر دقتىنى اوزونه چكمىشدىر. آمرىكالى تبليغاتچى "ج. پئركىنز" و اينگليس عالىم "و. آيتىش وئرث" اوّز سفرنامهلىرىنده سالماسىن "سوماي" منطقهسى و "قوشچو" گدىيگىنин داشلارى و گۈزل سال قالارىندان يازمىشلار.

سالماسلا او رمو آراسىنداكى قوشچو گەدىيگى، سوماى، "آغرييوان" داغلىق منطقهسى يئرلىرىنى "وليفتوس" داها دەرين و اطرافلى گزىب، تحقيق ائتمىش و او منطقەنин چئشىدلى داشلارى بارەدە



[ش - ۲۱] یاخین شرقین شرق قسمتی م.ق. || مین ایلليگین سونلارى

و امين ايلليگين ايلك يوزايلليك لریندە